

2010-10-11

Radni Rady Miejskiej

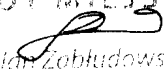
### Zawiadomienie o zwołaniu sesji

Na podstawie art. 20 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym /Dz. U. z 2001 r., Nr 142, poz.1591, ze zm./ - zwołuję **LIV Sesję Rady Miejskiej w Sokółce na dzień 11 października 2010 r. (poniedziałek) o godz. 9<sup>00</sup> w Sokólskim Ośrodku Kultury, Kawiarnia „Lira”, ul. Grodzieńska 1.**

#### **Ustaliam następujący porządek obrad:**

1. Otwarcie sesji.
2. Przedstawienie porządku obrad.
3. Przyjęcie protokołów z LIII Sesji z dnia 27 sierpnia i 2 września 2010 r.
4. Interpelacje i zapytania radnych.
5. Sprawozdanie Burmistrza z działalności w okresie między sesjami.
6. Sprawozdanie z wykonania budżetu gminy Sokółka za I półrocze 2010 roku.
7. Projekt uchwały w sprawie zmiany budżetu gminy Sokółka na 2010 rok.
8. Projekt uchwały w sprawie określenia wysokości stawek podatku od nieruchomości.
9. Projekt uchwały w sprawie zwolnienia od podatku od nieruchomości budynków lub ich części, w których wykonano remont elewacji lub ich części.
10. Projekt uchwały w sprawie udzielania przedsiębiorcom regionalnej pomocy inwestycyjnej na wspieranie nowych inwestycji lub tworzenie nowych miejsc pracy związanych z nową inwestycją, w formie zwolnienia od podatku od nieruchomości na lata 2011-2013.
11. Projekt uchwały w sprawie ustalenia opłaty za świadczenia udzielane przez przedszkola publiczne prowadzone przez Gminę Sokółka.
12. Projekt uchwały w sprawie określenia szczegółowego sposobu konsultowania projektów aktów prawa miejscowego.
13. Projekt uchwały w sprawie zmiany uchwały o utworzeniu Zespołu Szkół Integracyjnych w Sokółce.
14. Projekt uchwały w sprawie zwiększenia kapitału zakładowego Miejskiego Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji Spółka z o.o. w Sokółce.
15. Projekt uchwały w sprawie utworzenia odrębnego obwodu głosowania Nr 17 w Samodzielnym Publicznym Zakładzie Opieki Zdrowotnej w Sokółce.
16. Projekt uchwały w sprawie skargi na bezczynność Burmistrza Sokółki – skarga z dnia 30 sierpnia 2010 r.
17. Projekt uchwały w sprawie skargi na bezczynność Burmistrza Sokółki – skarga z dnia 28 lipca 2010 r.
18. Projekt uchwały w sprawie skargi na Burmistrza Sokółki i Dyrektora Ośrodka Pomocy Społecznej w Sokółce.
19. Odpowiedzi na zapytania i interpelacje radnych.
20. Wnioski, pytania, oświadczenia, komunikaty i apele radnych.

PRZEWODNICZĄCY  
RADY MIEJSKIEJ

  
Jan Zobludowski

Do udziału w sesji zapraszam: Starostę Sokólskiego, Przewodniczącego Rady Powiatu, Kierowników jednostek gminnych, Przewodniczących rad osiedli i sołtysów, przedstawicieli organizacji pozarządowych, związków zawodowych i związków pracodawców.

**Zawiadomienie o zwołaniu  
LIV SESJI  
RADY MIEJSKIEJ W SOKÓŁCE  
wraz z projektami uchwał  
i innymi załącznikami**



Sokółka 2010 r.

wpł. 2508 2010/10

**ZARZĄDZENIE NR 571/10**

**BURMISTRZA SOKÓŁKI**

z dnia 24 sierpnia 2010 roku.

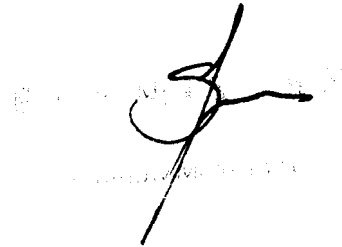
**w sprawie wykonania budżetu gminy Sokółka za I półrocze 2010 roku**

Na podstawie art.266 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (Dz. U. z 2009 r. Nr 157, poz 1240 oraz z 2010 r. Nr 28 poz. 146) zarządzam, co następuje:

§ 1. Przyjmuje się informację z wykonania budżetu gminy Sokółka za I półrocze 2010 r. :

- 1) Po stronie dochodów w kwocie – 33.347.167 zł, według załącznika Nr 1.
- 2) Po stronie wydatków w kwocie – 26.153.193 zł, według załącznika Nr 2.
- 3) Informację o przebiegu wykonania planu finansowego samorządowych instytucji kultury, według załącznika Nr 3.
- 4) Część opisowa według załącznika Nr 4.

§ 2. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podpisania.



Załącznik Nr 1  
Do zarządzenia Nr 571/10  
Burmistrza Sokółki  
z dnia 24 sierpnia 2010 r.

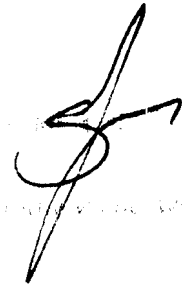
**Wykonanie dochodów budżetu Gminy Sokółka za I półrocze 2010 rok**

Rozdział	Paragraf	Wyszczególnienie	Plan na 2010r. wg uchwały budżetowej	Plan po zmianach	Wykonanie za I półrocze 2010 roku	%
1	2	3	4	5	6	7
<b>Dział 010 - Rolnictwo i łowiectwo</b>			<b>21 000</b>	<b>191 939</b>	<b>201 135</b>	<b>104,8</b>
<b>01095</b>	<b>Pozostała działalność</b>		<b>21 000</b>	<b>191 939</b>	<b>201 135</b>	<b>104,8</b>
	0750	Dochody z najmu i dzierżaw	6 000	6 000	3 183	53,1
	0770	Wpływy z odpł.nabycia prawa włas.	15 000	15 000	26 820	178,8
	0970	Wpływy z różnych dochodów			194	
	2010	Dotacja na zadania zlecone		170 939	170 938	100,0
<b>Dział 100 Górnictwo i kopalnictwo</b>			<b>600 000</b>	<b>715 000</b>	<b>262 604</b>	<b>36,7</b>
<b>10006</b>	<b>Pozostałe górnictwo i kopalnictwo</b>		<b>600 000</b>	<b>715 000</b>	<b>262 604</b>	<b>36,7</b>
	0460	Wpłaty z opłaty eksploatacyjnej	600 000	715 000	262 604	36,7
<b>Dział 600 - Transport i łączność</b>			<b>1 753 628</b>	<b>1 828 628</b>	<b>1 950 044</b>	<b>106,6</b>
<b>60016</b>	<b>Drogi publiczne gminne</b>		<b>1 753 628</b>	<b>1 828 628</b>	<b>1 950 044</b>	<b>106,6</b>
	0690	Wpływy z różnych opłat	25 000	25 000	16 778	67,1
	0840	Wpływy ze sprzedaży wyrobów			450	
	0970	Wpływy z różnych dochodów		75 000	266 949	355,9
	6298	Środki na dofin. własn. Inwestycji	1 728 628	1 728 628	1 665 867	96,4
<b>Dział 700 - Gospodarka mieszkaniowa</b>			<b>1 229 000</b>	<b>1 229 000</b>	<b>474 925</b>	<b>38,6</b>
<b>70005</b>	<b>Gospodarka gruntami i nieruchom.</b>		<b>1 229 000</b>	<b>1 229 000</b>	<b>474 925</b>	<b>38,6</b>
	0470	Wpływy z opłat za użytk. wieczyste	150 000	150 000	155 817	103,9
	0490	Wpływy z innych lokalnych opłat	9 000	9 000		-
	0750	Dochody z najmu i dzierżawy	55 000	55 000	55 254	100,5
	0760	Wpływy za przeksz. prawa użytk.w.	15 000	15 000	24 847	165,6
	0770	Wpływy z odpł.nabycia prawa włas.	1 000 000	1 000 000	238 044	23,8
	0910	Odsetki			963	
<b>Dział 710 Działalność usługowa</b>			<b>2 247 100</b>	<b>2 247 100</b>	<b>0</b>	<b>-</b>
<b>71095</b>	<b>Pozostała działalność</b>		<b>2 247 100</b>	<b>2 247 100</b>	<b>0</b>	<b>-</b>
	2008	Dotacja rozwojowa	1 910 035	1 910 035		-
	2009	Dotacja rozwijowa	337 065	337 065		-
<b>Dział 750 - Administracja publiczna</b>			<b>246 020</b>	<b>246 020</b>	<b>111 485</b>	<b>45,3</b>
<b>75011</b>	<b>Urzędy wojewódzkie</b>		<b>192 020</b>	<b>192 020</b>	<b>96 000</b>	<b>50,0</b>
	2010	Dotacja celowa na zadania zlecone	192 000	192 000	96 000	50,0
	2360	Dochody jst związane z reali.zad.	20	20		-
<b>75023</b>	<b>Urzędy gmin</b>		<b>24 000</b>	<b>24 000</b>	<b>12 956</b>	<b>54,0</b>
	0570	Grzywny, mandaty i inne kary	10 000	10 000	10 816	108,2
	0590	Wpływy z opłat za koncesje i licen.	2 000	2 000	675	33,8
	0690	Wpływy z różnych opłat	5 000	5 000	203	4,1
	0750	Dochody z najmu i dzierżaw			600	
	0970	wpływy z różnych dochodów	7 000	7 000	662	9,5
<b>75075</b>	<b>Promocja jst</b>		<b>30 000</b>	<b>30 000</b>	<b>2 529</b>	<b>8,4</b>
	0970	Wpływy z różnych dochodów	30 000	30 000	2 529	8,4
<b>Dział 751 - Urz. nacz.org. władzy państw.</b>			<b>4 485</b>	<b>76 529</b>	<b>74 291</b>	<b>97,1</b>

<b>75107</b>	<b>Urzędy naczelných organów wł. państw.</b>		<b>4 485</b>	<b>4 485</b>	<b>2 247</b>	<b>50,1</b>
	2010	Dotacje celowe na zadania zlecone	4 485	4 485	2 247	50,1
<b>75113</b>	<b>Wybory Prezydenta RP</b>			<b>72 044</b>	<b>72 044</b>	<b>100,0</b>
	2010	Dotacja celowa na zadania zlecone		72 044	72 044	100,0
<b>Dział 754 - Bezpieczeństwo i och.ppoż</b>			<b>0</b>	<b>11 825</b>	<b>11 825</b>	<b>100,0</b>
<b>75412</b>	<b>Ochotnicze straże pożarne</b>		<b>0</b>	<b>11 825</b>	<b>11 825</b>	<b>100,0</b>
	2030	Dotacja celowa na zadania własne		11 825	11 825	100,0
<b>Dział 756 - Dochody od osób praw. i fiz.</b>			<b>21 364 000</b>	<b>21 878 103</b>	<b>11 284 977</b>	<b>51,6</b>
<b>75615</b>	<b>Wpływy z podatków i opłat lokal.os.pra.</b>		<b>7 570 000</b>	<b>7 570 000</b>	<b>4 131 351</b>	<b>54,6</b>
	0310	Podatek od nieruchomości	7 257 000	7 257 000	3 960 186	54,6
	0320	Podatek rolny	22 000	22 000	13 309	60,5
	0330	Podatek leśny	65 000	65 000	37 356	57,5
	0340	Podatek od środków transportowych	200 000	200 000	98 306	49,2
	0500	Podatek od czyn. cywilnoprawnych	15 000	15 000	604	4,0
	0560	Zaległości z podatków zniesionych	7 000	7 000	12 000	171,4
	0690	Wpływy z różnych opłat	4 000	4 000	6 532	163,3
	0910	Odsetki od nieterminowych wpłat			3 058	
<b>75616</b>	<b>Wpływy z podatków i opłat lokal.os.fiz.</b>		<b>4 054 000</b>	<b>4 054 000</b>	<b>2 601 152</b>	<b>64,2</b>
	0310	Podatek od nieruchomości	2 355 000	2 355 000	1 447 414	61,5
	0320	Podatek rolny	690 000	690 000	352 550	51,1
	0330	Podatek leśny	70 000	70 000	47 095	67,3
	0340	Podatek od środków transportowych	197 000	197 000	155 145	78,8
	0350	Podatek od dział.opł.w for.kart.pod.	57 000	57 000	26 067	45,7
	0360	Podatek od spadków i darowizn	50 000	50 000	64 067	128,1
	0370	Podatek od posiadania psów	17 000	17 000	16 323	96,0
	0430	Wpływy z opłaty targowej	90 000	90 000	44 731	49,7
	0500	Podatek od czyn. cywilnoprawnych	520 000	520 000	420 177	80,8
	0560	Zaległości z podatków zniesionych	5 000	5 000	11 653	233,1
	0690	Wpływy z różnych opłat	3 000	3 000	4 700	156,7
	0910	Odsetki od nieterminowych wpłat			11 230	
<b>75618</b>	<b>Wpływy z innych opłat stan. dochód jst.</b>		<b>740 000</b>	<b>1 254 103</b>	<b>817 183</b>	<b>65,2</b>
	0410	Wpływy z opłaty skarbowej	440 000	440 000	204 275	46,4
	0480	Wpływy z opłat za zezwol. na alk.	300 000	300 000	307 541	102,5
	0690	Wpływy z różnych opłat		514 103	305 367	59,4
<b>75621</b>	<b>Udział gm. w pod.stan. doch. budż. pań.</b>		<b>9 000 000</b>	<b>9 000 000</b>	<b>3 735 291</b>	<b>41,5</b>
	0010	Podatek dochodowy od osób fizycz.	8 300 000	8 300 000	3 503 308	42,2
	0020	Podatek dochodowy od osób praw.	700 000	700 000	231 983	33,1
<b>Dział 758 - Różne rozliczenia</b>			<b>18 217 475</b>	<b>18 323 048</b>	<b>10 644 897</b>	<b>58,1</b>
<b>75801</b>	<b>Część oświatowa subwencji</b>		<b>12 362 531</b>	<b>12 468 104</b>	<b>7 701 526</b>	<b>61,8</b>
	2920	Subwencje ogólne z budżetu państw.	12 362 531	12 468 104	7 701 526	61,8
<b>75807</b>	<b>Część wyrównawcza subwencji ogólnej</b>		<b>5 264 899</b>	<b>5 264 899</b>	<b>2 632 452</b>	<b>50,0</b>
	2920	Subwencje ogólne z budżetu państw.	5 264 899	5 264 899	2 632 452	50,0
<b>75814</b>	<b>Różne rozliczenia finansowe</b>		<b>80 000</b>	<b>80 000</b>	<b>55 895</b>	<b>69,9</b>
	0920	Odsetki od środków na rach. bank.	80 000	80 000	55 895	69,9
<b>75831</b>	<b>Część równow. subw. ogólnej dla gmin</b>		<b>510 045</b>	<b>510 045</b>	<b>255 024</b>	<b>50,0</b>
	2920	Subwencje ogólne z budżetu państw.	510 045	510 045	255 024	50,0
<b>Dział 801 - Oświata i wychowanie</b>			<b>209 090</b>	<b>414 472</b>	<b>78 935</b>	<b>19,0</b>
<b>80101</b>	<b>Szkoły podstawowe</b>		<b>209 090</b>	<b>395 700</b>	<b>60 163</b>	<b>15,2</b>
	0750	Dochody z najmu i dzierżaw	9 090	9 090	6 341	69,8
	0970	Wpływy z różnych dochodów		12 960	14 422	111,3
	2030	Dotacje na zadania własne		39 400	39 400	100,0
	2440	Dotacja z funduszy celowych		134 250		-

	6330	Dotacja z bud.pań. na zad.inwest.wł	200 000	200 000		-
<b>80195</b>	<b>Pozostała działalność</b>		<b>0</b>	<b>18 772</b>	<b>18 772</b>	<b>100,0</b>
	2440	Dotacja z funduszy celowych		18 772	18 772	100,0
<b>Dział 851- Ochrona zdrowia</b>				<b>5 780</b>	<b>5 791</b>	<b>100,2</b>
<b>85154</b>	<b>Przeciwdziałanie alkoholizmowi</b>			<b>5 780</b>	<b>5 791</b>	<b>100,2</b>
	970	Wpływy z różnych dochodów		5 780	5 791	100,2
<b>Dział 852 - Pomoc społeczna</b>			<b>9 460 720</b>	<b>10 074 720</b>	<b>5 293 383</b>	<b>52,5</b>
<b>85203</b>	<b>Ośrodki wsparcia - środ. dom samopom.</b>		<b>157 080</b>	<b>157 080</b>	<b>82 249</b>	<b>52,4</b>
	2010	Dotacja celowa na zadania zlecone	157 000	157 000	82 249	52,4
	2360	Dochody jst związane z real.zad.	80	80		-
<b>85212</b>	<b>Świadczenia rodzinne oraz skł.na ubez.</b>		<b>6 086 200</b>	<b>6 082 200</b>	<b>3 025 400</b>	<b>49,7</b>
	2010	Dotacja celowa na zadania zlecone	6 073 000	6 069 000	3 025 400	49,9
	2360	Dochody jst związane z real.zad.	13 200	13 200		-
<b>85213</b>	<b>Składki na ubezpieczenia zdrowotne</b>		<b>45 000</b>	<b>49 000</b>	<b>24 200</b>	<b>49,4</b>
	2010	Dotacja celowa na zadania zlecone	4 000	8 000	3 200	40,0
	2030	Dotacja celowa na zadania własne	41 000	41 000	21 000	51,2
<b>85214</b>	<b>Zasiłki i pom. w nat. oraz skł. na ub. sp.</b>		<b>2 104 000</b>	<b>2 104 000</b>	<b>1 225 000</b>	<b>58,2</b>
	2030	Dotacje celowe na zadania własne	2 104 000	2 104 000	1 225 000	58,2
<b>85215</b>	<b>Dodatki mieszkaniowe</b>		<b>400</b>	<b>400</b>	<b>0</b>	<b>-</b>
	0970	Wpływy z różnych dochodów	400	400		-
<b>85216</b>	<b>Zasiłki stałe</b>		<b>592 000</b>	<b>592 000</b>	<b>289 000</b>	<b>48,8</b>
	2030	Dotacja celowa na zadania własne	592 000	592 000	289 000	48,8
<b>85219</b>	<b>Ośrodki pomocy społecznej</b>		<b>404 000</b>	<b>418 000</b>	<b>221 973</b>	<b>53,1</b>
	2030	Dotacje celowe na zadania własne	404 000	418 000	221 973	53,1
<b>85228</b>	<b>Usługi opiekuńcze</b>		<b>72 040</b>	<b>72 040</b>	<b>39 078</b>	<b>54,2</b>
	0830	Wpływy z usług	17 000	17 000	9 506	55,9
	2010	Dotacja celowa na zadania zlecone	55 000	55 000	29 572	53,8
	2360	Dochpdy jst związane z real.zad.	40	40		-
<b>85295</b>	<b>Pozostała działalność</b>		<b>0</b>	<b>600 000</b>	<b>386 483</b>	<b>64,4</b>
	0830	Wpływy z różnych opłat			4 198	
	0970	Wpływy z różnych dochodów			2 285	
	2030	Dotacje celowe na zadania własne		600 000	380 000	63,3
<b>Dział 853 Pozostałe zad.zzakr pol.społ.</b>			<b>466 512</b>	<b>911 274</b>	<b>537 970</b>	<b>59,0</b>
<b>85395</b>	<b>Pozostała działalność</b>		<b>466 512</b>	<b>911 274</b>	<b>537 970</b>	<b>59,0</b>
	2007	Dotacja rozwojowa		860 211	507 598	59,0
	2008	Dotacje rozwojowe	400 126	2 838		-
	2009	Dotacja rozwojowa	66 386	48 225	30 372	63,0
<b>Dział 854 Edukacyjna opieka wychow.</b>				<b>486 198</b>	<b>486 198</b>	<b>100,0</b>
<b>85415</b>	<b>Pomoc materialna dla uczniów</b>			<b>486 198</b>	<b>486 198</b>	<b>100,0</b>
	2030	Dotacja na zadania własne		486 198	486 198	100,0
<b>Dział 900 Gospodarka komunalna</b>			<b>200 000</b>	<b>700 000</b>	<b>345 046</b>	<b>49,3</b>
<b>90002</b>	<b>Gospodarka odpadami</b>			<b>500 000</b>	<b>344 871</b>	<b>69,0</b>
	0750	Dochody z najmu i dzierżaw		500 000	342 749	68,5
	0910	Odsetki od nieterminowych wpłat			2 122	
<b>90020</b>	<b>Wpływy i wydatki związane z opł.prod.</b>			<b>0</b>	<b>175</b>	
	0400	Wpływy z opłaty produktowej			175	
<b>90095</b>	<b>Pozostała działalność</b>		<b>200 000</b>	<b>200 000</b>		<b>-</b>
	6208	Dotacja rozwojowa	200 000	200 000		-
<b>Dział 921 - Kultura i ochr. dzied. narod.</b>			<b>245 894</b>	<b>245 894</b>	<b>0</b>	<b>-</b>
<b>92109</b>	<b>Domy i ośrodki kultury</b>		<b>245 894</b>	<b>245 894</b>	<b>0</b>	<b>-</b>
	6208	Dotacje rozwojowe	245 894	245 894		-

<b>Dział 926 - Kultura fizyczna i sport</b>		<b>1 773 887</b>	<b>1 773 887</b>	<b>1 583 661</b>	<b>89,3</b>
<b>92601</b>	<b>Obiekty sportowe</b>	<b>1 394 887</b>	<b>1 394 887</b>	<b>1 378 181</b>	<b>98,8</b>
	O970 Wpływy z różnych dochodów			696	
	6208 Dotacja rozwojowa na zad.inwest.wł	1 394 887	1 394 887	1 377 485	98,8
<b>92604</b>	<b>Instytucje kultury fizycznej</b>	<b>379 000</b>	<b>379 000</b>	<b>205 480</b>	<b>54,2</b>
	0750 Dochody z najmu i dzierżaw	29 000	29 000	10 953	37,8
	0830 Wpływy z usług	350 000	350 000	194 527	55,6
<b>Razem</b>		<b>58 038 811</b>	<b>61 359 417</b>	<b>33 347 167</b>	<b>54,3</b>



Załącznik Nr 2  
Do zarządzenia Nr 571/10  
Burmistrza Sokółki  
z dnia 24 sierpnia 2010 r.

## Wykonanie wydatki budżetu Gminy Sokółka za I półrocze 2010 rok

Rozdział	Para- graf	Wyszczególnienie	Plan na 2010r. Wg uchwały	Plan po zmianach	Wykonanie za I półrocze	%
1	2	3	4	5	6	7
<b>Dział 010 - Rolnictwo i łowiectwo</b>			<b>620 700</b>	<b>811 639</b>	<b>198 313</b>	<b>24,4</b>
<b>01010</b>	<b>Infrastruktura wodociągowa wsi</b>		<b>500 000</b>	<b>500 000</b>	<b>0</b>	<b>-</b>
	6050	Wydatki inwest. jednost. budżet.	500 000	500 000		-
<b>01030</b>	<b>Izby rolnicze</b>		<b>15 000</b>	<b>15 000</b>	<b>6 955</b>	<b>46,4</b>
	2850	Wpłaty gmin na rzecz izb rolnicz.	15 000	15 000	6 955	46,4
<b>01095</b>	<b>Pozostała działalność</b>		<b>105 700</b>	<b>296 639</b>	<b>191 358</b>	<b>64,5</b>
	2710	Dotacja celowa na pomoc fin.dla jst		20 000		-
	3030	Różne wydatki na rzecz osób fiz.	2 000			-
	4110	Składki na ubezpieczenia społecz.	600	1 000		
	4120	Składki na Fundusz Pracy	100	161		
	4170	Wynagrodzenia bezosobowe	2 000	4 500		
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	60 000	58 182	15 348	26,4
	4260	Zakup energii	2 000	6 000	4 887	81,5
	4270	Zakup usług remontowych	9 000	9 000		
	4300	Zakup usług pozostałych	30 000	30 209	3 536	11,7
	4430	Różne opłaty i składki.		167 587	167 587	100,0
<b>Dział 400 - Wytwarza. i zaopatrze. w wodę</b>			<b>45 000</b>	<b>80 000</b>	<b>39 431</b>	<b>49,3</b>
<b>40002</b>	<b>Dostarczanie wody</b>		<b>45 000</b>	<b>80 000</b>	<b>39 431</b>	<b>49,3</b>
	2630	Dotacja przedmiotowa dla jed.nie zal.	45 000	80 000	39 431	49,3
<b>Dział 600 - Transport i łączność</b>			<b>4 178 620</b>	<b>6 327 120</b>	<b>840 585</b>	<b>13,3</b>
<b>60004</b>	<b>Lokalny transport zbiorowy</b>		<b>530 000</b>	<b>530 000</b>	<b>264 420</b>	<b>49,9</b>
	4300	Zakup usług pozostałych	530 000	530 000	264 420	49,9
<b>60014</b>	<b>Drogi publiczne powiatowe</b>		<b>919 120</b>	<b>1 069 120</b>	<b>209 120</b>	<b>19,6</b>
	6300	Dotacja napomoc fin.między jst na inw	919 120	1 069 120	209 120	19,6
<b>60016</b>	<b>Drogi publiczne gmine</b>		<b>2 729 500</b>	<b>4 728 000</b>	<b>367 045</b>	<b>7,8</b>
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	59 100	59 100	57 657	97,6
	4270	Zakup usług remontowych	120 400	367 400	158 206	43,1
	4300	Zakup usług pozostałych	200 000	275 000	41 226	15,0
	6050	Wydatki inwest. jednost. budżet.	2 350 000	4 026 500	109 956	2,7
<b>Dział 700 - Gospodarka mieszkaniowa</b>			<b>538 000</b>	<b>538 000</b>	<b>438 458</b>	<b>81,5</b>
<b>70001</b>	<b>Zakład gospodarki mieszkaniowej</b>		<b>80 000</b>	<b>80 000</b>	<b>0</b>	<b>-</b>
	2650	Dotacja przedm. dla zakładu budżet.	80 000	80 000		-
<b>70005</b>	<b>Gospodarka gruntami i nieruchom.</b>		<b>458 000</b>	<b>458 000</b>	<b>438 458</b>	<b>95,7</b>
	4300	Zakup usług pozostałych	50 000	42 870	40 253	93,9
	4430	Różne opłaty i składki.	3 000	3 000	1 100	36,7
	4530	Podatek od towarów i usług VAT	5 000	5 000	40	0,8
	4580	Pozostałe odsetki		3 130	3 130	100,0
	4610	Koszty postępowania sądowego		4 000	4 000	100,0
	6060	Wydatki na zakup inwes. j. budżet.	400 000	400 000	389 935	97,5



<b>Dział 710 - Działalność usługowa</b>		<b>2 457 100</b>	<b>2 577 100</b>	<b>145 760</b>	<b>5,7</b>
<b>71013</b>	<b>Prace geodezyjne i kartograficzne</b>	<b>120 000</b>	<b>240 000</b>	<b>93 390</b>	<b>38,9</b>
	4170 Wynagrodzenie bezosobowe		20 000	18 129	90,6
	4300 Zakup usług pozostałych	120 000	220 000	75 261	34,2
<b>71014</b>	<b>Opracowania geodezyjne i kartograficzne</b>	<b>50 000</b>	<b>50 000</b>	<b>35 900</b>	<b>71</b>
	4170 Wynagrodzenie bezosobowe	15 000	15 000	8 039	53,6
	4300 Zakup usług pozostałych	35 000	35 000	27 861	79,6
<b>71095</b>	<b>Pozostała działalność</b>	<b>2 287 100</b>	<b>2 287 100</b>	<b>16 470</b>	<b>0,7</b>
	4018 Wynagrodzenie osobowe	37 356	37 356		-
	4019 Wynagrodzenie osobowe	6 592	6 592		-
	4118 Składki na ubezpieczenia społecz.	5 674	5 674		-
	4119 Składki na ubezpieczenia społecz.	1 002	1 002		-
	4128 Składki na Fundusz Pracy	915	915		-
	4129 Składki na Fundusz Pracy	161	161		-
	4178 Wynagrodzenia bezosobowe	44 200	44 200		-
	4179 Wynagrodzenia bezosobowe	7 800	7 800		-
	4218 Zakup materiałów i wyposażenia	1 645 515	1 645 515		-
	4219 Zakup materiałów i wyposażenia	290 385	290 385		-
	4278 Zakup usług remontowych	51 000	51 000		-
	4279 Zakup usług remontowych	9 000	9 000		-
	4308 Zakup usług pozostałych	34 000	34 000		-
	4309 Zakup usług pozostałych	6 000	6 000		-
	4350 Zakup usług dostępu do internetu	40 000	40 000	16 470	41,2
	4438 Różne opłaty i składki.	14 875	14 875		-
	4439 Różne opłaty i składki.	2 625	2 625		-
	4708 Szkolenia pracowników	76 500	76 500		-
	4709 Szkolenia pracowników	13 500	13 500		-
<b>Dział 750 - Administracja publiczna</b>		<b>4 015 930</b>	<b>4 046 430</b>	<b>2 113 036</b>	<b>52,2</b>
<b>75011</b>	<b>Urzędy wojewódzkie</b>	<b>192 000</b>	<b>192 000</b>	<b>96 000</b>	<b>50,0</b>
	4010 Wynagrodzenia osobowe pracown.	163 400	163 400	81 670	50,0
	4110 Składki na ubezpieczenia społecz.	24 600	24 600	12 330	50,1
	4120 Składki na fundusz pracy	4 000	4 000	2 000	50,0
<b>75022</b>	<b>Rady gmin</b>	<b>290 000</b>	<b>290 000</b>	<b>137 007</b>	<b>47,2</b>
	3030 Różne wydatki na rzecz osób fiz.	280 000	280 000	129 894	46,4
	4170 Wynagrodzenie bezosobowe		300	253	84,3
	4210 Zakup materiałów i wyposażenia	4 000	2 700	500	18,5
	4300 Zakup usług pozostałych	6 000	7 000	6 360	90,9
<b>75023</b>	<b>Urzędy gmin</b>	<b>3 433 930</b>	<b>3 433 930</b>	<b>1 787 401</b>	<b>52,1</b>
	3020 Nagr. i wydatki nie zalicz. do wyn.	1 000	1 000	348	34,8
	4010 Wynagrodzenia osobowe pracown.	2 209 500	2 209 500	1 050 427	47,5
	4040 Dodatkowe wynagrodzenie roczne	198 000	198 000	188 461	95,2
	4110 Składki na ubezpieczenia społecz.	376 000	376 000	182 715	48,6
	4120 Składki na Fundusz Pracy	60 600	60 600	24 018	39,6
	4140 Wpłaty na PFRON	1 000	1 000		-
	4170 Wynagrodzenie bezosobowe	9 000	9 600	6 593	68,7
	4210 Zakup materiałów i wyposażenia	100 000	120 000	116 560	97,1
	4260 Zakup energii	70 000	70 000	40 153	57,4
	4270 Zakup usług remontowych	66 000	66 000	8 993	13,6
	4280 Zakup usług zdrowotnych	2 000	2 000	1 061	53,1
	4300 Zakup usług pozostałych	140 000	119 400	67 519	56,5
	4350 Zakup usług dostępu do Internetu	1 500	1 500	1 442	96,1
	4360 Opłaty z tytułu zakupu usług tele.kom	17 000	17 000	9 913	58,3
	4370 Opłaty z tytułu zakupu usług tele.sta.	18 000	18 000	7 800	43,3

	4410	Podróże krajowe służbowe	9 000	9 000	5 579	62,0
	4430	Różne opłaty i składki.	13 000	13 000	2 993	23,0
	4440	Odpisy na zakł. fundusz św.socjal.	54 330	54 330	39 747	73,2
	4610	Koszty postępowania sądowego		50	25	50,0
	4700	Szkolenia pracowników	13 000	13 000	6 885	53,0
	4740	Zakup materi.papier. do sprzętu druk.	8 000	7 950	3 899	49,0
	4750	Zakup akcesoriów komputerowych	50 000	50 000	22 270	44,5
	6060	Wydatki na zakup inwestycyjne	17 000	17 000		-
<b>75075</b>	<b>Promocja jednostek samorządu ter.</b>		<b>50 000</b>	<b>75 000</b>	<b>66 121</b>	<b>88,2</b>
	4170	Wynagrodzenie bezosobowe	5 000	5 000		-
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	20 000	30 000	29 531	98,4
	4300	Zakup usług pozostałych	20 000	37 000	36 590	98,9
	4430	Różne opłaty i składki.	5 000	3 000		-
<b>75095</b>	<b>Pozostała działalność</b>		<b>50 000</b>	<b>55 500</b>	<b>26 507</b>	<b>47,8</b>
	4170	Wynagrodzenie bezosobowe	3 000	3 000	2 410	80,3
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	20 000	20 000	4 514	22,6
	4300	Zakup usług pozostałych	20 000	23 500	10 797	45,9
	4430	Różne opłaty i składki.	7 000	9 000	8 786	97,6
<b>Dział 751 - Urz. nacz.org. władzy państw.</b>			<b>4 485</b>	<b>76 529</b>	<b>34 592</b>	<b>45,2</b>
<b>75101</b>	<b>Urzędy naczelnich organ. władzy państw.</b>		<b>4 485</b>	<b>4 485</b>	<b>2 247</b>	<b>50,1</b>
	4010	Wynagrodzenia osobowe pracown.	3 810	3 810	1 910	50,1
	4110	Składki na ubezpieczenia społecz.	580	580	291	50,2
	4120	Składki na Fundusz Pracy	95	95	46	48,4
<b>75107</b>	<b>Wybory Prezydenta RP</b>			<b>72 044</b>	<b>32 345</b>	<b>44,9</b>
	3030	Różne wydatki na rzecz osób fiz.		42 840	21 015	49,1
	4110	Składki na ubezpieczenia społecz.		1 172		
	4120	Składki na Fundusz Pracy		160		
	4170	Wynagrodzenie bezosobowe		11 680	4 933	42,2
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia		7 412	5 340	72,0
	4300	Zakup pozostałych usług		8 260	560	6,8
	4360	Zakup usług usł.telekomunik.w ruch.		70	70	100,0
	4410	Podróże służbowe krajowe		150	134	89,3
	4750	Zakup akcesoriów komputerowych		300	293	97,7
<b>Dział 754 - Bezpiecz.publ. i ochr. p-poż.</b>			<b>377 330</b>	<b>389 155</b>	<b>191 076</b>	<b>49,1</b>
<b>75412</b>	<b>Ochotnicze straże pożarne</b>		<b>64 000</b>	<b>75 825</b>	<b>31 354</b>	<b>41,4</b>
	4110	Składki na ubezpieczenia społecz.	1 650	1 650	820	49,7
	4170	Wynagrodzenia bezosobowe	28 000	28 000	13 800	49,3
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	14 000	25 825	6 721	26,0
	4260	Zakup energii	3 000	4 000	3 557	88,9
	4270	Zakup usług remontowych	600	600		-
	4300	Zakup usług pozostałych	13 000	11 000	2 973	27,0
	4410	Podróże krajowe służbowe	250	250		-
	4430	Różne opłaty i składki.	3 500	4 500	3 483	77,4
<b>75414</b>	<b>Obrona cywilna</b>		<b>3 000</b>	<b>3 000</b>	<b>0</b>	<b>-</b>
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	1 000	1 000		-
	4300	Zakup usług pozostałych	2 000	2 000		-
<b>75416</b>	<b>Straż miejska</b>		<b>310 330</b>	<b>310 330</b>	<b>159 722</b>	<b>51,5</b>
	3020	Wyd. osob. nie zalicz. do wynagr.	3 000	3 000	1 090	36,3
	4010	Wynagrodzenia osobowe pracown.	224 300	224 300	108 318	48,3
	4040	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	18 430	18 430	17 499	94,9
	4110	Składki na ubezpieczenia społecz.	36 900	36 900	18 651	50,5
	4120	Składki na Fundusz Pracy	6 000	6 000	3 008	50,1
	4170	Wynagrodzenie bezosobowe	1 000	1 000		-

	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	8 000	8 000	2 503	31,3
	4270	Zakup usług remontowych	2 000	2 000	788	39,4
	4300	Zakup usług pozostałych	500	500	89	17,8
	4360	Oplaty z tytułu zakupu usług telef.kom	3 200	3 200	2 182	68,2
	4430	Różne opłaty i składki.	1 000	1 000	844	84,4
	4440	Odpisy na zakł. fundusz św.socjal.	5 000	5 000	4 750	45,6
	4700	Szkolenia pracowników	1 000	1 000		-
<b>Dział 756 - Dochody od osób praw. i fiz.</b>			<b>160 000</b>	<b>160 000</b>	<b>73 012</b>	<b>45,6</b>
<b>75647</b>	<b>Pobór podatków</b>		<b>160 000</b>	<b>160 000</b>	<b>73 012</b>	<b>45,6</b>
	3030	Różne wydatki na rzecz osób fiz.	74 000	74 000	35 600	48,1
	4100	Wynagrodzenia agencyjno- prowizyjne	36 000	36 000	19 721	54,8
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	5 000	5 000	2 480	49,6
	4300	Zakup usług pozostałych	45 000	45 000	15 211	33,8
<b>Dział 757 - Obsługa długu publicznego</b>			<b>610 956</b>	<b>610 956</b>	<b>223 610</b>	<b>36,6</b>
<b>75702</b>	<b>Obsługa kredytów i pożyczek jst.</b>		<b>500 000</b>	<b>500 000</b>	<b>223 610</b>	<b>44,7</b>
	8110	Odsetki od pożyczek i kredytów	500 000	500 000	223 610	44,7
<b>75704</b>	<b>Rozliczenia z tytułu poręczeń i gwarancji</b>		<b>110 956</b>	<b>110 956</b>		
	8020	Wyплаты z tytułu gwarancji i poręczeń	110 956	110 956		
<b>Dział 758 - Różne rozliczenia</b>			<b>150 000</b>	<b>115 000</b>	<b>0</b>	<b>-</b>
<b>75818</b>	<b>Rezerwy ogólne i celowe</b>		<b>150 000</b>	<b>115 000</b>	<b>0</b>	<b>-</b>
	4810	Rezerwa ogólna	150 000	115 000		-
<b>Dział 801 - Oświata i wychowanie</b>			<b>21 891 483</b>	<b>24 946 295</b>	<b>11 546 115</b>	<b>46,3</b>
<b>80101</b>	<b>Szkoły podstawowe</b>		<b>11 707 719</b>	<b>14 189 474</b>	<b>6 045 055</b>	<b>42,6</b>
	2540	Dotacja podmio. dla niepubl.jedn.oświ.	216 968	216 968	114 348	52,7
	3020	Wyd. osob. nie zalicz. do wynagr.	170 069	170 069	78 184	46,0
	4010	Wynagrodzenia osobowe pracown.	7 123 341	7 419 998	3 673 205	49,5
	4040	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	565 849	562 206	551 358	98,1
	4110	Składki na ubezpieczenia społecz.	1 173 284	1 217 364	642 869	52,8
	4120	Składki na Fundusz Pracy	189 867	196 828	96 471	49,0
	4140	Wpłaty na PFRON	720	720	246	34,2
	4170	Wynagrodzenia bezosobowe	240	240		-
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	155 000	195 040	90 040	46,2
	4240	Zakup pomocy naukowych i dydakt.	38 427	39 427	16 249	41,2
	4260	Zakup energii	394 100	394 100	262 298	66,6
	4270	Zakup usług remontowych	120 340	644 640	4 210	0,7
	4280	Zakupy usług zdrowotnych	8 520	8 520	1 914	22,5
	4300	Zakup usług pozostałych	78 660	78 660	40 590	51,6
	4350	Zakup usług dostępu do Internetu	9 248	9 248	3 854	41,7
	4370	Oplaty z tytułu zakupu usług telef.stac	21 900	21 900	7 847	35,8
	4410	Podróże służbowe krajowe	3 950	3 950	1 384	35,0
	4430	Różne opłaty i składki.	15 950	15 950	6 155	38,6
	4440	Odpisy na zakł. fundusz św.socjal.	544 264	544 264	427 689	78,6
	4700	Szkolenia pracowników	6 994	7 354	1 060	14,4
	4740	Zakup materiałów papier.do sprzę.druk	4 320	4 320	544	12,6
	4750	Zakup akcesoriów komputerowych	15 708	15 708	7 768	49,5
	6050	Wydatki inwestycyjne jedn. budż.	850 000	2 422 000	16 772	0,7
<b>80104</b>	<b>Przedszkola</b>		<b>2 394 196</b>	<b>2 481 321</b>	<b>1 421 260</b>	<b>57,3</b>
	2510	Dotacja podmiotowa dla zakł. budż.	2 300 000	2 407 815	1 378 000	57,2
	2540	Dotacja podm.dla niepubl.jedn.oświa.		2 310	2 310	100,0
	3029	Wydatki osobowe nie zalicz. do wyn.	16 716	16 716	10 977	65,7
	4049	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	10 476	10 476	3 486	33,3
	4119	Składki na ubezpieczenia społecz.	4 811	4 811	2 140	44,5
	4129	Składki na Fundusz Pracy	664	664	347	52,3

	4179	Wynagrodzenia bezosobowe	2 600	2 600	2 600	100,0
	4219	Zakup materiałów i wyposażenia	100	100	100	100,0
	4270	Zakup usług remontowych	50 000	20 000	20 000	100,0
	4309	Zakup pozostałych usług	1 500	1 500	1 300	86,7
	4449	Odpisy na zakł. fundusz św.socjal.	7 329	7 329		
	6060	Wydatki na zakupy inwestycyjne		7 000		-
<b>80110</b>		<b>Gimnazja</b>	<b>6 054 221</b>	<b>6 290 402</b>	<b>3 382 369</b>	<b>53,8</b>
	3020	Wyd. osob. nie zalicz. do wynagr.	10 524	10 524	1 077	10,2
	4010	Wynagrodzenia osobowe pracown.	4 255 171	4 458 665	2 164 614	48,5
	4040	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	340 309	337 415	336 251	99,7
	4110	Składki na ubezpieczenia społecz.	678 644	709 329	352 756	49,7
	4120	Składki na Fundusz Pracy	109 517	114 413	53 467	46,7
	4140	Wpłaty na PFRON	10 212	10 212	5 046	49,4
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	36 604	36 604	17 718	48,4
	4240	Zakup pomocy naukowych i dydakt.	3 000	3 000	195	6,5
	4260	Zakup energii	283 000	283 000	202 481	71,5
	4270	Zakup usług remontowych	2 000	2 000	12	0,6
	4280	Zakup usług zdrowotnych	3 000	3 000	1 090	36,3
	4300	Zakup usług pozostałych	15 000	15 000	8 809	58,7
	4350	Zakup usług dostępu do Internetu	1 700	1 700	820	48,2
	4370	Opłaty z tytułu zakupu usług telef.stac	3 000	3 000	1 387	46,2
	4410	Podróże służbowe krajowe	1 000	1 000	459	45,9
	4430	Różne opłaty i składki.	3 000	3 000	1 775	59,2
	4440	Odpisy na zakł. fundusz św.socjal.	289 674	289 674	228 856	79,0
	4700	Szkolenia pracowników	1 866	1 866	700	37,5
	4740	Zakup materiałów papier.do sprzę.druk	2 000	2 000	23	1,2
	4750	Zakup akcesoriów komputerowych	5 000	5 000	4 833	96,7
<b>80113</b>		<b>Dowożenie uczniów do szkół</b>	<b>675 500</b>	<b>944 000</b>	<b>346 696</b>	<b>36,7</b>
	4010	Wynagrodzenia osobowe pracown.	47 000	46 988	22 324	47,5
	4040	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	3 700	3 712	3 700	99,7
	4110	Składki na ubezpieczenia społecz.	9 000	9 000	4 474	49,7
	4120	Składki na Fundusz Pracy	1 200	1 200	603	50,3
	4170	Wynagrodzenie bezosobowe	11 000	11 000	5 161	46,9
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	50 000	50 000	36 262	72,5
	4270	Zakup usług remontowych	30 000	30 000	23 599	78,7
	4280	Zakup usług zdrowotnych	500	500		-
	4300	Zakup usług pozostałych	510 000	508 397	242 965	47,8
	4410	Podróże służbowe krajowe	100	100		-
	4430	Różne opłaty i składki.	5 000	6 000	5 148	85,8
	4440	Odpisy na zakł. fundusz św.socjal.	2 000	2 000		-
	4500	Pozostałe podatki na rzecz budż.jst	6 000	6 000	2 460	41,0
	6060	Wydatki na zakupy inwestycyjne		269 103		-
<b>80146</b>		<b>Dokształcanie i doskonal. nauczycieli</b>	<b>96 760</b>	<b>88 993</b>	<b>25 380</b>	<b>28,5</b>
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	16 760	15 060	615	4,1
	4300	Zakup usług pozostałych	30 000	30 400	12 807	42,1
	4410	Podróże krajowe służbowe	10 000	3 933	802	20,4
	4700	Szkolenia pracowników	40 000	39 600	11 156	28,2
<b>80148</b>		<b>Stołówki szkolne</b>	<b>567 767</b>	<b>580 814</b>	<b>301 313</b>	<b>51,9</b>
	4010	Wynagrodzenia osobowe pracown.	426 494	437 874	207 341	47,4
	4040	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	37 277	37 003	36 517	98,7
	4110	Składki na ubezpieczenia społecz.	69 932	71 609	34 088	48,7
	4120	Składki na Fundusz Pracy	11 292	11 556	4 755	41,1
	4440	Odpisy na zakł. fundusz św.socjal.	22 772	22 772	18 612	81,7

<b>80195</b>	<b>Pozostała działalność</b>		<b>395 320</b>	<b>371 291</b>	<b>24 042</b>	<b>6,5</b>
	2820	Dotacja celowa jedn. nie zal. do f.p.	10 000	10 000		-
	3020	Wydatki nie zaliczane do wynagrodz.	3 355	3 355		-
	3110	Świadczenia społeczne		4 000		
	4010	Wynagrodzenia osobowe pracown.	324 050	261 307		-
	4110	Składki na ubezpieczenia społecz.	49 830	39 731		-
	4120	Składki na Fundusz Pracy	8 085	7 964		-
	4170	Wynagrodzenie bezosobowe		200	200	100,0
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia		25 450	23 842	93,7
	4300	Zakup usług pozostałych		19 284		
	<b>Dział 851 - Ochrona zdrowia</b>		<b>320 000</b>	<b>325 780</b>	<b>236 699</b>	<b>72,7</b>
<b>85153</b>	<b>Zwalczanie narkomanii</b>		<b>50 000</b>	<b>45 000</b>	<b>40 399</b>	<b>89,8</b>
	2830	Dotacja celowa jedn. nie zal. do f.p.	40 000	40 000	39 000	97,5
	4170	Wynagrodzenie bezosobowe	5 000	5 000	1 399	28,0
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	5 000			
<b>85154</b>	<b>Przeciwdziałanie alkoholizmowi</b>		<b>250 000</b>	<b>260 780</b>	<b>189 500</b>	<b>72,7</b>
	2650	Dotacja przedmiotowa dla zakł.budż.	20 000	20 000	11 500	57,5
	2830	Dotacja celowa jedn. nie zal. do f.p.	140 000	119 280	103 500	86,8
	4110	Składki na ubezpieczenia społecz.		357	213	59,7
	4120	Składki na Fundusz Pracy		58	34	58,6
	4170	Wynagrodzenia bezosobowe	75 000	62 815	36 301	57,8
	4179	Wynagrodzenie bezosobowe		2 200	2 200	100,0
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	5 000	15 410	7 003	45,4
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia		200	200	100,0
	4220	Zakup środków żywności		1 157	1 148	99,2
	4240	Zakup pomocy naukowych i dydakt.		704		-
	4260	Zakup energii		2 000	1 464	73,2
	4270	Zakup usług remontowych		15 000	14 835	98,9
	4300	Zakup usług pozostałych	10 000	16 475	9 589	58,2
	4309	Zakup usług pozostałych		300	300	100,0
	4360	Opłaty z tytułu zakupu usł.telef.kom.		100	100	100,0
	4410	Podróże służbowe krajowe		100	99	99,0
	4430	Różne opłaty i składki.		200	134	67,0
	4700	Szkolenia pracowników		4 320	800	18,5
	4740	Zakup materiałów papier.do sprzę.druk		24	22	91,7
	4750	Zakup akcesoriów komputerowych		80	58	72,5
<b>85195</b>	<b>Pozostała działalność</b>		<b>20 000</b>	<b>20 000</b>	<b>6 800</b>	<b>34,0</b>
	2830	Dotacja przedm.jedn.nie zal.do f.p.	20 000	20 000	6 800	34,0
	<b>Dział 852 - Pomoc społeczna</b>		<b>11 015 000</b>	<b>11 621 135</b>	<b>5 939 977</b>	<b>51,1</b>
<b>85202</b>	<b>Domy pomocy społecznej</b>		<b>276 000</b>	<b>276 000</b>	<b>137 850</b>	<b>49,9</b>
	4300	Zakup usług pozostałych	276 000	276 000	137 850	49,9
<b>85203</b>	<b>Ośrodki wsparcia</b>		<b>157 000</b>	<b>157 000</b>	<b>81 169</b>	<b>51,7</b>
	4010	Wynagrodzenia osobowe pracown.	103 800	104 110	49 167	47,2
	4040	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	8 600	8 290	8 290	100,0
	4110	Składki na ubezpieczenia społecz.	17 080	17 080	8 055	47,2
	4120	Składki na Fundusz Pracy	2 750	2 750	1 179	42,9
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	2 000	2 000	853	42,7
	4220	Zakup środków żywności	3 000	3 000	1 718	57,3
	4260	Zakup energii	1 000	1 000	924	92,4
	4300	Zakup pozostałych usług	1 400	1 400	792	28,2
	4370	Opłaty z tytułu zakupu usług telef.stac	1 000	1 000	557	55,7
	4400	Opłaty czynszu pomieszczeń biuro.	10 635	10 635	5 556	52,2
	4410	Podróże służbowe krajowe	500	500	78	15,6

	4440	Odpisy na zakł. fundusz św.socjal.	5 235	5 235	4 000	76,4
<b>85212</b>	<b>Świadczenia rodzinne</b>		<b>6 073 000</b>	<b>6 069 000</b>	<b>2 929 487</b>	<b>48,3</b>
	3110	Świadczenia społeczne	5 871 000	5 867 000	2 836 821	48,4
	4010	Wynagrodzenia osobowe pracown.	105 000	105 087	46 821	44,6
	4040	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	10 000	9 913	9 913	100,0
	4110	Składki na ubezpieczenia społeczz.	42 400	42 400	18 860	44,5
	4120	Składki na Fundusz Pracy	3 000	3 000	924	30,8
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	6 000	6 000	1 629	27,2
	4260	Zakup energii	3 000	3 000	-	-
	4300	Zakup usług pozostałych	5 000	5 000	3 740	74,8
	4350	Zakup usług dostępu do Internetu	1 400	1 400	366	26,1
	4370	Opłata z tytułu zakupu usług telef.stac	5 000	5 000	699	14,0
	4400	Opłata czynszu pomieszczeń biuro.	10 000	10 000	3 387	33,9
	4410	Podróże służbowe krajowe	1 500	1 500	56	3,7
	4440	Odpisy na zakł. fundusz św.socjal.	4 000	4 000	3 000	75,0
	4700	Szkolenia pracowników	1 000	1 000	959	95,9
	4740	Zakup materiałów papier.do sprzę.druk	4 000	4 000	1 946	48,7
	4750	Zakup akcesoriów komputerowych	700	700	366	52,3
<b>85213</b>	<b>Składki na ubezpieczenia zdrowotne</b>		<b>45 000</b>	<b>49 000</b>	<b>19 974</b>	<b>40,8</b>
	4130	Składki na ubezpieczenia zdrowot.	45 000	49 000	19 974	40,8
<b>85214</b>	<b>Zasiłki i pom. w nat. oraz skł. na ubezp.</b>		<b>2 204 000</b>	<b>2 204 000</b>	<b>1 211 647</b>	<b>55,0</b>
	3110	Świadczenia społeczne	2 204 000	2 152 580	1 196 832	55,6
	3119	Świadczenia społeczne		51 420	14 815	28,8
<b>85215</b>	<b>Dodatki mieszkaniowe</b>		<b>715 000</b>	<b>710 000</b>	<b>369 568</b>	<b>52,1</b>
	3110	Świadczenia społeczne	715 000	710 000	369 568	52,1
<b>85216</b>	<b>Zasiłki stałe</b>		<b>592 000</b>	<b>592 000</b>	<b>271 104</b>	<b>45,8</b>
	3110	Świadczenia społeczne	592 000	592 000	271 104	45,8
<b>85219</b>	<b>Ośrodki pomocy społecznej</b>		<b>663 000</b>	<b>669 135</b>	<b>360 004</b>	<b>53,8</b>
	4010	Wynagrodzenia osobowe pracown.	465 000	473 133	223 393	47,2
	4040	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	36 000	41 867	41 867	100,0
	4110	Składki na ubezpieczenia społeczz.	75 000	75 000	38 748	51,7
	4120	Składki na Fundusz Pracy	12 000	12 000	6 288	52,4
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	8 000	8 000	6 211	77,6
	4260	Zakup energii	4 000	3 022	2 269	75,1
	4280	Zakup usług zdrowotnych	2 000	2 000	820	41,0
	4300	Zakup usług pozostałych	6 000	5 780	3 335	57,7
	4370	Opłata z tytułu zakupu usług telef.stac	2 000	1 275	947	74,3
	4400	Opłata czynszu pomieszczeń biuro.	33 000	27 058	21 682	80,1
	4410	Podróże służbowe krajowe	2 000	2 000	444	22,2
	4440	Odpisy na zakł. fundusz św.socjal.	18 000	18 000	14 000	77,8
<b>85228</b>	<b>Usługi opiekuńcze</b>		<b>140 000</b>	<b>140 000</b>	<b>68 391</b>	<b>48,9</b>
	4010	Wynagrodzenia osobowe pracown.	39 600	39 507	17 385	44,0
	4040	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	2 320	2 413	2 412	100,0
	4110	Składki na ubezpieczenia społeczz.	6 500	6 500	2 466	37,9
	4120	Składki na Fundusz Pracy	1 000	1 000	199	19,9
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	2 110	2 110	1 615	76,5
	4300	Zakup usług pozostałych	85 000	85 000	42 000	49,4
	4370	Opłata z tytułu zakupu usług telef.stac	620	620	314	50,6
	4400	Opłata czynszu pomieszczeń biuro.	500	500	-	-
	4440	Odpisy na zakł. fundusz św.socjal.	2 350	2 350	2 000	85,1
<b>85295</b>	<b>Pozostała działalność</b>		<b>150 000</b>	<b>755 000</b>	<b>490 783</b>	<b>65,0</b>
	3110	Świadczenia społeczne	150 000	755 000	490 783	65,0
<b>Dział 853 Pozostałe zad.z zakr.poli.spół.</b>			<b>466 512</b>	<b>919 139</b>	<b>441 879</b>	<b>48,1</b>

<b>85395</b>	<b>Pozostała działalność</b>		<b>466 512</b>	<b>919 139</b>	<b>441 879</b>	<b>48,1</b>
	2827	Dotacja celowa na fin.zad.zleco.stow.		151 955	76 912	50,6
	2829	Dotacja celowa na fin.zad.zleco.stow.		26 817	13 573	50,6
	4017	Wynagrodzenie osobowe		345 269	184 665	53,5
	4018	Wynagrodzenie osobowe	196 099			-
	4019	Wynagrodzenia osobowe pracown.	31 863	15 109	7 780	51,5
	4047	Dodatkowe wynagrodzenie roczne		15 755	12 921	82,0
	4049	Dodatkowe wynagrodzenie roczne		832	332	39,9
	4117	Składki na ubezpieczenia społecz.		57 895	29 652	51,2
	4118	Składki na ubezpieczenie społeczne	30 064			-
	4119	Składki na ubezpieczenia społecz.	4 888	2 504	1 183	47,2
	4127	Składki na Fundusz Pracy		9 177	4 711	51,3
	4128	Składki na Fundusz Pracy	4 805			-
	4129	Składki na Fundusz Pracy	771	401	189	47,1
	4137	Składki na ubezpieczenia zdrowotne		11 699	2 571	22,0
	4139	Składki na ubezpieczenia zdrowotne		301	66	21,9
	4177	Wynagrodzenie bezosobowe		71 541	39 554	55,3
	4178	Wynagrodzenie bezosobowe	83 536			-
	4179	Wynagrodzenia bezosobowe	13 974	3 886	1 239	31,9
	4217	Zakup materiałów i wyposażenia		33 340	25 071	75,2
	4218	Zakup materiałów i wyposażenia	37 562			-
	4219	Zakup materiałów i wyposażenia	6 455	3 483	2 686	77,1
	4269	Zakup energii		978	463	47,3
	4307	Zakup pozostałych usług		150 657	30 896	20,5
	4308	Zakup pozostałych usług	16 376	1 530		-
	4309	Zakup pozostałych usług	2 844	4 323	817	18,9
	4358	Zakup usług dostępu do internetu	2 805			
	4359	Zakup usług dostępu do internetu	495	220	110	50,0
	4367	Opłaty z tytułu zaku.usług telef.kom.		255	254	99,6
	4369	Opłaty z tytułu zaku.usług telef.kom.		45	45	100,0
	4379	Opłaty z tytułu zaku.usług telef.stacj.		725	250	34,5
	4408	Opłata czynszu pomieszczeń biuro.	17 723			
	4409	Opłata czynszu pomieszczeń biuro.	3 127	5 942	3 130	52,7
	4417	Podróże służbowe krajowe		1 312	91	6,9
	4418	Podróże służbowe krajowe	5 100			-
	4419	Podróże służbowe krajowe	900	188	2	1,1
	4438	Różne opłaty i składki.	956			-
	4439	Różne opłaty i składki.	169			-
	4757	Zakup akcesoriów komputerowych		2 550	2 308	90,5
	4758	Zakup akcesoriów komputerowych	5 100			-
	4759	Zakup akcesoriów komputerowych	900	450	408	90,7
	<b>Dział 854 Edukacyjna opieka wychowaw.</b>		<b>606 804</b>	<b>1 194 417</b>	<b>459 574</b>	<b>38,5</b>
<b>85401</b>	<b>Świetlice szkolne</b>		<b>594 764</b>	<b>621 179</b>	<b>320 063</b>	<b>51,5</b>
	3020	Wyd. osob. nie zalicz. do wynagr.	550	550	272	
	4010	Wynagrodzenia osobowe pracown.	445 135	467 765	217 423	46,5
	4040	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	34 787	34 622	33 999	98,2
	4110	Składki na ubezpieczenia społecz.	71 404	74 804	37 961	50,7
	4120	Składki na fundusz pracy	11 597	12 147	5 604	46,1
	4440	Odpisy na zakł. fundusz św.socjal.	31 291	31 291	24 804	79,3
<b>85415</b>	<b>Pomoc materialna dla uczniów</b>			<b>561 198</b>	<b>139 511</b>	<b>24,9</b>
	3240	Stypendia dla uczniów		503 758	139 511	
	3260	Inne formy pomocy dla uczniów		57 440		-
<b>85495</b>	<b>Pozostała działalność</b>		<b>12 040</b>	<b>12 040</b>	<b>0</b>	<b>-</b>

	3020	Wydatki nie zaliczane do wynagrodz.	20	20		
	4010	Wynagrodzenia osobowe pracown.	10 190	10 190		-
	4110	Składki na ubezpieczenia społecz.	1 565	1 565		97,5
	4120	Składki na Fundusz Pracy	265	265		-
<b>Dział 900 Gospodarka komunalna</b>			<b>2 101 000</b>	<b>3 347 860</b>	<b>1 085 194</b>	<b>32,4</b>
<b>90001</b>	<b>Gospodarka ściekowa i ochrona wód</b>		<b>313 000</b>	<b>808 160</b>	<b>203 914</b>	<b>25,2</b>
	4270	Zakup usług remontowych		40 000		
	4300	Zakup usług pozostałych		45 000		
	6050	Wydatki inwestycyjne jedn. budż.	313 000	723 160	203 914	28,2
<b>90002</b>	<b>Gospodarka odpadami</b>		<b>8 000</b>	<b>38 000</b>	<b>3 210</b>	<b>8,4</b>
	4300	Zakup usług pozostałych	8 000	38 000	3 210	8,4
<b>90003</b>	<b>Oczyszczanie miasta i wsi</b>		<b>420 000</b>	<b>490 000</b>	<b>330 030</b>	<b>67,4</b>
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	10 000	35 000	30 815	88,0
	4300	Zakup usług pozostałych	410 000	455 000	299 215	65,8
<b>90004</b>	<b>Utrzymanie zieleni w mieście i gminie</b>		<b>100 000</b>	<b>188 000</b>	<b>3 933</b>	<b>2,1</b>
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	10 000	58 000	1 249	2,2
	4300	Zakup usług pozostałych	90 000	130 000	2 684	2,1
<b>90013</b>	<b>Schronisko dla zwierząt</b>		<b>80 000</b>	<b>116 700</b>	<b>42 332</b>	<b>36,3</b>
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia		30 000		-
	4300	Zakup usług pozostałych	80 000	86 700	42 332	48,8
<b>90015</b>	<b>Oświetlenie ulic, placów i dróg</b>		<b>670 000</b>	<b>837 000</b>	<b>381 543</b>	<b>45,6</b>
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	5 000	5 000		-
	4260	Zakup energii	630 000	630 000	377 974	60,0
	4270	Zakup usług remontowych	15 000	15 000	3 175	21,2
	4300	Zakup usług pozostałych	20 000	20 000	394	2,0
	6050	Wydatki inwestycyjne jedn. budż.		167 000		-
<b>90095</b>	<b>Pozostała działalność</b>		<b>510 000</b>	<b>870 000</b>	<b>120 232</b>	<b>13,8</b>
	4010	Wynagrodzenia osobowe pracown.	43 500	43 500	11 916	27,4
	4040	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	5 500	5 500	4 945	89,9
	4110	Składki na ubezpieczenia społecz.	7 500	7 500	1 419	18,9
	4120	Składki na Fundusz Pracy	1 500	1 500	872	58,1
	4170	Wynagrodzenia bezosobowe	5 000			-
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	30 000	25 000	16 523	66,1
	4260	Zakup energii	2 000	2 000	1 636	81,8
	4270	Zakup usług remontowych	35 000	75 000	74 119	98,8
	4300	Zakup usług pozostałych	30 000	10 000	8 802	88,0
	6050	Wydatki inwestycyjne jedn. budż.		350 000		
	6058	Wydatki inwestycyjne jedn. budż.	200 000	200 000		
	6059	Wydatki inwestycyjne jedn. budż.	150 000	150 000		-
<b>Dział 921 Kul.i ochrona dziedzictwa</b>			<b>1 696 839</b>	<b>1 696 839</b>	<b>1 011 278</b>	<b>59,6</b>
<b>92109</b>	<b>Domy i ośrodki kultury</b>		<b>1 056 839</b>	<b>1 056 839</b>	<b>716 678</b>	<b>67,8</b>
	2480	Dotacja podmiot. dla instyt. kultury	600 000	600 000	379 774	63,3
	4270	Zakup usług remontowych	5 616	5 616	5 087	90,6
	6058	Wydatki inwestycyjne jedn. budż.	245 894	245 894	205 203	83,5
	6059	Wydatki inwestycyjne jedn. budż.	145 555	145 555	126 614	87,0
	6220	Dotacja cel.na fin.inwe. innych jedno.	59 774	59 774		-
<b>92116</b>	<b>Biblioteki</b>		<b>590 000</b>	<b>590 000</b>	<b>294 600</b>	<b>49,9</b>
	2480	Dotacja podmiot. dla instyt. kultury	590 000	590 000	294 600	49,9
<b>92120</b>	<b>Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami</b>		<b>50 000</b>	<b>50 000</b>	<b>0</b>	<b>-</b>
	2830	Dotacja dla jedn.niezalicz.do sekt.f.p	50 000	50 000		
<b>Dział 926 Kultura fizyczna i sport</b>			<b>2 112 500</b>	<b>2 497 500</b>	<b>1 134 604</b>	<b>45,4</b>
<b>92604</b>	<b>Instytucje kultury fizycznej</b>		<b>2 062 500</b>	<b>2 297 500</b>	<b>1 039 604</b>	<b>45,2</b>
	3020	Wydatki osob. nie zalicz. do wyn.	4 000	4 000	1 321	33,0



	4010	Wynagrodzenia osobowe pracown.	1 014 230	1 013 513	453 347	44,7
	4040	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	77 000	77 717	77 716	100,0
	4110	Składki na ubezpieczenia społecz.	167 820	167 820	72 846	43,4
	4120	Składki na fundusz pracy	26 140	26 140	11 289	43,2
	4170	Wynagrodzenia bezosobowe	5 000	1 000	60	6,0
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	23 500	78 340	61 515	78,5
	4260	Zakup energii	422 950	422 950	273 228	64,6
	4270	Zakup usług remontowych	29 000	100 000		-
	4280	Zakup usług zdrowotnych	3 200	3 700	3 014	81,5
	4300	Zakup usług pozostałych	22 670	52 330	43 176	82,5
	4350	Zakup usług dostępu do internetu	2 400	2 400	1 200	50,0
	4360	Opłaty z tytułu zakupu usług telef.kom	3 500	3 500	1 678	47,9
	4370	Opłata z tytułu zakupu usług telef.stac	4 000	4 000	1 915	47,9
	4410	Podróże krajowe służbowe	950	950	312	32,8
	4430	Różne opłaty i składki.	11 000	9 000	4 758	52,9
	4440	Odpisy na zakł. fundusz św.socjal.	39 500	39 500	29 625	75,0
	4500	Pozost. podatki na rzecz budż.jst	1 640	1 640	820	50,0
	4520	Opłaty na rzecz budżetów jst	1 000	1 000	971	97,1
	4700	Szkolenia pracowników	1 000			-
	4740	Zakup materiałów papier.do sprzę.druk	1 000	1 000	36	3,6
	4750	Zakup akcesoriów komputerowych	1 000	2 000	777	38,9
	6050	Wydatki inwestycyjne jedn. budż.	150 000	285 000		
	6060	Wydatki na zakupy inwestycyjne	50 000			-
<b>92605</b>		<b>Pozostała działalność</b>	<b>50 000</b>	<b>200 000</b>	<b>95 000</b>	<b>47,5</b>
	2830	Dotacja celowa jedn. nie zal. do f.p.	50 000	200 000	95 000	47,5
<b>Razem</b>			<b>53 368 259</b>	<b>62 280 894</b>	<b>26 153 193</b>	<b>42,0</b>

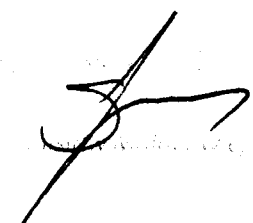


Załącznik Nr 3  
do zarządzenia Nr 571/10  
Burmistrza Sokółki  
z dnia 24 sierpnia 2010 r.

### INFORMACJA

O przebiegu wykonania planu finansowego samorządowych instytucji kultury za I półrocze 2010 roku.

L.p.	Nazwa jednostki	Przychody	W tym dotacja	Koszty	Stan należności	Stan zobowiązań	
						ogółem	w tym wymagalne
1.	Biblioteka	305 942	294 600	306 170	0	0	0
2.	Sokolski Ośrodek Kultury	493 697	320 000	590 410	25 796	95 000	0



Załącznik Nr 4  
do zarządzenia Nr 571/10  
Burmistrza Sokółki  
z dnia 24 sierpnia 2010 r.

**INFORMACJA**  
**z wykonania budżetu Gminy Sokółka za I półrocze 2010 rok.**

Rada Miejska w Sokółce w dniu 29 grudnia 2009 roku uchwałą Nr XLVI/347/09 uchwaliła budżet na 2010 rok.

Plan dochodów wynosił 58.038.811 zł., w tym;

- bieżące w wysokości 53.239.402 zł,
- majątkowe w wysokości 4.799.409 zł.

Plan wydatków wynosił 53.368.259 zł., w tym:

- bieżące w wysokości 47.017.916 zł,
- majątkowe w wysokości

W trakcie roku budżetowego dokonywane były zmiany po stronie dochodów i wydatków zarówno przez Radę Miejską, jak i przez Burmistrza, w ramach swoich uprawnień.

Rada Miejska dokonała zmian następującymi uchwałami:

Nr XLVII/360/10 z dnia 9 lutego 2010 r.

Nr XLVIII/369/10 z dnia 30 marca 2010 r.

Nr L/388/10 z dnia 29 kwietnia 2010 r.

Nr LII/401/10 z dnia 29 czerwca 2010 r.

Burmistrz dokonał zmian wydając następujące zarządzenia:

Nr 521/10 z dnia 25 lutego 2010 r.

Nr 532/10 z dnia 31 marca 2010 r.

Nr 547/10 z dnia 31 maja 2010 r.

Nr 557/10 z dnia 30 czerwca 2010 r.

Zmiany dotyczyły zwiększenia planu dochodów o otrzymane dotacje na zadania zlecone i zadania własne oraz subwencję oświatową. W trakcie roku zwiększone zostały również dochody własne. Zwiększone zostały środki z funduszy unijnych na realizację programów „Kapitał ludzki”. Po wprowadzeniu do budżetu dodatkowych dochodów, zwiększeniu uległy również wydatki: na zadania zlecone, zadania własne oraz na realizację inwestycji finansowanych ze środków własnych.

Po zmianach na koniec okresu sprawozdawczego plan dochodów budżetu wynosił – 61.359.417 zł., i zwiększył się o 3.320.606 zł. tj. o 5,7 % w stosunku do pierwotnego planu. Plan wydatków, po dokonanych zmianach, wynosił – 62.280.894 zł, i wzrósł o 8.912.635 zł, tj. o 16,7 % do pierwotnego planu. Wzrost wydatków związany był ze zwiększeniem środków, na zadania zlecone gminie i dotyczyły takich zadań jak: wypłata akcyzy zawartej w paliwie dla rolników, przeprowadzenie

wyborów Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej, wypłata stypendia dla uczniów, na dożywianie i doposażenie stołówek szkolnych.

Do budżetu wprowadzone zostały wolne środki, które zostały po zamknięciu budżetu za 2008 rok w kwocie 1.574.352zł., z przeznaczeniem na spłatę kredytów zaciągniętych, w latach poprzednich.

W trakcie roku został zaplanowany deficyt budżetu w kwocie 921.477 zł. Źródłem pokrycia deficytu będzie przychód pochodzący z kredytu długoterminowego planowanego do zaciągnięcia.

## **DOCHODY**

Dochody budżetu zostały wykonane w wysokości – 33.347.167 zł. tj. w 54,3 % o 15,7% większe w porównywalnym do roku ubiegłego.

Rolnictwo i łowiectwo – 201.135 zł. – 104,8 %

Zgodnie z planem budżet w tym dziale zasilili opłaty z dzierżaw obwodów łowieckich i dotacja na wypłatę zwrotu akcyzy zawartej w paliwie. Ponad plan zrealizowane zostały wpływy ze sprzedaży nieruchomości gminnych.

Górnictwo i kopalnictwo – 262.604 zł. – 36,7 %

Dochody w tym dziale pochodziły z opłaty eksploatacyjnej za wydobyte kruszywo i były na podobnym poziomie, co w roku ubiegłego. Od paru lat utrzymuje się na tym samym poziomie, co może świadczyć, o ustabilizowaniu się potrzeb na kruszywo w budownictwie drogowym i mieszkaniowym.

Transport i łączność – 1.950.044 zł. – 106,6 %

Do budżetu wpłynęły opłaty za zajęcie pasa drogowego. Dopiero w czerwcu wpłynęły środki unijne z Urzędu Marszałkowskiego jak zwrot poniesionych wydatków na program drogowy wykonany w roku ubiegłym. Nie została dostarczona na czas faktura za wykonane roboty, które miały być opłacone z nie wygasających wydatków, dlatego też środki zostały zwrócone do budżetu. Na najbliższej sesji Rady Miejskiej zostaną ponownie zaplanowane na wydatki na ten sam cel.

Gospodarka mieszkaniowa – 474.925 zł. – 38,6 %

Kwota uzyskanych dochody w tym dziale była podobna do dochodów osiągniętych w tym samym okresie roku ubiegłego. Została wpłacona roczna opłata za wieczyste użytkowanie, wpływały prawidłowo opłaty z tytułu najmu i dzierżaw. Większe było zainteresowanie przekształceniem prawa wieczystego użytkowania, co przełożyło się na większe dochody z tego tytułu. Znacznie mniej niż planowano wpłynęło dochodów ze sprzedaży mienia gminnego.

Administracja publiczna – 111.485 zł. – 45,3 %

Do budżetu gminy wpłynęła dotacja z Urzędu Wojewódzkiego na realizację zadań zleconych z zakresu administracji rządowej. Pozostałe dochody w tym dziale pochodziły z: wpłat za sporządzenie dokumentacji dotyczących przetargów, zwrotów za koszty upomnień, licencji i koncesji. Zostały wykonane ponad plan wpływy z mandatów nałożonych przez Straż Miejską. Bardzo słaba była realizacja dochodów ze sprzedaży okolicznościowej monety „sokole” – wyemitowanej w ubiegłym roku w związku z obchodami 400 lat nadania praw miejskich Sokółce.

Urzędy naczelnych organów władzy państwowej – 74.291 zł. – 97,1 %

Gmina otrzymała dotację na aktualizację spisu wyborców oraz na przeprowadzenie wyborów Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej.

Bezpieczeństwo publiczne i ochrona p/pożarowa – 11.825 zł. – 100 %

Podobnie jak w roku ubiegłym Komenda Główna Państwowej Straży Pożarnej przekazała dotację na zakup wyposażenia dla OSP w Starej Rozedrance i Starej Kamionce.

Dochody od osób prawnych i fizycznych – 11.284.977 zł. – 51,6 %

Wykonanie dochodów w tym dziale było o 761.593 zł (7,2 %) większe niż w roku ubiegłym. Stanowią one największą pozycję w dochodach własnych gminy i składają się przede wszystkim z podatków i opłat lokalnych. Największe środki wpłynęły do budżetu z tytułu podatku od nieruchomości i wyniosły łącznie 5.407.600 zł, o 678.187zł więcej niż w roku ubiegłym. Osoby fizyczne w większości opłaciły całoroczny wymiar łącznego zobowiązania podatkowego, co również miało wpływ na realizację dochodów z podatku rolnego i leśnego.

Osiągnięto większe dochody ze spadków i darowizn oraz podatku od czynności cywilnoprawnych. Pozostałe dochody były realizowane zgodnie z planem.

Podobnie jak w ubiegłym roku, dochody z udziałów w podatku dochodowym od osób prawnych CIT były znacznie niższe niż zakładał planu.

Również realizacja dochodów z udziału gminy w podatku dochodowym od osób fizycznych PIT w pierwszym półroczu była niższa niż zakładał plan. Pomimo przyjęcia do planu niższej kwoty niż założył to Minister Finansów wpływy były o 8 % mniejsze. Od trzech lat utrzymuje się tendencja niższych dochodów przekazywanych dla gminy z budżetu państwa. Jest to niepokojące, ponieważ sygnały płynące z Ministerstwa Finansów nie zapowiadają, iż sytuacja w drugim półroczu się poprawi. Założony plan może być niewykonany.

Budżet zasiliły odsetki od nieterminowych wpłat podatków i opłat oraz znacznie większe były wpływy od zaległości podatków zniesionych.

Różne rozliczenia – 10.644.897 zł. – 58,1 %

Dochody w tym dziale, składały się z subwencji otrzymanej z budżetu państwa. Część oświatowa subwencja wykonana została w wysokości większej niż zakłada plan, ponieważ w kwocie tej zawarta jest przekazana subwencja na miesiąc lipiec. Pozostałe części subwencji – wyrównawcza i równoważąca przekazywana była z budżetu państwa zgodnie z planem.

Oprócz subwencji, dochody w tym dziale zasiliły również odsetki od środków na rachunku bankowym znacznie w wyższej kwocie niż zakładał plan. Gmina w pierwszym półroczu miała nadwyżkę środków i nie korzystała z kredytu w rachunku bieżącym, dlatego też osiągnięte zostały dochody z tytułu odsetek.

Oświata i wychowanie – 78.935 zł. – 19 %

Do budżetu gminy wpłynęły dochody, które były realizowane przez szkoły, pochodzące z tytułu najmu pomieszczeń oraz z czynszu za mieszkania.

Ponadto Gmina otrzymała dotacje na dofinansowanie pracodawców za przyuczeniu do zawodu oraz dotację na zadania własne na zakup pomocy dydaktycznych i wyposażenia placów zabaw w ramach realizacji Rządowego Programu wspierania w latach 2009 – 2014 organów prowadzących w zapewnieniu bezpiecznych warunków nauki, wychowania i opieki w klasach I – III szkół podstawowych i ogólnokształcących szkół muzycznych I stopnia – „Radosna szkoła”.

Ochrona zdrowia – 5.791 zł. – 100,2 %

Po przedłożeniu sprawozdań z wykorzystania dotacji na realizację programów przeciwdziałania alkoholizmowi zostały zwrócone do budżetu gminy niewykorzystana środki przez Klub Sportowy „Sokół”.

Pomoc społeczna – 5.293.383 zł. – 52,5 %

Do budżetu wpłynęły dotacje na zadania zlecone i własne. Plan dochodów został zwiększony o środki na zadania własne z przeznaczeniem na dożywianie. Oprócz dotacji uzyskano większe niż zakładał plan dochody z wpłat za świadczone usługi opiekuńcze. Nie zostały osiągnięte dochody ze ściągniętych zaległości z tytułu wypłaconych zaliczek alimentacyjnych, które w części są dochodami gminy.

Pozostałe zadania z zakresu polityki społecznej – 537.970 zł. – 59 %

Gmina otrzymała środki z funduszy unijnych na realizację programów ze środków „Kapitał Ludzki”.

Edukacyjna opieka wychowawcza – 486.198 zł. – 100 %

Podobnie jak w roku ubiegłym Gmina otrzymała dotacje na realizację pomocy socjalnej dla uczniów w formie stypendiów i zasiłków.

Gospodarka komunalna – 345.046 zł. – 49,3 %

Do budżetu wpłynęły środki pochodzące z opłaty za dzierżawę wysypiska – opłata za składowanie odpadów komunalnych (przyjęcie śmieci na wysypisko). Nie została zawarta umowa na mocy, której gmina ma otrzymać zaplanowaną w budżecie dotację pochodzącą od Stowarzyszenia „Szlak Tatarski”.

Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego – 0 zł.

Budżet gminy nie otrzymał jeszcze dotacji ze środków unijnych na realizację zadania remont klubu wiejskiego i zagospodarowanie otoczenia w Starej Rozedrance.

Kultura fizyczna i sport – 1.583.661 zł. – 89,3 %

Przekazane zostały dochody realizowane przez OS i R z usług pływalni oraz najmu i dzierżaw. W czerwcu wpłynęły środki unijne z Urzędu Marszałkowskiego tytułem refundacji poniesionych wydatków za wykonanie w ubiegłym roku projektu budowy kompleksu boisk sportowo rekreacyjnych przy OS i R.

## WYDATKI

Plan wydatków po dokonanych zmianach wynosił – 62.280.894 zł i został wykonany w kwocie – 26.153.193 zł., tj. w 42 %.

Wydatki bieżące wydano w kwocie - 24.891.678 zł. a inwestycyjne w kwocie - 1.261.515 zł.

Rolnictwo i łowiectwo – 198.313 zł. – 24,4 %

Co kwartał przekazywane były składki na Izby Rolnicze. Ponadto wydatkowane były środki na zwrot akcyzy zawartej w paliwie dla rolników, którzy złożyli wnioski.

Wytwarzanie i zaopatrzenia w wodę 39.431 zł, - 49,3 %

Została wypłacona dla MPW i K dotacja do ceny wody.

Transport i łączność – 840.585 zł. – 13,3 %

Były opłacane usługi w zakresie zbiorowej komunikacji miejskiej. Została przekazana część dotacji dla Starostwa na wykonanie wspólnie inwestycji. Zostały wykonane bieżące naprawy dróg oraz zostały oznakowane ulice. Słabo przebiegała realizacja wykonania zadań inwestycyjnych. Były wykonywane jedynie niedokończone w ubiegłym roku inwestycje. Przygotowane zostały przetargi na

wykonanie część zaplanowanych zadań. Realizacja większości zadań inwestycyjnych nastąpi w drugim półroczu.

Gospodarka mieszkaniowa – 438.458 zł. – 81,5 %

Nie została przekazana dotacja dla ZGK i M, ponieważ nie przedłożono rozliczenia z wykonanych remontów.

Wydatki na odszkodowania za zakup gruntów pod drogi gminne, na opłacenie ogłoszeń zamieszczonych w prasie o przetargach na sprzedaż nieruchomości oraz sporządzenie wyceny nieruchomości przeznaczonych do sprzedaży zostały wykonane prawie w całości całorocznego planu.

Działalność usługowa – 145.760 zł. – 5,7 %

Wydatkowane zostały środki na prace projektowe i dokumentację na inwestycje gminne oraz prace geodezyjne i nadzór inwestorski. Nie zostały jeszcze przyznane środki, które zaplanowano jako dotacja środków unijnych na realizację projektu ????

Administracja publiczna - 2.113.036 zł. – 52,2 %

Wydatki w tym dziale były przeznaczone przede wszystkim na utrzymanie Urzędu Miejskiego, Rady Miejskiej oraz realizację zadań zleconych z zakresu administracji rządowej. Zakupione zostały meble, sprzęt komputerowy i oprogramowanie dla Urzędu Miejskiego. Wydatki w niektórych paragrafach są zrealizowane prawie w całości założonego planu.

W ramach pozostałej działalności środki wydatkowane były na: opłacanie składek za przynależność gminy do Związku Miast Polskich, Związku Gmin Województwa Podlaskiego, zakup nagród na organizowane zawody sportowe i konkursy oraz na organizację Dni Sokółki.

Urzędy naczelnych organów władzy państwowej – 34.592 zł. – 45,2 %

Z otrzymanych dotacji sfinansowano koszty związane z aktualizacją spisów wyborców oraz opłacone zostały wydatki związane z przeprowadzeniem pierwszej tury wyborów Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej.

Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa – 191.076 zł. – 49,1 %

Wydatki w tym dziale związane były z utrzymaniem Straży Miejskiej oraz siedmiu jednostek Ochotniczych Straży Pożarnych na terenie wsi.

Dochody od osób prawnych i fizycznych – 73.012 zł. – 45,6 %

Wyplacono inkaso dla sołtysów za pobrane zobowiązania pieniężne oraz diety dla sołtysów i przewodniczących Rad Osiedlowych. Poniesione też zostały wydatki związane z poborem i egzekucją podatków: przesyłki pocztowe, upomnienia i koszty komornicze.

Obsługa długu publicznego – 223.610 zł. – 36,6 %

Wydatki na spłatę odsetek od kredytów były o 160.105 zł większe niż w tym samym okresie roku ubiegłego. Związane było to tym, iż zadłużenie gminy było większe niż w latach poprzednich. Ponadto gmina musiała zapłacić odsetek od kredytu, który gmina musiała zaciągnąć w związku z brakiem wpływu środków w ubiegłym roku na wydatki inwestycyjne współ finansowane ze środków unijnych – środki te wpłynęły dopiero w czerwcu 2010 roku. Raty kredytów, jak i odsetki od zaciągniętych kredytów w latach poprzednich były spłacane w terminie.

Oświata i wychowanie – 11.546.115 zł. – 46,3 %

Realizacja wydatków w tym dziale była o kwotę 1.354.699 zł, większa niż w tym samym okresie roku ubiegłego. Częściowo związane było to faktem konieczności wypłaty wyrównanie nauczycielom do średnich wynagrodzeń. Ponadto wydatki były związane z utrzymaniem szkół podstawowych, gimnazjów, dowozem uczniów do szkół, utrzymaniem przedszkoli i stołówek szkolnych oraz doskonaleniem zawodowym nauczycieli.

W strukturze utrzymania placówek oświatowych dominują wydatki osobowe (płace, pochodne od płac i świadczenia pracownicze).

Ochrona zdrowia – 236.699 zł. – 72,7 %

Na realizację uchwalonego przez Radę Miejską programu przeciwdziałania alkoholizmowi wydatkowano kwotę wyższą niż w roku ubiegłego. Przekazana została dotacja dla „CARITAS” na realizację programu usług medyczno-opiekuńczych.

Pomoc społeczna – 5.939.977 zł. – 51,1 %

Wydatki na pomoc społeczną były nieco większe niż w ubiegłym roku. Stanowią one drugą po oświacie pozycję wydatków budżetowych. Z usług pomocy społecznej w różnych formach korzysta znaczna liczba mieszkańców naszej gminy. Środki własne oraz otrzymane dotacje na zadania zlecone i własne wydatkowane były na różnego rodzaju świadczenia pieniężne i w naturze osobom potrzebującym.

Z własnych środków oraz z otrzymanej dotacji zorganizowano dożywianie uczniów w szkołach i dzieci w przedszkolach oraz realizowano program dożywiania osób najuboższych. Wypłacane były zasiłki rodzinne, pielęgnacyjne oraz zaliczki alimentacyjne. Opłacono pobyt za osoby umieszczone w Domach Pomocy Społecznej. Zorganizowane były usługi opiekuńcze osobom, które takiej opieki potrzebowały. Ponadto ze środków własnych wypłacane były dodatki mieszkaniowe.

Na utrzymanie Ośrodka Pomocy Społecznej (wypłatę wynagrodzeń pracownikom, opłacenie składek na ubezpieczenia społeczne, świadczenia pracownicze, opłacenie czynszu za pomieszczenia, zakupu materiałów biurowych, usług pocztowych) wydatkowane zostały środki z dotacji Wojewody i z budżetu gminy.

Pozostałe zadania z zakresu polityki społecznej – 441.879 zł. – 48,1 %

Realizowane były trzy programy finansowane ze środków unijnych :

- realizowane przez OPS, aktywizacja zawodowa bezrobotnych;
- realizowane przez szkoły wiejskie „zapraszamy do klubów przedszkolaków”;
- realizowana przez szkoły dodatkowe zajęcia pozalekcyjne.

Edukacyjna opieka wychowawcza – 459.574 zł. – 38,5 %

Wydatki wykonane były na poziomie roku ubiegłego. Środki zostały wydatkowane na utrzymanie świetlic szkolnych.

Ponadto z otrzymanej dotacji z budżetu państwa na pomoc materialną dla uczniów wypłacone zostały stypendia dla uczniów. Wypłata dotyczyła pierwszego terminu ustalonego w decyzjach, drugim terminem była wypłata na początku lipca. Od tego roku na wypłatę stypendia dla uczniów gmina musi zapewnić 20 % środków własnych.

Nie zostały wydatkowane środki przeznaczone na wypłatę wyprawki szkolnej, wypłata nastąpi w miesiącu wrześniu.

Gospodarka komunalna i ochrona środowiska –1.085.194 zł. – 32,4 %



Niskie wykonanie wydatków w tym dziale spowodowane było tym, iż w pierwszym półroczu nie została zrealizowana inwestycja.

Wydatki w tym dziale przeznaczone były na:

- opłaceniem usuwania i utylizacji padłych zwierząt,
- utrzymanie czystości w mieście i na wsi,
- utrzymanie zieleni,
- utrzymanie schroniska dla zwierząt,
- oświetlenie ulic i konserwację sieci elektrycznej,
- wspierania inicjatyw społecznych.

Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego – 1.011.278 zł. – 59,6 %

Przekazane zostały dotacje dla Biblioteki Publicznej i SOK.

Została wykonana zaplanowana inwestycja – remont klubu wiejskiego wraz z zagospodarowaniem terenu w Starej Rozedrance.

Kultura fizyczna i sport – 1.134.604 zł. – 45,4 %

Wydatki w tym dziale związane były z funkcjonowaniem Ośrodek Sportu i Rekreacji. Wypłacone zostały wynagrodzenia dla pracowników Ośrodka wraz z pochodnymi, zapewniono utrzymanie i prawidłowe funkcjonowanie obiektów sportowych i rekreacyjnych: pływalni, stadionu, ośrodka wypoczynkowego nad zalewem. W ramach swojej działalności OS i R organizował imprezy rekreacyjno – sportowe.

Została przekazana dotacja dla stowarzyszeń i organizacji prowadzących działalność sportową na realizację zajęć sportowych w wyniku ogłoszonego konkursu.

#

Realizacja budżetu przebiegała prawidłowo. Wydatkowane środki w pierwszym półroczu przeznaczone były na realizacją wydatków bieżących oraz na inwestycje.

W pierwszym półroczu nie korzystano z kredytu obrotowego w rachunku bieżącym ani też nie zachodziła konieczność zaciągania kredytu na pokrycie wydatków inwestycyjnych. Budżet gminy dysponował wolnymi środkami w wysokości 1.574.352, które zostały po rozliczeniu roku 2009. Spłacone zostały w wysokości 4.402.200,01 zł, raty kredytów zaciągniętych w latach poprzednich.

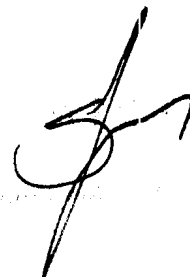
Na koniec czerwca zadłużenie gminy z tytułu zaciągniętych kredytów wynosiło – 7.216.200 zł, i zwiększył się o kwotę 4.859.346 zł, (prawie dwukrotnie) w porównaniu do analogicznego okresu roku ubiegłego. Ogólne zadłużenie gminy wraz z podległymi jednostkami wynosiło 7.940.208 zł, i zwiększyło się o kwotę 4.875.454 zł., w porównaniu do roku ubiegłego. Wzrost zadłużenia nastąpił w związku z zaciągniętymi kredytami, pozostałe zadłużenie utrzymuje się na tym samym poziomie. Wymagalne zobowiązania z tytułu towarów i usług wynosiły 724.008 zł. i wzrosły o 16.109 zł. w porównaniu do roku ubiegłego, znacznie mniej niż w roku ubiegłym. Najwięcej wymagalnych zobowiązań ma ZGK i M w Sokółce.

Należności gminy wraz z podległymi jednostkami z tytułu nie wpłaconych do budżetu gminy podatków i opłat lokalnych przez podatników i najemców wynoszą ogółem – 9.693.874 zł. w tym:

- należności wymagalne – 2.959.743 zł, z tego: kwota 615.639 zł są to należności z tytułu dostaw towarów i usług a kwota 2.344.104 zł to pozostałe należności,
- pozostałe należności – 6.734.131 zł, z tego: kwota 773.786 zł, z tytułu dostaw towarów i usług, kwota 5.880.283 zł, z tytułu podatków i składek na ubezpieczenia społeczne, a pozostałe należności wynoszą 80.062 zł.

Należności w porównaniu do tego samego okresu roku ubiegłego zmalały o kwotę 4.222.730 zł.

W czasie realizacji budżetu w pierwszym półroczu nie występowały poważne problemy, które miałyby znaczący wpływ na przebieg wykonania budżetu.



**UCHWAŁA NR LIV/...../10**  
**RADY MIEJSKIEJ W SOKÓLCE**

z dnia ..października 2010 roku

**w sprawie zmiany budżetu gminy Sokółka na 2010 rok**

Na podstawie art. 18 ust 2 pkt. 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2001 r. Nr 142 poz. 1591 zmiany: z 2002 r. Nr 23 poz.220, Nr 62 poz. 558, Nr 113 poz. 984, Nr 214 poz. 1806, Nr 153 poz.1271 z 2003 r. Nr 80 poz. 717, Nr 162 poz. 1568, z 2004 r. Nr 102 poz. 1055, Nr 116 poz. 1203, z 2005 r. Nr 172 poz.1441, Nr 175 poz.1457, z 2006 r. Nr 17 poz.128, Nr 181 poz.1337 z 2007 r. Nr 48 poz.327, Nr 138 poz.974, Nr 173 poz.1218, z 2008 r. Nr 180 poz.1111, Nr 223 poz.1458, z 2009 roku Nr 52 poz.420) oraz art. 211, 212, 217 ust. 2, art. 235 i 236, ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157 poz. 1240, zm. z 2010 r. Nr 28, poz. 146, Nr 123 poz. 835 ) uchwała się, co następuje:

§ 1. Dokonuje się zmian w szczegółowym planie dochodów zwiększając o kwotę 486.577 zł, zgodnie z tabelą Nr 1.

§ 2. Dokonuje się zmian w szczegółowym planie wydatków zwiększając o kwotę 851.577 zł, zgodnie z tabelą Nr 2.

§ 3. Dokonuje się zmiany załącznika Nr 1 „ Plan przychodów i rozchodów na 2010 rok” do uchwały nr XLVI/347/09 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 29 grudnia 2009 roku – zgodnie z załącznikiem Nr 1 do niniejszej uchwały.

§ 4. Dokonuje się zmiany załącznika Nr 2 „ Wykaz zadań inwestycyjnych i środków na ich realizację w roku 2010” do uchwały nr XLVI/347/09 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 29 grudnia 2009 roku – zgodnie z załącznikiem Nr 2 do niniejszej uchwały.

§ 5. Dokonuje się zmiany załącznika Nr 4 „ Zestawienie planowanych kwot dotacji z budżetu gminy na 2010 rok” do uchwały nr XLVI/347/09 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 29 grudnia 2009 roku – zgodnie z załącznikiem Nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 6. Dokonuje się zmiany załącznika Nr 5 „Plan przychodów i kosztów zakładów budżetowych na 2010 rok” do uchwały nr XLVI/347/09 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 29 grudnia 2009 roku – zgodnie z załącznikiem Nr 4 do niniejszej uchwały.

§ 7. Dokonuje się zmiany załącznika Nr 10 i 10 a „ Prognoza kwoty długu na dzień 31grudnia 2010 roku” do uchwały nr XLVI/347/09 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 29 grudnia 2009 roku – zgodnie z załącznikiem Nr 5 do niniejszej uchwały.

§ 8. 1.Plan po dokonanych zmianach wynosi:

- Plan dochodów – 62.031.778 zł,

- Plan wydatków – 63.318.255 zł.

2. Deficyt budżetu wynosi – 1.286.477 zł.

3. Źródłem pokrycia deficytu budżetowego są przychody pochodzące z kredytów długoterminowych planowanych do zaciągnięcia w bankach krajowych.

4. Na spłatę kredytów w wysokości 5.978.400 zł, zaciągniętych w latach ubiegłych przeznaczają się:

a) wolne środki w kwocie – 1.574.352 zł,

b) planowany do zaciągnięcia kredyt w kwocie – 4.404.048 zł.

§ 9. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi.

§ 10. Uchwała wchodzi w życie z dniem powzięcia.

POD WZGLĘDEM  
FORMALNO-PRAWNYM  
ZASTRZEŻEN  
NIE WNIOSZĘ

RADCA PRAWNY

mgr Danuta Kowalczyk

d.m. 29.09.2010r.

Spoczeki



1409/10/10  
T. Sobch

## Zmiany szczegółowe planu dochodów Gminy Sokółka na 2010 rok

Tabela Nr 1 do uchwały...../10 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia ..... 2010 roku

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
<b>750</b>			<b>Administracja publiczna</b>	<b>271 524,00</b>	<b>2 947,00</b>	<b>274 471,00</b>
	75056		Spis powszechny i inne	25 504,00	2 947,00	28 451,00
		2010	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin) ustawami	25 504,00	2 947,00	28 451,00
<b>758</b>			<b>Różne rozliczenia</b>	<b>18 323 048,00</b>	<b>150 000,00</b>	<b>18 473 048,00</b>
	75801		Część oświatowa subwencji ogólnej dla jednostek samorządu terytorialnego	12 468 104,00	150 000,00	12 618 104,00
		2920	Subwencje ogólne z budżetu państwa	12 468 104,00	150 000,00	12 618 104,00
<b>801</b>			<b>Oświata i wychowanie</b>	<b>264 472,00</b>	<b>0,00</b>	<b>264 472,00</b>
	80113		Dowozenie uczniów do szkół	134 250,00	0,00	134 250,00
		2440	Dotacje otrzymane z funduszy celowych na realizację zadań bieżących jednostek sektora finansów publicznych	134 250,00	- 134 250,00	0,00
		6260	Dotacje otrzymane z funduszy celowych na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek sektora finansów publicznych	0,00	134 250,00	134 250,00
<b>853</b>			<b>Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej</b>	<b>911 274,00</b>	<b>333 630,00</b>	<b>1 244 904,00</b>
	85395		Pozostała działalność	911 274,00	333 630,00	1 244 904,00
		2007	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków o których mowa w art.5 ust.1 pkt 3 oraz ust. 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	852 935,00	281 621,00	1 134 556,00
		2009	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków o których mowa w art.5 ust.1 pkt 3 oraz ust. 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	58 339,00	52 009,00	110 348,00
<b>Razem:</b>				<b>61 545 201,00</b>	<b>486 577,00</b>	<b>62 031 778,00</b>

w złotych

Rodzaj zadania:

Poroz. z JST

Dział	Rozdział	§	Nazwa	Plan przed zmianą	Zmniejszenie	Zwiększenie	Plan po zmianach (5+6+7)
1	2	3	4	5	6	7	8
<b>bieżące</b>							
<b>bieżące razem:</b>				<b>10 637,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>10 637,00</b>
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>majątkowe</b>							
<b>majątkowe razem:</b>				<b>9 363,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>9 363,00</b>
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00

Rodzaj zadania:

Własne

Dział	Rozdział	§	Nazwa	Plan przed zmianą	Zmniejszenie	Zwiększenie	Plan po zmianach (5+6+7)
1	2	3	4	5	6	7	8
<b>bieżące</b>							
758			Różne rozliczenia	18 323 048,00	0,00	150 000,00	18 473 048,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
	75801		Część oświatowa subwencji ogólnej dla jednostek samorządu terytorialnego	12 468 104,00	0,00	150 000,00	12 618 104,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
		2920	Subwencje ogólne z budżetu państwa	12 468 104,00	0,00	150 000,00	12 618 104,00
801			Oświata i wychowanie	214 472,00	-134 250,00	0,00	80 222,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
	80113		Dowożenie uczniów do szkół	134 250,00	-134 250,00	0,00	0,00

			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
		2440	Dotacje otrzymane z funduszy celowych na realizację zadań bieżących jednostek sektora finansów publicznych	134 250,00	-134 250,00	0,00	0,00
853			Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	911 274,00	0,00	333 630,00	1 244 904,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	911 274,00	0,00	333 630,00	1 244 904,00
	85395		Pozostała działalność	911 274,00	0,00	333 630,00	1 244 904,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	911 274,00	0,00	333 630,00	1 244 904,00
		2007	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków o których mowa w art.5 ust.1 pkt 3 oraz ust. 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	852 935,00	0,00	281 621,00	1 134 556,00
		2009	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków o których mowa w art.5 ust.1 pkt 3 oraz ust. 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	58 339,00	0,00	52 009,00	110 348,00
<b>bieżące razem:</b>				<b>50 116 820,00</b>	<b>-134 250,00</b>	<b>483 630,00</b>	<b>50 466 200,00</b>
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	3 158 374,00	0,00	333 630,00	3 492 004,00

majątkowe							
801			Oświata i wychowanie	50 000,00	0,00	134 250,00	184 250,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
	80113		Dowożenie uczniów do szkół	0,00	0,00	134 250,00	134 250,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
		6260	Dotacje otrzymane z funduszy celowych na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek sektora finansów publicznych	0,00	0,00	134 250,00	134 250,00
<b>majątkowe razem:</b>				<b>4 649 409,00</b>	<b>0,00</b>	<b>134 250,00</b>	<b>4 783 659,00</b>
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	3 569 409,00	0,00	0,00	3 569 409,00

Rodzaj zadania:

Zlecone

Dział	Rozdział	§	Nazwa	Plan przed zmianą	Zmniejszenie	Zwiększenie	Plan po zmianach (5+6+7)
1	2	3	4	5	6	7	8
<b>bieżące</b>							
750			Administracja publiczna	217 504,00	0,00	2 947,00	220 451,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
	75056		Spis powszechny i inne	25 504,00	0,00	2 947,00	28 451,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
		2010	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin) ustawami	25 504,00	0,00	2 947,00	28 451,00
<b>bieżące razem:</b>				<b>6 758 972,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2 947,00</b>	<b>6 761 919,00</b>
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>Ogółem:</b>				<b>61 545 201,00</b>	<b>-134 250,00</b>	<b>620 827,00</b>	<b>62 031 778,00</b>
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	6 727 783,00	0,00	333 630,00	7 061 413,00

(\* kol 2 do wykorzystania fakultatywnego)



## Zmiany szczegółowe planu wydatków Gminy Sokółka na 2010 rok

Tabela Nr 2 do uchwały Nr LIV/.../10 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia .. października 2010 roku

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
600			<b>Transport i łączność</b>	<b>7 372 661,00</b>	<b>0,00</b>	<b>7 372 661,00</b>
	60016		Drogi publiczne gminne	5 708 630,00	0,00	5 708 630,00
		4300	Zakup usług pozostałych	272 810,00	- 32 000,00	240 810,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	4 517 420,00	32 000,00	4 549 420,00
700			<b>Gospodarka mieszkaniowa</b>	<b>678 000,00</b>	<b>40 000,00</b>	<b>718 000,00</b>
	70001		Zakłady gospodarki mieszkaniowej	200 000,00	40 000,00	240 000,00
		2650	Dotacja przedmiotowa z budżetu dla zakładu budżetowego	80 000,00	40 000,00	120 000,00
710			<b>Działalność usługowa</b>	<b>2 827 100,00</b>	<b>115 000,00</b>	<b>2 942 100,00</b>
	71013		Prace geodezyjne i kartograficzne (nieinwestycyjne)	440 000,00	115 000,00	555 000,00
		4300	Zakup usług pozostałych	404 900,00	115 000,00	519 900,00
750			<b>Administracja publiczna</b>	<b>4 126 934,00</b>	<b>2 947,00</b>	<b>4 129 881,00</b>
	75056		Spis powszechny i inne	25 504,00	2 947,00	28 451,00
		3040	Nagrody o charakterze szczególnym niezaliczone do wynagrodzeń	21 700,00	2 947,00	24 647,00
801			<b>Oświata i wychowanie</b>	<b>23 286 834,00</b>	<b>150 000,00</b>	<b>23 436 834,00</b>
	80101		Szkoły podstawowe	12 478 906,00	150 000,00	12 628 906,00
		4260	Zakup energii	394 100,00	30 000,00	424 100,00
		4300	Zakup usług pozostałych	78 660,00	- 3 740,00	74 920,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	1 207 889,00	123 740,00	1 331 629,00
851			<b>Ochrona zdrowia</b>	<b>405 780,00</b>	<b>- 40 000,00</b>	<b>365 780,00</b>
	85154		Przeciwdziałanie alkoholizmowi	340 780,00	- 40 000,00	300 780,00
		4270	Zakup usług remontowych	55 000,00	- 40 000,00	15 000,00
853			<b>Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej</b>	<b>919 139,00</b>	<b>333 630,00</b>	<b>1 252 769,00</b>
	85395		Pozostała działalność	919 139,00	333 630,00	1 252 769,00
		4017	Wynagrodzenia osobowe pracowników	345 269,00	16 056,00	361 325,00
		4019	Wynagrodzenia osobowe pracowników	15 109,00	2 840,00	17 949,00
		4117	Składki na ubezpieczenia społeczne	57 895,00	19 297,00	77 192,00

	4119	Składki na ubezpieczenia społeczne	2 504,00	3 559,00	6 063,00
	4127	Składki na Fundusz Pracy	9 177,00	3 128,00	12 305,00
	4129	Składki na Fundusz Pracy	401,00	575,00	976,00
	4177	Wynagrodzenia bezosobowe	71 541,00	125 373,00	196 914,00
	4179	Wynagrodzenia bezosobowe	3 886,00	24 284,00	28 170,00
	4217	Zakup materiałów i wyposażenia	33 595,00	17 206,00	50 801,00
	4219	Zakup materiałów i wyposażenia	3 528,00	2 957,00	6 485,00
	4247	Zakup pomocy naukowych, dydaktycznych i książek	0,00	27 200,00	27 200,00
	4249	Zakup pomocy naukowych, dydaktycznych i książek	0,00	4 800,00	4 800,00
	4307	Zakup usług pozostałych	150 657,00	17 261,00	167 918,00
	4309	Zakup usług pozostałych	4 053,00	3 094,00	7 147,00
	6067	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	0,00	56 100,00	56 100,00
	6069	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	0,00	9 900,00	9 900,00
<b>926</b>		<b>Kultura fizyczna i sport</b>	<b>2 547 500,00</b>	<b>250 000,00</b>	<b>2 797 500,00</b>
	92604	Instytucje kultury fizycznej	2 297 500,00	0,00	2 297 500,00
	4300	Zakup usług pozostałych	119 430,00	- 87 001,00	32 429,00
	6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	285 000,00	87 001,00	372 001,00
	92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu	250 000,00	250 000,00	500 000,00
	2830	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji pozostałym jednostkom nie zaliczanym do sektora finansów publicznych	241 800,00	250 000,00	491 800,00
<b>Razem:</b>			<b>62 466 678,00</b>	<b>851 577,00</b>	<b>63 318 255,00</b>

## Rodzaj zadania: Poroz. z JST

Dział	Rozdział	§	Nazwa	Plan	Z tego															
					Wydatki bieżące	z tego:							Wydatki majątkowe	z tego:						
						wydatki jednostek budżetowych,	z tego:		dotacje na zadania bieżące	świadczenia na rzecz osób fizycznych;	wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	wypłaty z tytułu poręczeń i gwarancji		obsługa długu	inwestycje i zakupy inwestycyjne	w tym:				
							wynagrodzenia i składki od nich naliczane	wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań;								na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3.	zakup i objęcie akcji i udziałów oraz wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego.			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			
Wydatki razem:				przed zmianą	202 919,00	30 637,00	10 637,00	0,00	10 637,00	20 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	172 282,00	172 282,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				po zmianach	202 919,00	30 637,00	10 637,00	0,00	10 637,00	20 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	172 282,00	172 282,00	0,00

## Rodzaj zadania: Porozumienia

Dział	Rozdział	§	Nazwa	Plan	Z tego															
					Wydatki bieżące	z tego:							Wydatki majątkowe	z tego:						
						wydatki jednostek budżetowych,	z tego:		dotacje na zadania bieżące	świadczenia na rzecz osób fizycznych;	wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	wypłaty z tytułu poręczeń i gwarancji		obsługa długu	inwestycje i zakupy inwestycyjne	w tym:				
							wynagrodzenia i składki od nich naliczane	wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań;								na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3.	zakup i objęcie akcji i udziałów oraz wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego.			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			
Wydatki razem:				przed zmianą	919 120,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	919 120,00	919 120,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				po zmianach	919 120,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	919 120,00	919 120,00	0,00

## Rodzaj zadania: Własne

Dział	Rozdział	§	Nazwa	Plan	Z tego														
					Wydatki bieżące	z tego:							Wydatki majątkowe	z tego:					
						wydatki jednostek budżetowych,	z tego:		dotacje na zadania bieżące	świadczenia na rzecz osób fizycznych;	wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	wypłaty z tytułu poręczeń i gwarancji		obsługa długu	inwestycje i zakupy inwestycyjne	w tym:			
							wynagrodzenia i składki od nich naliczane	wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań;								na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3.	zakup i objęcie akcji i udziałów oraz wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego.		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18		
600		Transport i łączność	przed zmianą	6 290 622,00	1 721 210,00	1 721 210,00	0,00	1 721 210,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	4 569 412,00	4 569 412,00	0,00	0,00	
			zmniejszenie	-32 000,00	-32 000,00	-32 000,00	0,00	-32 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
			zwiększenie	32 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	32 000,00	32 000,00	0,00	0,00
			po zmianach	6 290 622,00	1 689 210,00	1 689 210,00	0,00	1 689 210,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	4 601 412,00	4 601 412,00	0,00	0,00
60016		Drogi publiczne gminne	przed zmianą	5 708 630,00	1 191 210,00	1 191 210,00	0,00	1 191 210,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	4 517 420,00	4 517 420,00	0,00	0,00	
			zmniejszenie	-32 000,00	-32 000,00	-32 000,00	0,00	-32 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
			zwiększenie	32 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	32 000,00	32 000,00	0,00	0,00
			po zmianach	5 708 630,00	1 159 210,00	1 159 210,00	0,00	1 159 210,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	4 549 420,00	4 549 420,00	0,00	0,00
4300		Zakup usług pozostałych	przed zmianą	272 810,00	272 810,00	272 810,00	0,00	272 810,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
			zmniejszenie	-32 000,00	-32 000,00	-32 000,00	0,00	-32 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
			zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
			po zmianach	240 810,00	240 810,00	240 810,00	0,00	240 810,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	przed zmianą	4 517 420,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	4 517 420,00	4 517 420,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	32 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	32 000,00	32 000,00	0,00	0,00	
				po zmianach	4 549 420,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	4 549 420,00	4 549 420,00	0,00	0,00	
700			Gospodarka mieszkaniowa	przed zmianą	678 000,00	158 000,00	78 000,00	0,00	78 000,00	80 000,00	0,00	0,00	0,00	520 000,00	520 000,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	40 000,00	40 000,00	0,00	0,00	0,00	40 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				po zmianach	718 000,00	198 000,00	78 000,00	0,00	78 000,00	120 000,00	0,00	0,00	0,00	520 000,00	520 000,00	0,00	0,00	
	70001		Zakłady gospodarki mieszkaniowej	przed zmianą	200 000,00	80 000,00	0,00	0,00	0,00	80 000,00	0,00	0,00	0,00	120 000,00	120 000,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	40 000,00	40 000,00	0,00	0,00	0,00	40 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				po zmianach	240 000,00	120 000,00	0,00	0,00	0,00	120 000,00	0,00	0,00	0,00	120 000,00	120 000,00	0,00	0,00	
		2650	Dotacja przedmiotowa z budżetu dla zakładu budżetowego	przed zmianą	80 000,00	80 000,00	0,00	0,00	0,00	80 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	40 000,00	40 000,00	0,00	0,00	0,00	40 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				po zmianach	120 000,00	120 000,00	0,00	0,00	0,00	120 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
710			Działalność usługowa	przed zmianą	2 827 100,00	2 827 100,00	580 000,00	50 000,00	530 000,00	0,00	0,00	2 247 100,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	115 000,00	115 000,00	115 000,00	0,00	115 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				po zmianach	2 942 100,00	2 942 100,00	695 000,00	50 000,00	645 000,00	0,00	0,00	2 247 100,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
	71013		Prace geodezyjne i kartograficzne (nieinwestycyjne)	przed zmianą	440 000,00	440 000,00	440 000,00	35 000,00	405 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	115 000,00	115 000,00	115 000,00	0,00	115 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				po zmianach	555 000,00	555 000,00	555 000,00	35 000,00	520 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		4300	Zakup usług pozostałych	przed zmianą	404 900,00	404 900,00	404 900,00	0,00	404 900,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	115 000,00	115 000,00	115 000,00	0,00	115 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				po zmianach	519 900,00	519 900,00	519 900,00	0,00	519 900,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
801			Oświata i wychowanie	przed zmianą	23 286 834,00	21 746 122,00	18 876 885,00	15 955 602,00	2 921 283,00	2 637 093,00	187 948,00	44 196,00	0,00	0,00	1 540 712,00	1 540 712,00	0,00	0,00
				zmniejszenie	-3 740,00	-3 740,00	-3 740,00	0,00	-3 740,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	153 740,00	30 000,00	30 000,00	0,00	30 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	123 740,00	123 740,00	0,00	0,00	
				po zmianach	23 436 834,00	21 772 382,00	18 903 145,00	15 955 602,00	2 947 543,00	2 637 093,00	187 948,00	44 196,00	0,00	0,00	1 664 452,00	1 664 452,00	0,00	0,00
	80101		Szkoły podstawowe	przed zmianą	12 478 906,00	11 271 017,00	10 884 750,00	9 396 636,00	1 488 114,00	216 198,00	170 069,00	0,00	0,00	1 207 889,00	1 207 889,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	-3 740,00	-3 740,00	-3 740,00	0,00	-3 740,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	153 740,00	30 000,00	30 000,00	0,00	30 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	123 740,00	123 740,00	0,00	0,00	
				po zmianach	12 628 906,00	11 297 277,00	10 911 010,00	9 396 636,00	1 514 374,00	216 198,00	170 069,00	0,00	0,00	1 331 629,00	1 331 629,00	0,00	0,00	
		4260	Zakup energii	przed zmianą	394 100,00	394 100,00	394 100,00	0,00	394 100,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	30 000,00	30 000,00	30 000,00	0,00	30 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				po zmianach	424 100,00	424 100,00	424 100,00	0,00	424 100,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		4300	Zakup usług pozostałych	przed zmianą	78 660,00	78 660,00	78 660,00	0,00	78 660,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	-3 740,00	-3 740,00	-3 740,00	0,00	-3 740,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				po zmianach	74 920,00	74 920,00	74 920,00	0,00	74 920,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	przed zmianą	1 207 889,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 207 889,00	1 207 889,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	123 740,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	123 740,00	123 740,00	0,00	0,00	
				po zmianach	1 331 629,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 331 629,00	1 331 629,00	0,00	0,00	
851			Ochrona zdrowia	przed zmianą	405 780,00	405 780,00	177 300,00	68 230,00	109 070,00	225 780,00	0,00	2 700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	-40 000,00	-40 000,00	-40 000,00	0,00	-40 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				po zmianach	365 780,00	365 780,00	137 300,00	68 230,00	69 070,00	225 780,00	0,00	2 700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
	85154		Przeciwdziałanie alkoholizmowi	przed zmianą	340 780,00	340 780,00	172 300,00	68 230,00	104 070,00	165 780,00	0,00	2 700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	-40 000,00	-40 000,00	-40 000,00	0,00	-40 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				po zmianach	300 780,00	300 780,00	132 300,00	68 230,00	64 070,00	165 780,00	0,00	2 700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		4270	Zakup usług remontowych	przed zmianą	55 000,00	55 000,00	55 000,00	0,00	55 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	-40 000,00	-40 000,00	-40 000,00	0,00	-40 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				po zmianach	15 000,00	15 000,00	15 000,00	0,00	15 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	

853	Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	przed zmianą	919 139,00	919 139,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	919 139,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	333 630,00	267 630,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	267 630,00	0,00	0,00	66 000,00	66 000,00	66 000,00	0,00
		po zmianach	1 252 769,00	1 186 769,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 186 769,00	0,00	0,00	66 000,00	66 000,00	66 000,00	0,00
85395	Pozostała działalność	przed zmianą	919 139,00	919 139,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	919 139,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	333 630,00	267 630,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	267 630,00	0,00	0,00	66 000,00	66 000,00	66 000,00	0,00
		po zmianach	1 252 769,00	1 186 769,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 186 769,00	0,00	0,00	66 000,00	66 000,00	66 000,00	0,00
4017	Wynagrodzenia osobowe pracowników	przed zmianą	345 269,00	345 269,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	345 269,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	16 056,00	16 056,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	16 056,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	361 325,00	361 325,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	361 325,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4019	Wynagrodzenia osobowe pracowników	przed zmianą	15 109,00	15 109,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	15 109,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	2 840,00	2 840,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2 840,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	17 949,00	17 949,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	17 949,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4117	Składki na ubezpieczenia społeczne	przed zmianą	57 895,00	57 895,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	57 895,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	19 297,00	19 297,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	19 297,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	77 192,00	77 192,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	77 192,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4119	Składki na ubezpieczenia społeczne	przed zmianą	2 504,00	2 504,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2 504,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	3 559,00	3 559,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3 559,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	6 063,00	6 063,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	6 063,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4127	Składki na Fundusz Pracy	przed zmianą	9 177,00	9 177,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	9 177,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	3 128,00	3 128,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3 128,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	12 305,00	12 305,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	12 305,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4129	Składki na Fundusz Pracy	przed zmianą	401,00	401,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	401,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	575,00	575,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	575,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	976,00	976,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	976,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4177	Wynagrodzenia bezosobowe	przed zmianą	71 541,00	71 541,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	71 541,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	125 373,00	125 373,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	125 373,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	196 914,00	196 914,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	196 914,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4179	Wynagrodzenia bezosobowe	przed zmianą	3 886,00	3 886,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3 886,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	24 284,00	24 284,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	24 284,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	28 170,00	28 170,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	28 170,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4217	Zakup materiałów i wyposażenia	przed zmianą	33 595,00	33 595,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	33 595,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	17 206,00	17 206,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	17 206,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	50 801,00	50 801,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	50 801,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4219	Zakup materiałów i wyposażenia	przed zmianą	3 528,00	3 528,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3 528,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	2 957,00	2 957,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2 957,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	6 485,00	6 485,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	6 485,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4247	Zakup pomocy naukowych, dydaktycznych i książek	przed zmianą	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	27 200,00	27 200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	27 200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	27 200,00	27 200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	27 200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4249	Zakup pomocy naukowych, dydaktycznych i książek	przed zmianą	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	4 800,00	4 800,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	4 800,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	4 800,00	4 800,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	4 800,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4307	Zakup usług pozostałych	przed zmianą	150 657,00	150 657,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	150 657,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	17 261,00	17 261,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	17 261,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	167 918,00	167 918,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	167 918,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

4309	Zakup usług pozostałych	przed zmianą	4 053,00	4 053,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	3 094,00	3 094,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3 094,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	7 147,00	7 147,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	7 147,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
6067	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	przed zmianą	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	56 100,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	56 100,00	56 100,00	56 100,00	56 100,00	0,00
		po zmianach	56 100,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	56 100,00	56 100,00	56 100,00	56 100,00	0,00
6069	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	przed zmianą	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	9 900,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	9 900,00	9 900,00	9 900,00	9 900,00	0,00
		po zmianach	9 900,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	9 900,00	9 900,00	9 900,00	9 900,00	0,00
926	Kultura fizyczna i sport	przed zmianą	2 547 500,00	2 262 500,00	2 008 500,00	1 288 190,00	720 310,00	241 800,00	12 200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	285 000,00	285 000,00	0,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	-87 001,00	-87 001,00	-87 001,00	0,00	-87 001,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	337 001,00	250 000,00	0,00	0,00	0,00	250 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	87 001,00	87 001,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	2 797 500,00	2 425 499,00	1 921 499,00	1 288 190,00	633 309,00	491 800,00	12 200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	372 001,00	372 001,00	0,00	0,00	0,00
92604	Instytucje kultury fizycznej	przed zmianą	2 297 500,00	2 012 500,00	2 008 500,00	1 288 190,00	720 310,00	0,00	4 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	285 000,00	285 000,00	0,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	-87 001,00	-87 001,00	-87 001,00	0,00	-87 001,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	87 001,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	87 001,00	87 001,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	2 297 500,00	1 925 499,00	1 921 499,00	1 288 190,00	633 309,00	0,00	4 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	372 001,00	372 001,00	0,00	0,00	0,00
4300	Zakup usług pozostałych	przed zmianą	119 430,00	119 430,00	119 430,00	0,00	119 430,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	-87 001,00	-87 001,00	-87 001,00	0,00	-87 001,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	32 429,00	32 429,00	32 429,00	0,00	32 429,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	przed zmianą	285 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	285 000,00	285 000,00	0,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	87 001,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	87 001,00	87 001,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	372 001,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	372 001,00	372 001,00	0,00	0,00	0,00
92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu	przed zmianą	250 000,00	250 000,00	0,00	0,00	0,00	241 800,00	8 200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	250 000,00	250 000,00	0,00	0,00	0,00	250 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	500 000,00	500 000,00	0,00	0,00	0,00	491 800,00	8 200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2830	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji pozostałym jednostkom nie zaliczanym do sektora finansów publicznych	przed zmianą	241 800,00	241 800,00	0,00	0,00	0,00	241 800,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	250 000,00	250 000,00	0,00	0,00	0,00	250 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	491 800,00	491 800,00	0,00	0,00	0,00	491 800,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>Wydatki razem:</b>		przed zmianą	<b>54 585 667,00</b>	<b>45 012 160,00</b>	<b>31 246 980,00</b>	<b>21 899 560,00</b>	<b>9 347 420,00</b>	<b>4 515 673,00</b>	<b>5 373 996,00</b>	<b>3 264 555,00</b>	<b>110 956,00</b>	<b>500 000,00</b>	<b>9 573 507,00</b>	<b>9 573 507,00</b>	<b>741 449,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
		zmniejszenie	<b>-162 741,00</b>	<b>-162 741,00</b>	<b>-162 741,00</b>	<b>0,00</b>	<b>-162 741,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
		zwiększenie	<b>1 011 371,00</b>	<b>702 630,00</b>	<b>145 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>145 000,00</b>	<b>290 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>267 630,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>308 741,00</b>	<b>308 741,00</b>	<b>66 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
		po zmianach	<b>55 434 297,00</b>	<b>45 552 049,00</b>	<b>31 229 239,00</b>	<b>21 899 560,00</b>	<b>9 329 679,00</b>	<b>4 805 673,00</b>	<b>5 373 996,00</b>	<b>3 532 185,00</b>	<b>110 956,00</b>	<b>500 000,00</b>	<b>9 882 248,00</b>	<b>9 882 248,00</b>	<b>807 449,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>

Rodzaj zadania: Zlecone

Dział	Rozdział	§	Nazwa	Plan	Wydatki bieżące	Z tego:										Wydatki majątkowe	z tego:		
						wydatki jednostek budżetowych,	z tego:		dotacje na zadania bieżące	świadczenia na rzecz osób fizycznych;	wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	wyплаты z tytułu poręczeń i gwarancji	obsługa długu	inwestycje i zakupy inwestycyjne	w tym:				
							wynagrodzenia i składki od nich naliczane	wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań;							na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3,		zakup i objęcie akcji i udziałów oraz wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego.		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18		
750		Administracja publiczna	przed zmianą	217 504,00	217 504,00	195 804,00	195 804,00	0,00	0,00	21 700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
			zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
			zwiększenie	2 947,00	2 947,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2 947,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
			po zmianach	220 451,00	220 451,00	195 804,00	195 804,00	0,00	0,00	24 647,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
75058		Spis powszechny i inne	przed zmianą	25 504,00	25 504,00	3 804,00	3 804,00	0,00	0,00	21 700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
			zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
			zwiększenie	2 947,00	2 947,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2 947,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
			po zmianach	28 451,00	28 451,00	3 804,00	3 804,00	0,00	0,00	24 647,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	

		3040	Nagrody o charakterze szczególnym niezaliczone do wynagrodzeń	przed zmianą	21 700,00	21 700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	21 700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	2 947,00	2 947,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2 947,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				po zmianach	24 647,00	24 647,00	0,00	0,00	0,00	0,00	24 647,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
Wydatki razem:				przed zmianą	6 758 972,00	6 758 972,00	827 432,00	565 881,00	261 551,00	0,00	6 931 540,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				zwiększenie	2 947,00	2 947,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2 947,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				po zmianach	6 761 919,00	6 761 919,00	827 432,00	565 881,00	261 551,00	0,00	5 934 487,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	

Załącznik Nr 1 do uchwały Nr LIV/.../10  
 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia .. października 2010 r.  
 zmieniający  
 Załącznik Nr 1 do uchwały Nr XLVI/347/09  
 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 29 grudnia 2009

**PLAN PRZYCHODÓW I ROZCHODÓW  
 na 2010 rok**

Lp	Klasyfikacja budżetowa	Wyszczególnienie	Przychody	Rozchody
1	952	Przychody z tytułu planowanych do zaciągnięcia kredytów i pożyczek	5 690 525	
2	955	Wolne środki z roku 2009	1 574 352	
3	992	Splata zaciągniętych kredytów w latach ubiegłych		5 978 400
<b>R A Z E M</b>			<b>7 264 877</b>	<b>5 978 400</b>
<b>Deficyt- nadwyżka budżetu</b>			<b>- 1 286 477</b>	

**Informacje uzupełniające:**

Rozliczenie wykonania budżetu za 2009 rok:

Wykonane dochody	+ 60 511 968 zł.
Wolne środki z 2008 roku	+ 2 012 417 zł.
Zaciągnięte kredyty w 2009 roku	+12 400 000 zł.
Przewidywane wykonanie wydatków	- 68 597 133 zł.
Splata kredytów	- 4 752 900 zł.
Wolne środki uzyskane w roku 2009	= 1 574 352 zł.

Rozliczenie wykonania budżetu za 2010 rok:

Planowane dochody	62 031 778 zł,
Planowane wydatki	- 63 318 255 zł.
Deficyt budżetu	= 1 286 477 zł.



Załącznik Nr 2 do uchwały Nr LIV/...../10 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia ...października 2010 r.

Zmieniający

Załącznik nr 2 do uchwały Nr XLVI/347/09 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 29 grudnia 2009r.

### Wykaz zadań inwestycyjnych i środków na ich realizację w roku 2010

Nazwa zadania inwestycyjnego i jego lokalizacja (klasyfikacja budżetowa – rozdział)	Rok rozpocz. zakończ.	Wartość kosztorysowa zadania	Dotychczas poniesione wydatki (do końca 2009 r)	Środki wynikające z planów na 2010 rok	w tym						
					Środki własne budżetowe	Środki z własnych funduszy celowych	Wpłaty ludności	Środki z budżetu państwa	Dotacje bezzwrotne z funduszy celowych	Kredyty i pożyczki	Inne środki (np. party- cypacja innych jednostek)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
<b>I Zadania kontynuowane</b>											
1. Budowa wodociągu wiejskiego we wsiach Sokolany, Sierbowce, Żuki i Plebanowce (01010)	2007 2012	2 600 000	79 200	500 000						500 000	
2. Wykonanie nawierzchni na ul. Orzeszkowej , Krasickiego (60016 § 6050)	2007 2011	1 560 300	1 060 300	288 900	288 900						
3. Budowa nawierzchni bitumicznej wraz z wymianą infra. techniczną na ul. Dolnej (60016 § 6050)	2008 2010	1 285 000	923 500	361 500	361 500						
4. Wykonanie nawierzchni utwardzonej wraz z chodnikami na ul. Fabryczna, Jasna, Ciepła, Słoneczna, Wesola (60016 § 6050)	2009 2011	1 072 000	630 000	222 000	222 000						
5. Przebudowa nawierzchni i chodników we wsi Zadworzany (60016 § 6050)	2009 2010	808 140	263 520	544 620	544 620						
6. Budowa sali gimnastycznej przy Zespole Szkół Integracyjnej w Sokółce (80101)	2008 2012	5 619 413	92 120	655 816	605 816			50 000			
7. Termomodernizacja budynku szkoły ZSO (80101 § 6050)	2009 2011	2 024 723	60 000	604 723	604 723						
8. Wykonanie wodociągu w ul. Grodzieńskiej, Żwirki i Wigury, Reymonta , Dywizjonu 303, Skarżyskiego (90001 § 6050)	2009 2011	240 260	40 260	200 000	200 000						
9. Budowa kanalizacji sanitarnej w ulicy Polnej (90001 § 6050)	2009 2009	192 006	31 846	160 160	160 160						
10. Remont budynku Klubu Wiejskiego w Starej Rozedrance wraz z zagospodarowaniem terenu i wykonanie obiektów sportowo – rekreacyjnych (92109 § 6058, 6059)	2009 2010	399 989	8 540	391 449	145 555				245 894		
<b>RAZEM</b>		<b>15 801 831</b>	<b>3 189 286</b>	<b>3 929 168</b>	<b>3 133 274</b>			<b>50 000</b>	<b>245 894</b>	<b>500 000</b>	

<b>II Zadania nowo rozpoczęte</b>										
1. Wykonanie nawierzchni i chodników na ul. Polnej (60016 § 6050)	2010 2010	550 000		550 000	550 000					
2. Wykonanie nawierzchni i chodników ul. 3 Maja (60016 § 6050)	2010 2011	700 000		300 000	300 000					
3. Wykonanie nawierzchni drogi we wsi Bogusze (60016 § 6050)	2010 2011	1 200 000		763 900	763 900					
4. Wykonanie chodników na ul. Sikorskiego od ul. Piłsudskiego do Mickiewicza (60016 § 6050)	2010 2010	128 500		128 500	128 500					
5. Wykonanie nawierzchni wraz z chodnikami ul. Słowackiego (60016 § 6050)	2010 2010	255 000		255 000	255 000					
6. Wykonanie nawierzchni na ul. Asnyka (60016 § 6050)	2010 2010	150 000		150 000	150 000					
7. Wykonanie nawierzchni bitumicznej na ul. Wodnej (60016 § 6050)	2010 2010	250 000		250 000	250 000					
8. Wykonanie infrastruktury technicznej na ul. Nadrzecznej (60016 § 6050)	2010 2010	100 000		100 000	100 000					
9. Wykonanie chodników na ul. Głowackiego (60016 § 6050)	2010 2010	140 000		140 000	50 515				89 485	
10. Wykonanie nawierzchni na ul. Plac Kościuszki (koło kina) 60016 §6050	2010 2010	275 000		275 000					275 000	
11. Wykonanie nawierzchni ul. Szkolnej (60016 § 6050)	2010 2010	220 000		220 000					220 000	
12. Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu (60053 § 6050)	2010 2013	3 859 300		29 274					29 274	
13. Rozwój infrastruktury teleinformatycznej w gminie Sokółka, Kuźnica i Sidra (60095 § 605)	2010 2011	4 684 303		22 718					22 718	
14. Wykonanie ogrodzenia przy Szkole Podstawowej Nr 1 w Sokółce (80101 § 6050)	2010 2010	25 740		25 740	25 740					
15. Wymiana okien w ZSI (80101 § 6050)	2010 2010	45 350		45 350	45 350					
16. Wymiana okien w Gimnazjum Nr 1 w Sokółce (80110 § 6050)	2010 2010	56 720		56 720	56 720					
17. Wykonanie wodociągu w ul. Roski Małe (90001 § 6050)	2010 2010	60 000		60 000	60 000					
18. Wykonanie przyłączy kanalizacyjnych (90001 § 6050)	2010 2010	53 000		53 000	53 000					
19. Wykonanie kanalizacji sanitarnej i deszczowej oraz wodociągowej ul. Plac Kościuszki od ul. Dąbrowskiego do ul. Piłsudskiego (90001 § 6050)	2010 2010	250 000		250 000	250 000					

20. Modernizacja oświetlenia na ul. Piłsudskiego i Placu Kościuszki oraz ul. Białostockiej od Placu Kościuszki do ul. Dąbrowskiego (90015 § 6050)	2010 2010	267 000		267 000	267 000						
21. Wykonanie fontanny przy pomniku Piłsudskiego (90095 § 6050)	2010 2010	350 000		350 000	350 000						
22. Wykonanie budowli małej architektury na terenie gminy (90095 § 6058, 6059)	2010 2010	350 000		350 000				200 000	150 000		
23. Utwardzenie parkingu przy Ośrodku Sportu i Rekreacji (92604 § 6050)	2010 2010	285 000		285 000	285 000						
24. Wykonanie ogrodzenia przy OS i R w Sokółce (92604 § 6050)	2010 2010	87 001		87 001	87 001						
<b>RAZEM</b>		<b>14 341 741</b>		<b>5 014 203</b>	<b>4 027 726</b>			<b>200 000</b>	<b>786 477</b>		
<b>III Zakupy inwestycyjne</b>											
1. Wykup gruntów (70005 § 6060)	2010 2010	400 000		400 000	400 000						
2. Zakup kserokopiarki - Urząd Miejski w Sokółce (75023 § 6060)	2010 2010	17 000		17 000	17 000						
3. Zakup sprzętu p.poz. dla OSP (75412 § 6060)	2010 2010	9 363		9 363	9 363						
4. Zakup wyparzacza – Przedszkole Nr 5 w Sokółce (80104 § 6060)	2010 2010	7 000		7 000	7 000						
5. Zakup autobusu do przewozu osób niepełnosprawnych (80113 § 6060)	2010 2010	269 103		269 103	134 853			134 250			
6. Zakup pomocy dydaktycznych – realizacja programu (85395 § 6067 i 6069)	2010 2010	66 000		66 000				66 000			
<b>RAZEM</b>		<b>768 466</b>		<b>768 466</b>	<b>568 216</b>			<b>200 250</b>			
<b>OGÓLEM</b>		<b>31 032 211</b>	<b>3 189 286</b>	<b>9 711 837</b>	<b>7 729 216</b>			<b>50 000</b>	<b>646 144</b>	<b>1 286 477</b>	

wiersz I poz. 6 kolumna 9 – środki z budżetu państwa Ministerstwa Turystyki i Sportu

wiersz I poz. 10 kolumna 10 – środki z funduszy Unii Europejskiej

wiersz II poz. 22 kolumna 10 – środki z LGD „Szlak Tatarski”

wiersz III poz. 5 kolumna 10 – środki z PERON

wiersz III poz. 6 kolumna 10 – środki z funduszy Unii Europejskiej

Załącznik Nr 3 do uchwały Nr LIV/..10 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia ..października 2010 r. zmieniający

Załącznik nr 4 do uchwały Nr XLVI/347/09 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 29 grudnia 2009 r.

### Zestawienie planowanych kwot dotacji z budżetu gminy na 2010 rok dla jednostek kultury

Lp	Dział	Rozdział	§	Nazwa instytucji	Kwota dotacji w złotych
1	921	92109	2480 6220	Sokólski Ośrodek Kultury	600 000 59 774
2	921	92116	2480	Biblioteka Publiczna	590 000
<b>R A Z E M</b>					<b>1 249 774</b>

### Dotacje dla zakładów budżetowych

Lp.	Dział	Rozdział	§	Nazwa instytucji	Kwota dotacji w zł.
1.	700	70001	2650 6210	Zakład Gospodarki Komunalnej	120 000 120 000
2.	801	80104	2510 2540	Przedszkola Przedszkola niepubliczne	2 407 815 3 080
<b>R A Z E M</b>					<b>2 650 895</b>

### Dotacje dla innych podmiotów

Lp	Dział	Rozdział	§	Zakres dotacji	Kwota dotacji w złotych
1	400	40002	2630	Dopłata do ceny wody pobieranej do celów socjalno - bytowych	80 000
2	754	75404	2430	Poprawa bezpieczeństwa - dotacja na zakup paliwa, przekazana na fundusz celowy Policji	2 000
3	754	75406	2430	Poprawa bezpieczeństwa - dotacja na zakup paliwa, przekazana na fundusz celowy Straży Granicznej	9 000
4	801	80101	2540	Zadania z zakresu oświaty – dotacja dla Niepublicznej Szkoły Podstawowej	216 198
5	801	80195	2820	Zadania zlecone do realizacji stowarzyszeniom – wypłata stypendia	10 000
6	851	85153	2830	Realizacja zadań określonych w programie zwalczania narkomanii	40 000
7	851	85154	2650 2830	Utrzymanie świetlicy socjoterapeutycznej przy przedszkolu Realizacja zadań określonych w programie rozwiązywania problemów alkoholowych zgodnie z planem	21 500 144 280

8	851	85195	2830	Organizowanie opieki pielęgnacyjnej, socjalnej i medycznej.	20 000
9	853	85395	2827 2829	Realizacja programu „Mój własny biznes” ze środków UE „Kapitał Ludzki”	151 955 26 817
10	921	92120	2830	Zadania związane z ochroną zabytków – remont obiektów zabytkowych	50 000
11	926	92605	2830	Organizowanie zadań z zakresu upowszechniania kultury fizycznej i sportu	491 800
<b>R A Z E M</b>					<b>1 263 550</b>

**Pomoc finansowa w formie dotacji celowej udzielona jednostkom samorządu terytorialnego**

Lp.	Dział	Rozdział	§	Nazwa jednostki samorządu terytorialnego oraz cel udzielonej dotacji	Kwota dotacji w zł.
1	010	01095	2710	Gmina Gąbin – odbudowa infrastruktury technicznej po powodzi	10 000
2	010	01095	2710	Gmina Bieruń – odbudowa infrastruktury technicznej po powodzi	10 000
3	600	60014	6300	Powiat Sokolski – przebudowa dróg powiatowych	1 082 039
<b>R A Z E M</b>					<b>1 102 039</b>

*Załącznik Nr 4 do uchwały Nr LIV/./10 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia ..października 2010 r.  
zmieniający  
Załącznik nr 5 do uchwały Nr XLVI/347/09 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 29 grudnia 2009 r.*

### Plan przychodów i kosztów zakładów budżetowych na rok 2010

Lp	Nazwa zakładu	Stan środków obrotowych na dzień 1.01.2010	Przychody w roku 2010	W tym dotacja z budżetu	Zakres dotacji	Koszty w roku 2010	Stan środków obrotowych na dzień 31.12.2010
1	Zakład Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej	- 305 577	2 844 000	80 000 40 000 120 000	Remonty mieszkań komunalnych - zgodnie z podjętymi uchwałami wspólnot mieszkaniowych. Remont pomieszczeń w budynku przy ulicy Pl. Kościuszki 26. Wykonanie przyłącza energetycznego i CO do budynku przy ul. Piłsudskiego oraz utwardzenie placu wokół tego budynku.	2 840 900	- 302 477
2	Przedszkola: Nr 1 w Sokółce Nr 2 w Sokółce Nr 3 w Sokółce Nr 4 w Sokółce Nr 5 w Sokółce Razem	- 5 483 2 948 9 061 20 771 -18 472 8 825	601 307 518 728 744 080 746 939 572 321 3 183 375	437 088 404 547 542 420 592 529 431 231 2 407 815	Płace i pochodne, utrzymanie budynków - energia cieplna i elektryczna, zakupy materiałów i bieżące remonty	593 823 519 961 750 802 765 325 551 486 3 181 397	2 001 1 715 2 339 2 385 2 363 10 803
<b>R a z e m</b>		<b>-296 752</b>	<b>6 027 375</b>	<b>2 647 815</b>		<b>6 022 297</b>	<b>- 291 674</b>

Załącznik Nr 5 do uchwały Nr LIV/.../10 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia .. października 2010 r.  
 Zmieniający  
 Załącznik Nr 10 do uchwały Nr XLVI/347/09 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 29 grudnia 2009r.

### Prognoza kwoty długu na dzień 31 grudnia 2010 roku

Lp	Wyszczególnienie	Kwota długu na 2010r.	Kwota długu na 2011 r.	Kwota długu na 2012 r.
<b>1</b>	<b>Stan długu na dzień 31 grudnia 2009 roku (2010, 2011r.)</b>	<b>11 618 400</b>	<b>11 330 525</b>	<b>5 665 262</b>
1.1	Zaciągnięte kredyty	8 400 000	11 330 525	5 665 262
1.2	Zaciągnięte pożyczki			
1.3	Zobowiązania wymagalne:			
	a/ jednostek budżetowych			
	w tym z tytułu dostaw towarów i usług			
1.4	Zaciągnięty kredyt na prefinansowanie	2 220 000		
<b>2</b>	<b>Planowane zwiększenie długu w roku budżetowym (bez prefinansowania)</b>	<b>5 690 525</b>		
2.1	Kwota planowanych do zaciągnięcia kredytów	5 690 525		
2.2	Kwota planowanych do zaciągnięcia pożyczek			
<b>3</b>	<b>Pożyczki, kredyty i obligacje na prefinansowanie</b>			
3.1	Zaciągnięte zobowiązania			
3.2	Planowane zobowiązania			
	<b>Wartość długu ogółem ( 1 + 2 + 3)</b>	<b>17 308 925</b>	<b>11 330 525</b>	<b>5 665 262</b>
<b>4</b>	<b>Planowane zmniejszenie zadłużenia z wyłączeniem prefinansowania</b>	<b>3 758 400</b>	<b>5 665 263</b>	<b>5 665 262</b>
4.1	Kwoty spłaconych rat kredytów i pożyczek	3 758 400	5 665 263	5 665 262
4.2	Kwoty spłaconych zobowiązań wymagalnych			
4.3	Udzielonych poręczeń			
<b>5</b>	<b>Splata zobowiązań z tytułu prefinansowania</b>	<b>2 220 000</b>		
<b>6</b>	<b>Ogółem dług na 31 grudnia 2010 r.(2011, 2012r.) (1+2+3 – 4 – 5 )</b>	<b>11 330 525</b>	<b>5 665 262</b>	<b>0</b>
<b>7</b>	<b>Planowane dochody w roku budżetowym</b>	<b>62 031 778</b>	<b>56 000 000</b>	<b>57 000 000</b>
	<b>% (6:7)</b>	<b>18,23 %</b>	<b>10,12 %</b>	<b>0%</b>

Zmieniający Załącznik Nr 10a do uchwały Nr XLVI/347/09 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 29 grudnia 2009r.

Lp	Wyszczególnienie	2010 r.	2011 r.	2012 r.
A	Dochody ogółem	62 031 778	56 000 000	57 000 000
	W tym;			
	- dochody bieżące	57 238 756	54 470 000	55 500 000
	- dochody majątkowe	4 793 022	1 530 000	1 500 000
B	Wydatki ogółem	63 318 255	49 704 737	50 924 738
	w tym:			
	- wydatki bieżące	52 344 605	48 174 737	49 424 738
	-wydatki inwestycyjne	10 973 650	1 530 000	1 500 000
C	Wynik finansowy (A-B)/+,-/	- 1 286 477	+ 6 295 263	+ 6 075 262
D	Kredyty i pożyczki	6 478 400	6 295 263	6 075 262
	1/spłata zaciągniętych kredytów	6 458 400	3 130 000	3 020 000
	w tym:			
	- spłata rat kredytu	5 978 400	2 820 000	2 820 000
	- spłata odsetek	480 000	310 000	200 000
	2/ spłata wnioskowanych kredytów	20 000	3 165 263	3 055 262
	w tym:			
	- spłata rat kredytu		2 845 263	2 845 262
	- spłata odsetek	20 000	320 000	210 000
E	Kwota udzielonych poręczeń	110 956		-
F	Razem D + E	6 589 356	6 295 263	6 075 262
G	$(F : A) \%$	10,62 %	11,24 %	10,66 %



## **Objaśnienia do uchwały w sprawie zmiany budżetu gminy Sokółka na 2010 rok.**

### **Do § 1.**

Zmiany w planie dochodów dotyczą:

- w dz.750 Administracja publiczna – gmina otrzymała dotację w kwocie 2.947 zł, na zadania zlecone związane z przeprowadzeniem Spisu Rolnego,
- w dz. 758 Różne rozliczenia, została zwiększona subwencja oświatowa o kwotę 150.000 zł,
- w dz. 801 Oświata i wychowanie dokonuje się zmiany paragrafu z dotacji z zadań bieżących na paragraf dotacji na zadania inwestycyjne,
- w dz.853 Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej, gmina otrzymał dotację rozwojową na realizację programów pochodzącą ze środków „Kapitał ludzki”.

### **Do § 2.**

Zwiększa się plan wydatków:

- dz. 600 Transport i łączność, dokonuje się przeniesień środków z wydatków bieżących zwiększając wydatki inwestycyjne o kwotę 32.000 zł – na wykonanie nawierzchni ul. Asnyka,
- dz. 700 Gospodarka mieszkaniowa, zwiększa się dotację dla ZGK i M na wykonanie remontu budynku przy ul. Plac Kościuszki 26, środki na ten cel pochodzą ze środków przeciwdziałania alkoholizmowi – w budynku tym mieści się punktu pomocy rodzinie,
- 710 Działalność usługowa, zwiększa się środki na projekty o kwotę 115.000 zł,
- dz. 750 Administracja publiczna, zwiększa się wydatki o kwotę 2.947 zł, związane z przeprowadzeniem Spisu Rolnego,
- dz.801 Oświata i wychowanie, zmniejsza się wydatki na remonty szkół przenosząc je na wydatki inwestycyjne ( wykonanie ogrodzenia przy Szkole Podstawowej Nr 1 kwota 3.740 zł); zwiększa się środki na wykonanie termo modernizacji ZSO – wykonanie modernizacji instalacji CO; ponadto zwiększa się środki na opłacenie energii elektrycznej i ciepłej w szkołach,
- w dz. 853 Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej, zwiększa się wydatki o środki, które są przeznaczone na realizację programu z dotacji rozwojowej z „Kapitał ludzki”,
- w dz. 926 Kultura fizyczna i sport, dokonuje się przeniesień środków z wydatków bieżących na wydatki inwestycyjne – wykonanie ogrodzenia przy OS i R w Sokółce. Ponadto zwiększa się środki na sport o kwotę 250.000 zł dla klubu sportowego „Sokół”.

### **Do § 3.**

W związku ze zwiększeniem deficytu dokonuje się zmiany w załączniku planu przychodów i rozchodów.

### **Do § 4.**

W załączniku zadań inwestycyjnych zmiany nastąpiły w pozycjach:

- w zadaniach kontynuowanych poz.7 została zwiększona o kwotę 120.000 zł,
- w zadaniach nowo rozpoczętych; zwiększ się zadanie w poz. 6 o kwotę 32.000 zł, w poz. 14 o kwotę 3.740 zł,;  
wstawia się nowe zadanie w poz. 24,
- w zakupach inwestycyjnych wstawione zostaje nowe zadanie w poz. 6 – zakup pomocy dydaktycznych dla szkół realizujących projekt ze środków „Kapitał ludzki” wyrównywanie szans edukacyjnych.

Do załącznika zadań inwestycyjnych dołączona jest dodatkowa tabela. W tabeli danych uzupełniających rozpisane są zadania, które będą realizowane w latach 2010 – 2012. Dane te

są potrzebne w celu złożenia wniosków na programy dofinansowane ze środków unijnych i budżetu państwa.

**Do § 5 i 6.**

Po zwiększeniu wydatków o dotacje przeznaczone dla Zakładu Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej oraz na sport, należy dokonać zmian w załączniku „zestawienia planowanych kwot dotacji z budżetu” oraz w załączniku „plan przychodów i kosztów zakładów budżetowych”

**Do § 7.**

Zwiększenie deficytu powoduje konieczność dokonania zmian również w załączniku prognoza kwoty długu oraz spłaty tego zadłużenia.

**Projekt**

z dnia 14 września 2010 r.  
Zatwierdzony przez .....

**UCHWAŁA NR .....  
RADY MIEJSKIEJ W SOKÓLCE**

z dnia 2010 r.

**w sprawie określenia wysokości stawek podatku od nieruchomości**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 8 ustawy z dnia 8 marca 1990 r o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r Nr 142, poz. 1591; z 2002 r Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271, Nr 214, poz. 1806; z 2003 r Nr 80, poz. 717, Nr 162, poz. 1568; z 2004 r Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203; z 2005 r Nr 172, poz. 1441, Nr 175, poz. 1457; z 2006 r Nr 17, poz. 127, Nr 175, poz. 1457, Nr 181, poz. 1337; z 2007 r Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974, Nr 173, poz. 1218; z 2008 r Nr 180, poz. 1111, Nr 223, poz. 1458; z 2009 r Nr 52, poz. 420, Nr 157, poz. 1241; z 2010 r Nr 28, poz. 142 i poz. 146, Nr 106, poz. 675), art. 5 ust. 1 uchwały z dnia 12 stycznia 1991 r o podatkach i opłatach lokalnych (Dz. U. z 2010 r Nr 95, poz. 613),

**§ 1.** Określa się następujące stawki podatku od nieruchomości, które rocznie wynoszą:

1) od gruntów:

- a) związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej bez względu na sposób zakwalifikowania w ewidencji gruntów i budynków - 0,71 zł od 1 m<sup>2</sup> powierzchni,
- b) pod jeziorami, zajętych na zbiorniki wodne retencyjne lub elektrowni wodnych - 4,04 zł od jednego ha powierzchni,
- c) pozostałych, w tym zajętych na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego przez organizacje pożytku publicznego - 0,30 zł od 1 m<sup>2</sup> powierzchni

2) od budynków lub ich części:

- a) mieszkalnych - 0,63 zł od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej
- b) związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej oraz od budynków mieszkalnych lub ich części zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej - 19,50 zł od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej
- c) zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie obrotu kwalifikowanym materiałem siewnym - 9,57 zł od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej
- d) zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie udzielania świadczeń zdrowotnych - 4,16 zł od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej
- e) pozostałych, w tym zajętych na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego przez organizacje pożytku publicznego - 6,88 zł od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej

3) od budowli lub ich części - 2% ich wartości określonej w art. 4 ust. 1 pkt 3 i ust. 3-7 ustawy o podatkach i opłatach lokalnych

**§ 2.** Traci moc uchwała Nr XLII/321/09 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 12 października 2009 r. w sprawie określenia wysokości stawek podatku od nieruchomości (Dz.Urz.Woj.Podl. z 2009 r. Nr 210, poz. 2349).

**§ 3.** Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Sokółki.

**§ 4.** Uchwała wchodzi w życie w terminie czternastu dni od dnia opublikowania uchwały w Dzienniku Urzędowym Województwa Podlaskiego, nie wcześniej jednak niż w dniu 1 stycznia 2011 r.

POD WZGLĘDEM  
FORMALNO-PRAWNYM  
ZASTĘŻEZEN  
NIEWYMAGUJĄCE  
KADUCI PRAWNY

Id: CILLZ-KAQPV-TYUUT-RWLTQ-CYDMA. Projekt

mgr Danuta Kowalczyk

dn. 28.09.2010 r.

Spons. A. Borski

Strona 1

## **UZASADNIENIE**

Stawki podatku od nieruchomości na rok podatkowy 2011 nie ulegają zmianie i pozostają w wysokości stawek podatkowych 2010 roku.

**UCHWAŁA NR .....**  
**BURMISTRZA SOKÓŁKI**

z dnia ..... 2010 r.

**w sprawie zwolnienia od podatku od nieruchomości budynków lub ich części, w których wykonano remont elewacji lub ich części**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 8, art. 40 ust. 1 i art. 41 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym ( Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591; z 2002 r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271 i Nr 214, poz. 1806; z 2003 r. Nr 80, poz. 717, Nr 162, poz. 1568; z 2004 r. Nr 102, poz. 1055 i Nr 116, poz. 1203; z 2005 r. Nr 172, poz. 1441; z 2006 r. Nr 17, poz. 128, Nr 175, poz. 1457, Nr 181, poz. 1337; z 2007 r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974, Nr 173, poz. 1218; z 2008 r. Nr 180, poz. 1111, Nr 223, poz. 1458; z 2009 r. Nr 52, poz. 420, Nr 157, poz. 1241; z 2010 r. Nr 28, poz. 142 i 146, Nr 106, poz. 675), art. 7 ust. 3 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych ( Dz. U. z 2010 r. Nr 95, poz. 613) uchwała się co następuje:

§ 1. 1. Zwalnia się od podatku od nieruchomości budynki położone w mieście Sokółka wzdłuż ulic: Białostockiej, Grodzieńskiej i Plac Kościuszki, w których po dniu wejścia w życie niniejszej uchwały, zakończony został remont elewacji zewnętrznych lub ich części.

2. Zwolnienie obejmuje:

- a) budynki położone przy ulicach, o których mowa w ust. 1, łącznie z budynkami położonymi w obszarze do 30 m od linii rozgraniczającej ulicę po stronie zewnętrznej,
- b) budynki położone przy ulicach łączących się z ulicami, o których mowa w ust. 1 do granicy łącznie z budynkami położonymi w obszarze do 50 m od linii rozgraniczającej ulicę, o których mowa w ust. 1, po stronie zewnętrznej.

3. Zwolnienie od podatku od nieruchomości przysługuje na warunkach określonych w uchwale.

4. Zwolnienie od podatku od nieruchomości przysługuje podatnikowi od dnia 1 stycznia roku podatkowego następującego po roku, w którym zakończono remont elewacji lub ich części.

5. W odniesieniu do określonego budynku lub jego części, podlegającego opodatkowaniu na mocy ustawy o podatkach i opłatach lokalnych, podatnik może uzyskać zwolnienie od podatku od nieruchomości na podstawie uchwały tylko jeden raz.

6. Zwolnienie od podatku od nieruchomości przysługuje przez okres nie dłuższy niż 5 kolejnych lat podatkowych.

7. Zwolnienie od podatku od nieruchomości przysługuje pod warunkiem, że:

- 1) na przeprowadzenie remontu wydana została decyzja przez właściwy organ lub przeprowadzenie prac remontowych zostało zgłoszone do właściwego organu zgodnie z przepisami ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane (tekst jedn. Dz. U. z 2006 r. Nr 156, poz. 1118 z późn. zm.) oraz
- 2) dokonano zawiadomienia o zakończeniu remontu, na które właściwy organ nie wniósł sprzeciwu, a w przypadku braku wymogu w tym zakresie, podatnik złożył oświadczenie o terminie zakończenia remontu elewacji lub ich części,
- 3) uzyskano pozytywną opinię Miejskiego Konserwatora Zabytków dla sposobu oraz zakresu prac remontowych w przypadku nieruchomości wpisanych do gminnej ewidencji zabytków miasta Sokółka.

8. Zwolnieniem na mocy niniejszej uchwały nie są objęte budynki, w których wykonano remont elewacji z pominięciem obowiązujących procedur wynikających z przepisów prawa budowlanego, a więc stanowiących samowolę budowlaną.

9. Zwolnieniem na mocy niniejszej uchwały nie są objęte budynki lub ich części, na których zostały zainstalowane nośniki informacji wizualnej bez uzyskania wszelkich prawem przewidzianych zgód i pozwoleń.

10. Jeżeli dla nośników informacji wizualnej zainstalowanych na wyremontowanej elewacji uzyskano wymagane prawem zgody lub pozwolenia po dniu złożenia wniosku o zwolnienie, to nabycie prawa do zwolnienia na mocy uchwały następuje od dnia 1 stycznia roku podatkowego następującego po roku, w którym podatnik złożył wniosek o zwolnienie.

11. Zwolnienie od podatku od nieruchomości w odniesieniu do podatników prowadzących działalność gospodarczą bez względu na formę organizacyjno-prawną oraz sposób finansowania stanowi pomoc de minimis albo odpowiednio pomoc de minimis w rolnictwie lub rybołówstwie spełniająca przesłanki określone we właściwych przepisach prawa Unii Europejskiej.

12. Zwolnienie od podatku od nieruchomości na warunkach określonych w uchwale w odniesieniu do podatników prowadzących działalność gospodarczą bez względu na formę organizacyjno-prawną oraz sposób finansowania przysługuje wyłącznie po spełnieniu dodatkowych warunków określonych w załączniku nr 1.

13. Jeżeli na pokrycie kosztów, o których mowa w uchwale, związanych z przeprowadzeniem remontu elewacji podatnik otrzymał pomoc ze środków publicznych (np. w formie dotacji, preferencyjnych pożyczek, premii termomodernizacyjnych) wraz z wnioskiem o zwolnienie od podatku od nieruchomości zobowiązany jest złożyć oświadczenie o rodzajach wsparcia wraz z podaniem kwoty uzyskanej pomocy, zgodnie z załącznikiem Nr 2.

14. Zwolnienie od podatku od nieruchomości na warunkach określonych w uchwale w odniesieniu do podatników prowadzących działalność gospodarczą, bez względu na formę organizacyjno-prawną, oraz sposób finansowania, przysługuje przez okres przewidziany w uchwale, pod warunkiem, że nie zostanie przekroczony dopuszczalny pułap pomocy de minimis.

§ 2. Ilekroć w uchwale jest mowa o:

- 1) bieżącej konserwacji - należy przez to rozumieć czynności zmierzające do zachowania stanu używalności i przydatności do ustalonego użytkowania budynku (wymiana okien - roboty stolarskie, malowanie ścian);
- 2) działalności gospodarczej - należy przez to rozumieć oferowanie dóbr lub usług na rynku;
- 3) elewacji - należy przez to rozumieć zewnętrzną ścianę budynku wraz z występującymi na niej elementami architektonicznymi;
- 4) nośnikach informacji wizualnej - należy przez to rozumieć znaki, tablice, kasetony, neony, szyldy, transparenty, chorągwie i inne urządzenia informacyjne oraz reklamowe umieszczone na elewacji budynku lub jego części;
- 5) podatniku - należy przez to rozumieć podmiot wymieniony w art. 3 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (tekst jednolity Dz. U. z 2010 r., Nr 95, poz. 613);
- 6) pomocy de minimis - należy przez to rozumieć pomoc spełniającą warunki rozporządzenia Komisji (WE) Nr 1998/2006 z dnia 15 grudnia 2006 r. w sprawie stosowania art. 87 i 88 Traktatu do pomocy de minimis (Dz. Urz. UE L Nr 379 z 28.12.2006);
- 7) pomocy de minimis w rolnictwie - zgodnie z terminologią przyjętą w ustawie o postępowaniu w sprawach dotyczących pomocy publicznej - należy przez to rozumieć pomoc spełniającą warunki rozporządzenia Komisji (WE) nr 1535/2007 z dnia 20 grudnia 2007 r. w sprawie zastosowania art. 87 i 88 Traktatu WE w odniesieniu do pomocy de minimis w sektorze produkcji rolnej (Dz. Urz. UE L 337 z 21.12.2007);
- 8) pomocy de minimis w rybołówstwie - należy przez to rozumieć pomoc spełniającą warunki rozporządzenia Komisji (WE) nr 875/2007 z dnia 24 lipca 2007 r. w sprawie stosowania art. 87 i 88 Traktatu WE w odniesieniu do pomocy w ramach zasady de minimis dla sektora rybołówstwa i zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1860/2004 (Dz. Urz. UE L 193 z 25.07.2007).
- 9) pozwoleniu na przeprowadzenie remontu - należy przez to rozumieć decyzję administracyjną zezwalającą na rozpoczęcie i wykonywanie remontu budynku lub jego części jak również zgłoszenie, o którym mowa w art. 30 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane (tekst jednolity Dz. U. z 2006 r., Nr 156, poz. 1118 z późn. zm.);
- 10) remoncie - należy przez to rozumieć wykonywanie w istniejącym budynku lub jego części robót budowlanych polegających na odtworzeniu stanu pierwotnego, a niestanowiących bieżącej konserwacji, przy czym dopuszcza się stosowanie wyrobów budowlanych innych niż użyto w stanie pierwotnym;
- 11) roku podatkowym - należy przez to rozumieć okres liczony od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia;

- 12) termomodernizacji - należy przez to rozumieć ocieplenie ścian zewnętrznych budynku lub jego części;
- 13) zawiadomienie o zakończeniu remontu - należy przez to rozumieć zawiadomienie właściwego organu, a w przypadku braku takiego obowiązku złożenie oświadczenia podatnika o dacie zakończenia remontu elewacji, zgodnie z załącznikiem Nr 3.

**§ 3. 1.** Warunkiem skorzystania z prawa do zwolnienia na warunkach określonych w uchwale jest złożenie wniosku, którego wzór stanowi załącznik Nr 4, wraz z wymaganymi załącznikami, który należy złożyć do Burmistrza Sokółki nie później niż do 15 stycznia roku podatkowego, w którym po raz pierwszy przysługuje prawo do zwolnienia na podstawie uchwały.

2. Złożenie wniosku po terminie wynikającym z ust. 1 powoduje nabycie prawa do zwolnienia na mocy uchwały od dnia 1 stycznia roku podatkowego następującego po roku, w którym złożony został wniosek.

3. Warunkiem skorzystania ze zwolnienia na mocy uchwały jest przedłożenie faktur i rachunków poświadczających poniesione wydatki na zakup materiałów wykorzystanych do przeprowadzenia remontu elewacji lub poświadczających inne koszty poniesione w związku z remontem elewacji.

4. W przypadku wystawienia faktur lub rachunków wspólnocie mieszkaniowej w rozumieniu ustawy z dnia 24 czerwca 1994 r. o własności lokali (tekst jednolity Dz. U. z 2000 r., Nr 80, poz. 903 z późn. zm.) poniesione nakłady na remont elewacji rozlicza się proporcjonalnie do posiadanego przez podatnika udziału (odpowiadającego części ułamkowej wynikającej ze stosunku powierzchni użytkowej lokalu do powierzchni użytkowej całego budynku) w wyremontowanej nieruchomości.

5. W przypadku kiedy przedmiotem remontu budynku lub jego części były także inne niż elewacja elementy, podatnik zobowiązany jest do udokumentowania kosztów związanych wyłącznie z remontem elewacji.

6. Do kosztów remontu elewacji zalicza się udokumentowane fakturami lub rachunkami nakłady konieczne na:

- 1) wykonanie projektu budowlanego, dokumentacji powykonawczej oraz innej wymaganej dokumentacji zgodnie z obowiązującymi w tym zakresie przepisami;
- 2) malowanie, odnowienie lub uzupełnienie tynków, okładzin i elementów architektonicznych albo ich całkowite odtworzenie;
- 3) wykonanie remontu balkonów;
- 4) termomodernizację;
- 5) zakup materiałów budowlanych, niezbędnych do wykonania prac i robót, o których mowa w pkt 2 - 4.

7. Na fakturach lub rachunkach poświadczających poniesione wydatki na zakup materiałów wykorzystanych do przeprowadzenia remontu elewacji lub poświadczających inne koszty poniesione w związku z remontem elewacji, organ podatkowy umieszcza adnotację o treści "przyjęto w dniu ... ..do zwolnienia z podatku od nieruchomości położonej przy ul. ... nr ...".

**§ 4. 1.** Zwolnienie od podatku od nieruchomości przyznawane jest na wniosek podatnika, który należy złożyć na formularzu stanowiącym załącznik nr 4 do uchwały wraz z podstawową informacją o przedsiębiorcy na druku którego wzór stanowi załącznik Nr 5 do uchwały, po zakończeniu remontu elewacji w terminie wynikającym z § 3 ust. 1.

2. Wraz z wnioskiem o przyznanie zwolnienia od podatku od nieruchomości podatnik zobowiązany jest do przedłożenia następujących dokumentów:

- 1) poświadczonej za zgodność przez podatnika kserokopii decyzji o pozwoleniu na przeprowadzenie remontu elewacji wydanej przez właściwy organ, jeżeli przepisy prawa budowlanego wymagają pozwolenia;
- 2) poświadczonego za zgodność przez podatnika odpisu zgłoszenia właściwemu organowi remontu, jeżeli przepisy prawa budowlanego tego wymagają;
- 3) poświadczonego za zgodność przez podatnika odpisu zawiadomienia o zakończeniu remontu - na druku, którego wzór stanowi załącznik Nr 6 do uchwały wraz z dokumentacją fotograficzną,
- 4) oświadczenia o sfinansowaniu remontu elewacji ze środków własnych- na druku którego wzór stanowi załącznik Nr 7 do uchwały,

- 5) w przypadku uzyskania wsparcia ze środków publicznych na pokrycie kosztów, o których mowa w uchwale, związanych z przeprowadzeniem remontu elewacji - oświadczenia o rodzajach wsparcia wraz z podaniem kwoty uzyskanej pomocy - na druku, którego wzór stanowi załącznik Nr 8 do uchwały,
- 6) w przypadku umieszczenia na wyremontowanej elewacji budynku lub jej części jakichkolwiek elementów informacji wizualnej, oświadczenia o uzyskaniu wszelkich wymaganych prawem zgód i pozwoleń w tym zakresie - na druku, którego wzór stanowi załącznik Nr 9 do uchwały oraz przedłożenie dokumentu potwierdzającego ten stan faktyczny,
- 7) poświadczonych za zgodność przez podatnika kserokopii rachunków, faktur poświadczających wysokość poniesionych wydatków na przeprowadzenie remontu elewacji przez podatnika potwierdzonej za zgodność z oryginałem,
- 8) deklaracji na podatek od nieruchomości na dany rok podatkowy sporządzonej na formularzu według ustalonego wzoru lub informacji o nieruchomościach i obiektach budowlanych, sporządzonej na formularzu według ustalonego wzoru,
- 9) zaświadczenie o wpisie do ewidencji działalności gospodarczej lub odpis aktualnego wypisu z KRS.

§ 5. 1. W przypadku naruszenia warunków niniejszej uchwały organ podatkowy wszczyna postępowanie podatkowe na mocy ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. - Ordynacja podatkowa (tekst jednolity Dz. U. z 2005 r. Nr 8, poz. 60 z późn. zm.) zmierzające do ustalenia bądź określenia zobowiązania podatkowego.

2. Organ podatkowy przeprowadza czynności sprawdzające co do prawidłowości spełnienia przesłanek uprawniających do korzystania ze zwolnienia na mocy niniejszej uchwały.

3. Burmistrz Sokółki powoła komisję do przeprowadzenia kontroli. Podatnik ma obowiązek powiadamiania organu podatkowego o okolicznościach mających wpływ na wielkość lub utratę zwolnienia w terminie 14 dni od dnia powstania tych okoliczności.

4. Podatnik ma obowiązek powiadamiania organu podatkowego o okolicznościach mających wpływ na wielkość lub utratę zwolnienia w terminie 14 dni od dnia powstania tych okoliczności.

5. Podatnik jest zobowiązany do przechowywania dokumentów związanych z uzyskaną pomocą przez okres co najmniej 10 lat od dnia jej uzyskania.

§ 6. 1. Podatnik korzystający z pomocy na warunkach określonych w uchwale zobowiązany jest do przedkładania w okresie korzystania ze zwolnienia w terminie do dnia 15 stycznia danego roku podatkowego zaświadczeń o wszystkich pomocach de minimis otrzymanych w okresie trzech kolejnych lat kalendarzowych lub złożenia oświadczenia o wielkości pomocy de minimis otrzymanej w tym okresie - na druku, którego wzór stanowi załącznik Nr 10 do uchwały.

2. W przypadku uzyskania pomocy de minimis albo odpowiednio pomocy de minimis w rolnictwie lub rybołówstwie od innych organów w okresie korzystania ze zwolnienia na mocy niniejszej uchwały, podatnik zobowiązany jest do poinformowania o tym fakcie organu udzielającego pomocy w terminie 14 dni poprzez przedłożenie zaświadczenia o uzyskanej pomocy de minimis lub złożenia oświadczenia o wielkości uzyskanej pomocy de minimis - na druku, którego wzór stanowi załącznik Nr 11 do uchwały.

3. Podatnik korzystający ze zwolnienia od podatku na warunkach określonych w uchwale zobowiązany jest do przedkładania w okresie korzystania ze zwolnienia w terminie do dnia 15 stycznia danego roku podatkowego informacji o każdej innej pomocy publicznej, jaką podatnik otrzymał w odniesieniu do tych samych kosztów kwalifikowanych, na pokrycie których przeznaczona jest pomoc de minimis udzielana na podstawie uchwały - na druku, którego wzór stanowi załącznik Nr 12 do uchwały oraz oświadczenia, że nie znajduje się w trudnej sytuacji w rozumieniu pkt 9 - 11 Wytycznych wspólnotowych dotyczących pomocy państwa w celu ratowania i restrukturyzacji zagrożonych przedsiębiorstw - na druku, którego wzór stanowi załącznik Nr 13 do uchwały.

4. W przypadku uzyskania innej pomocy publicznej w odniesieniu do tych samych kosztów kwalifikowanych na pokrycie których przeznaczona jest pomoc de minimis albo odpowiednio pomoc de minimis w rolnictwie lub rybołówstwie udzielana na podstawie uchwały, w okresie korzystania ze zwolnienia podatnik zobowiązany jest do poinformowania o tym fakcie organu udzielającego pomocy na podstawie niniejszej uchwały w terminie 7 dni poprzez przedłożenie stosownej informacji - na druku, którego wzór stanowi załącznik Nr 14 do uchwały.

§ 7. W przypadku naruszenia warunków uprawniających do korzystania ze zwolnienia na mocy niniejszej uchwały podatnik traci prawo do zwolnienia od następnego miesiąca po miesiącu, w którym naruszył te warunki.



§ 8. Uchwała obowiązuje do dnia 31 grudnia 2013 r.


§ 9. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Sokółki.

§ 10. Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Podlaskiego.

WYKŁADNICTWO  
NORMALNO-PRAWNYM  
ZASTRZEŻEN  
NIE WNOŚZĘ  
RADCA PRAWNY

mgr Danuta Kowalczyk

dn. 28.09.2010r.

  
Sp. A. Bodrowska



§ 1. 1. Zwolnienie, o którym mowa w uchwale, stanowiące pomoc de minimis zgodną z warunkami rozporządzenia Komisji (WE) Nr 1998/2006 z dnia 15 grudnia 2006 r. nie ma zastosowania do:

- 1) podmiotów gospodarczych działających w sektorach rybołówstwa i akwakultury;
- 2) podmiotów gospodarczych działających w dziedzinie produkcji podstawowej produktów rolnych wymienionych w załączniku I do Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Europejską (Dz. U. z 2004 r. Nr 90, poz. 864/2);
- 3) podmiotów gospodarczych działających w dziedzinie przetwarzania i wprowadzania do obrotu produktów rolnych wymienionych w załączniku I do Traktatu w następujących przypadkach:
  - a) kiedy wysokość pomocy ustalana jest na podstawie ceny lub ilości takich produktów zakupionych od producentów surowców lub wprowadzonych na rynek przez podmioty gospodarcze objęte pomocą;
  - b) kiedy przyznanie pomocy zależy od faktu jej przekazania w części lub w całości producentom surowców;
- 4) działalności związanej z wywozem do państw trzecich lub państw członkowskich, tzn. pomocy bezpośrednio związanej z ilością wywożonych produktów, tworzeniem i prowadzeniem sieci dystrybucyjnej lub innymi wydatkami bieżącymi związanymi z prowadzeniem działalności eksportowej;
- 5) podmiotów działających w sektorze węglowym;
- 6) podmiotów gospodarczych prowadzących działalność zarobkową w zakresie drogowego transportu towarowego na nabycie pojazdów przeznaczonych do transportu drogowego;
- 7) podmiotów gospodarczych znajdujących się w trudnej sytuacji w rozumieniu pkt 9-11 Wytycznych wspólnotowych dotyczących pomocy państwa w celu ratowania i restrukturyzacji zagrożonych przedsiębiorstw (Dz. Urz. WE C 244 z 1.10.2004);
- 8) działalności uwarunkowanej pierszeństwem korzystania z towarów krajowych w stosunku do towarów krajowych w stosunku do towarów sprowadzanych z zagranicy.

2. Zwolnienie, o którym mowa w uchwale, stanowiące pomoc de minimis zgodną z warunkami rozporządzenia Komisji (WE) Nr 1535/2007 z dnia 20 grudnia 2007 r. nie ma zastosowania do:

- 1) pomocy, której wysokość ustalona jest na podstawie ceny lub ilości produktów wprowadzonych do obrotu;
- 2) pomocy udzielanej na działalność związaną z wywozem, a mianowicie pomocy związanej bezpośrednio z ilością wywożonych produktów, z tworzeniem i funkcjonowaniem sieci dystrybucji lub wydatkami bieżącymi związanymi z prowadzeniem działalności eksportowej;
- 3) pomocy uwarunkowanej preferowaniem towarów krajowych w stosunku do towarów sprowadzanych z zagranicy;
- 4) podmiotów znajdujących się w trudnej sytuacji w rozumieniu pkt 9-11 Wytycznych wspólnotowych dotyczących pomocy państwa w celu ratowania i restrukturyzacji zagrożonych przedsiębiorstw (Dz. U. WE C 244 z 1.10.2004).

3. Zwolnienie, o którym mowa w uchwale, stanowiące pomoc de minimis zgodną z warunkami rozporządzenia Komisji (WE) Nr 875/2007 z dnia 24 lipca r. 2007 r. nie ma zastosowania do:

- 1) pomocy, której wysokość ustalona jest na podstawie ceny lub lub ilości produktów wprowadzonych do obrotu;
- 2) pomocy udzielanej na działalność związaną z wywozem, a mianowicie pomocy związanej bezpośrednio z ilością wywożonych produktów, z tworzeniem i funkcjonowaniem sieci dystrybucji lub wydatkami bieżącymi związanymi z prowadzeniem działalności eksportowej;

- 3) pomocy uwarunkowanej pierwszeństwem korzystania z towarów krajowych w stosunku do towarów sprowadzanych z zagranicy;
- 4) pomocy przeznaczonej na zwiększenie zdolności połowowej pod względem tonażu i mocy, określonej w art. 3 lit. n) rozporządzenia (WE) nr 2371/2002, chyba że dotyczy to pomocy na modernizację głównego pokładu, określonej w art. 11 ust. 5 wspomnianego rozporządzenia;
- 5) pomocy na zakup i budowę statków rybackich;
- 6) podmiotów znajdujących się w trudnej sytuacji w rozumieniu pkt 9-11 Wytycznych wspólnotowych dotyczących pomocy państwa w celu ratowania i restrukturyzacji zagrożonych przedsiębiorstw (Dz. Urz. WE C 244 z 1.10.2004).

**§ 2. 1.** Podatnik prowadzący działalność gospodarczą nie podlegający wyłączeniu na podstawie § 1 ust. 1 niniejszego załącznika (za wyjątkiem prowadzącego działalność w sektorze transportu drogowego), przy zachowaniu wszystkich warunków określonych w uchwale, może skorzystać ze zwolnienia pod warunkiem, że wartość pomocy brutto łącznie z wartością innej pomocy de minimis otrzymanej przez niego w okresie bieżącego roku kalendarzowego oraz dwóch poprzedzających go lat kalendarzowych nie przekracza kwoty stanowiącej 200 tys. euro.

2. Podatnik prowadzący działalność gospodarczą w sektorze transportu drogowego nie podlegający wyłączeniu na podstawie § 1 ust. 1 niniejszego załącznika, przy zachowaniu wszystkich warunków określonych w uchwale, może skorzystać ze zwolnienia pod warunkiem, że wartość pomocy brutto łącznie z wartością innej pomocy de minimis otrzymanej przez niego w okresie bieżącego roku kalendarzowego oraz dwóch poprzedzających go lat kalendarzowych nie przekracza kwoty stanowiącej 100 tys. euro.

3. Podatnik prowadzący działalność związaną z produkcją podstawową produktów rolnych wymienionych w załączniku I do Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Europejską nie podlegający wyłączeniu na podstawie § 1 ust. 2 niniejszego załącznika przy zachowaniu wszystkich warunków, że wartość pomocy brutto łącznie z wartością innej pomocy de minimis otrzymanej przez niego w okresie bieżącego roku kalendarzowego oraz dwóch poprzedzających go lat kalendarzowych nie przekracza kwoty stanowiącej 7 500 euro.

4. Podatnik prowadzący działalność związaną z produkcją, przetwórstwem i wprowadzeniem do obrotu produktów rybołówstwa określonych w art. 1 rozporządzenia Rady (WE) nr 104/2000 z dnia 17 grudnia 1999 r. w sprawie wspólnej organizacji rynków produktów rybołówstwa i akwakultury (Dz. Urz. UE L 17 z 21.01.2000) nie podlegający wyłączeniu na podstawie § 1 ust. 3 niniejszego załącznika przy zachowaniu wszystkich warunków określonych w uchwale, może skorzystać ze zwolnienia pod warunkiem, że wartość pomocy brutto łącznie z wartością innej pomocy de minimis otrzymanej przez niego w okresie bieżącego roku kalendarzowego oraz dwóch poprzedzających go lat kalendarzowych nie przekracza kwoty stanowiącej 30 000 euro.

**§ 3. 1.** Organ udzielający pomocy de minimis na warunkach określonych w uchwale wydaje zaświadczenie sporządzone na właściwym formularzu stanowiącym załącznik do rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 20 marca 2007 r. w sprawie zaświadczeń o pomocy de minimis i pomocy de minimis w rybołówstwie (Dz. U. Nr 53, poz. 354) potwierdzające, że udzielona pomoc ma charakter pomocy de minimis.

2. Dniem udzielenia pomocy jest dzień 15 stycznia roku podatkowego za który przysługuje zwolnienie z podatku od nieruchomości na mocy uchwały.

3. Równowartość pomocy w euro ustala się według kursu średniego walut obcych, ogłaszanego przez Narodowy Bank Polski, obowiązującego w dniu udzielenia pomocy.

Załącznik Nr 2 do uchwały Nr .....  
Rady Miejskiej w Sokółce z dnia.....

.....

.....

.....

Imię i nazwisko (nazwa) podatnika  
oraz adres zamieszkania (siedziby)

## O Ś W I A D C Z E N I E

Wykonując obowiązek wynikający z § 1 ust. 13 uchwały Nr ..... Rady Miejskiej  
w Sokółce z dnia ..... w sprawie zwolnienia od podatku od nieruchomości  
budynków lub ich części, w których wykonano remont elewacji

oświadczam, że na pokrycie kosztów, o których mowa w uchwale, na przeprowadzenie  
remontu elewacji o powierzchni ..... m<sup>2</sup> budynku zlokalizowanego przy  
ul. .... nr ..... położonego w obrębie .....  
na działce nr ..... uzyskałem pomoc ze środków publicznych od następujących organów  
w podanej wysokości:

.....;

.....;

.....;

Na potwierdzenie przedkładam do wglądu dokumenty w przedmiotowej sprawie.

.....

data

.....

podpis podatnika

Załącznik Nr 3 do uchwały Nr .....  
Rady Miejskiej w Sokółce z dnia .....

.....  
.....  
.....  
(imię i nazwisko (nazwa) podatnika oraz  
adres zamieszkania (siedziby))

### Oświadczenie o zakończeniu remontu elewacji

W myśl postanowień § 2 pkt. 13 uchwały Nr ..... Rady Miejskiej  
w Sokółce z dnia ..... w sprawie zwolnienia od podatku od nieruchomości  
budynków lub ich części, w których wykonano remont elewacji

oświadczam, że remont elewacji budynku (lub/i) jego części zlokalizowanego przy  
ul ..... nr ..... położonego w obrębie  
..... na działce nr ....., o powierzchni .....m<sup>2</sup>  
zakończony został w dniu .....

.....  
(miejscowość, data)

.....  
(czytelny podpis podatnika)

Załącznik Nr 4 do uchwały Nr .....  
Rady Miejskiej w Sokółce z dnia .....

.....

.....

.....

(imię i nazwisko (nazwa) podatnika  
oraz adres zamieszkania (siedziby))

## BURMISTRZ SOKÓŁKI

### Zawiadomienie o nabyciu prawa do zwolnienia od podatku od nieruchomości

W myśl postanowień § 3 ust. 1 uchwały Nr ..... Rady Miejskiej w Sokółce z dnia ..... w sprawie zwolnienia od podatku od nieruchomości budynków lub ich części, w których wykonano remont elewacji informuję, że nabyłem/łam prawo do zwolnienia od podatku od nieruchomości budynku (lub/i) jego części\* zlokalizowanego przy ul ..... nr ..... położonego w obrębie ..... na działce nr ....., w którym zakończony został remont elewacji o powierzchni .....m<sup>2</sup>.

Do wniosku dołączam następujące dokumenty:

1. ....

2. ....

3. ....

4. ....

5. ....

.....  
(miejscowość, data)

.....  
(czytelny podpis podatnika)

\* Skreślić niewłaściwe

.....  
.....  
.....

(imię i nazwisko (nazwa) podatnika  
oraz adres zamieszkania (siedziby))

### Podstawowa informacja o przedsiębiorcy

W myśl postanowień § 4 ust. 1 uchwały Nr ..... Rady Miejskiej  
w Sokółce z dnia ..... w sprawie zwolnienia od podatku od nieruchomości  
budynków lub ich części, w których wykonano remont elewacji przekazuję podstawowe  
informacje:

- 1) Nazwa/ Imię i nazwisko: .....
- 2) Siedziba/ Adres zamieszkania: .....
  - a) województwo: .....
  - b) powiat: .....
  - c) gmina: .....
  - d) miejscowość: .....
  - e) ulica: .....
  - f) nr domu: .....
  - g) identyfikator gminy, w której przedsiębiorca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania<sup>1</sup>: .....
- 3) NIP .....
- 4) PESEL .....
- 5) REGON .....
- 6) PKD .....
- 7) Forma prawna prowadzonej działalności .....
- 8) Forma opodatkowania .....

<sup>1</sup>Pełne, siedmocyfrowe oznaczenie zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 15 grudnia 1998 r. w sprawie szczegółowych zasad prowadzenia, stosowania i udostępniania krajowego rejestru urzędowego podziału terytorialnego kraju oraz związanych z tym obowiązków organów administracji rządowej i jednostek samorządu terytorialnego (Dz. U. z 1998 r. Nr 157. poz. 1031 ze zm.),

9) Wielkość przedsiębiorcy<sup>2</sup>: (zaznaczyć „x” właściwy kwadrat):

- mikroprzedsiębiorca
- przedsiębiorca mały
- przedsiębiorca średni
- inny przedsiębiorca

10) Dane osoby upoważnionej do kontaktów w sprawach związanych z pomocą w ramach zwolnienia: .....

(imię i nazwisko, stanowisko służbowe)

.....

.....

.....

( telefon, fax, e-mail)

.....

(pieczęć i podpis podatnika)

---

<sup>2</sup> W rozumieniu załącznika nr 1 do Rozporządzenia Komisji (WE) nr 800/2008 z dnia 06 sierpnia 2008 r. uznającym niektóre rodzaje pomocy za zgodne ze wspólnym rynkiem w zastosowaniu art. 87 i 88 Traktatu/ ogólnym rozporządzeniem w sprawie wyłączeń blokowych/ (Dz. Urz. WE L 214, 09.08.2008).



Załącznik Nr 6 do uchwały Nr.....  
Rady Miejskiej w Sokółce z dnia.....

.....  
imię i nazwisko (nazwa) podatnika

.....  
adres zamieszkania (siedziby)

### OŚWIADCZENIE o zakończeniu remontu elewacji

Zgodnie z postanowieniem § 4 ust. 2 pkt 3 uchwały nr ..... Rady Miejskiej w Sokółce z dnia ..... w sprawie zwolnień od podatku od nieruchomości budynków lub ich części, w których wykonano remont elewacji, oświadczam, że remont elewacji budynku zlokalizowanego przy ul. .... nr ..... o powierzchni użytkowej ..... m<sup>2</sup>, położonego na działce nr ..... został zakończony w dniu .....

Do oświadczenia dołączam dokumentację fotograficzną elewacji:

- zdjęcia ..... szt.

.....  
podpis podatnika

.....  
miejscowość, data

Załącznik Nr 7 do uchwały Nr.....  
Rady Miejskiej w Sokółce z dnia.....

.....

.....

.....

(imię i nazwisko (nazwa) podatnika  
oraz adres zamieszkania (siedziby))

### **Oświadczenie o sfinansowaniu remontu elewacji środkami własnymi**

W myśl postanowień § 4 ust. 2 pkt. 4 uchwały Nr ..... Rady Miejskiej w Sokółce z dnia ..... w sprawie zwolnienia od podatku od nieruchomości budynków wielorodzinnych lub ich części, w których wykonano remont elewacji

oświadczam, że remont elewacji budynku wielorodzinnego (lub/i) jego części zlokalizowanego przy ul. .... nr ..... położonego w obrębie ..... na działce nr ..... o powierzchni .....m<sup>2</sup> został sfinansowany wyłącznie ze środków własnych.

Jednocześnie, w terminie 7 dni od zaistnienia faktu, zobowiązuję się do przedłożenia organowi podatkowemu wszystkich informacji o uzyskanym wsparciu na pokrycie kosztów remontu elewacji pochodzącym ze środków publicznych, jakie otrzymałem po dniu złożenia zawiadomienia o nabyciu prawa do zwolnienia na mocy niniejszej uchwały.

.....  
( miejscowość, data)

.....  
( czytelny podpis podatnika)

Załącznik Nr 8 do uchwały Nr.....  
Rady Miejskiej w Sokółce z dnia.....

.....

.....

.....

(imię i nazwisko (nazwa) podatnika  
oraz adres zamieszkania (siedziby))

### Oświadczenie o otrzymanym wsparciu ze środków publicznych

W myśl postanowień § 4 ust. 2 pkt. 5 uchwały Nr ..... Rady Miejskiej w Sokółce z dnia ..... w sprawie zwolnienia od podatku od nieruchomości budynków wielorodzinnych lub ich części, w których wykonano remont elewacji

oświadczam, że remont elewacji budynku wielorodzinnego (lub/i) jego części zlokalizowanego przy ul. .... nr ..... położonego w obrębie ..... na działce nr ..... o powierzchni ..... m<sup>2</sup> został sfinansowany z następujących środków publicznych\*:

- 1) .....
- 2) .....
- 3) .....

.....  
(miejsowość, data)

.....  
(czytelny podpis podatnika)

\* Należy podać rodzaj wsparcia, kwotę

Załącznik Nr 9 do uchwały Nr.....  
Rady Miejskiej w Sokółce z dnia.....

.....  
.....  
.....  
(imię i nazwisko (nazwa) podatnika  
oraz adres zamieszkania (siedziby)

## O Ś W I A D C Z E N I E

Wykonując obowiązek wynikający z § 4 ust. 2 pkt. 6 uchwały Nr ..... Rady Miejskiej w Sokółce z dnia ..... w sprawie zwolnienia od podatku od nieruchomości budynków lub ich części, w których wykonano remont elewacji

oświadczam, że na wyremontowanej elewacji budynku lub jego części są zamieszczone nośniki informacji wizualnej (nie są zamieszczone) zgodnie z obowiązującymi w tym zakresie przepisami.\*

Na potwierdzenie przedkładam dokument w przedmiotowej sprawie.\*

.....  
data

.....  
podpis podatnika

\* Podkreślić właściwe i niepotrzebne skreślić

Załącznik Nr 10 do uchwały Nr.....  
Rady Miejskiej w Sokółce z dnia.....

.....  
.....  
.....  
(imię i nazwisko (nazwa) podatnika  
oraz adres zamieszkania (siedziby))

### Oświadczenie o pomocy de minimis

W myśl postanowień § 6 ust. 1 uchwały Nr ..... Rady Miejskiej  
w Sokółce z dnia ..... w sprawie zwolnienia od podatku od nieruchomości  
budynków wielorodzinnych lub ich części, w których wykonano remont elewacji

oświadczam, że na remont elewacji budynku wielorodzinnego (lub/i) jego części  
zlokalizowanego przy ul. .... nr ..... położonego  
w obrębie ..... na działce nr .....  
o powierzchni..... m<sup>2</sup> w okresie bieżącego roku kalendarzowego  
oraz dwóch lat poprzedzających bieżący rok kalendarzowy otrzymałem pomoc de minimis  
w łącznej wartości brutto ..... zł  
(słownie..... zł),  
stanowiącej równowartość ..... EURO / nie otrzymałem\*

.....  
( miejscowość, data)

.....  
(czytelny podpis podatnika)

\* Skreślić niewłaściwe

Załącznik Nr 11 do uchwały Nr.....  
Rady Miejskiej w Sokółce z dnia.....

.....  
.....  
.....  
Nazwa przedsiębiorcy (imię i nazwisko)

## O Ś W I A D C Z E N I E

Wykonując obowiązek wynikający z § 6 ust 2 uchwały Nr ..... Rady Miejskiej w Sokółce z dnia ..... w sprawie zwolnienia od podatku od nieruchomości budynków lub ich części, w których wykonano remont elewacji

oświadczam, że w okresie bieżącego roku kalendarzowego oraz dwóch lat poprzedzających bieżący rok kalendarzowy otrzymałem pomoc de minimis (pomoc de minimis w rolnictwie lub rybołówstwie)\* w łącznej wartości brutto ..... zł, stanowiącej równowartość ..... euro.

.....  
data

.....  
podpis przedsiębiorcy

---

\* Podkreślić właściwe

Załącznik Nr 12 do uchwały Nr.....  
Rady Miejskiej w Sokółce z dnia.....

.....  
.....  
.....  
(imię i nazwisko (nazwa) podatnika  
oraz adres zamieszkania (siedziby))

### Oświadczenie o pomocy publicznej otrzymanej w trakcie zwolnienia

W myśl postanowień § 6 ust. 3 uchwały Nr ..... Rady Miejskiej  
w Sokółce z dnia ..... w sprawie zwolnienia od podatku  
od nieruchomości budynków lub ich części, w których wykonano remont elewacji

oświadczam, że remont elewacji budynku wielorodzinnego (lub/i) jego części  
zlokalizowanego przy ul. .... nr ..... położonego  
w obrębie ..... na działce nr ..... o powierzchni  
.....m<sup>2</sup> w okresie korzystania ze zwolnienia na mocy w/w  
uchwały otrzymałem inną pomoc publiczną w łącznej wartości brutto ..... zł  
(słownie ..... zł),  
w tym (proszę podać rodzaj wsparcia i kwotę):

1) .....

2) .....  
w odniesieniu do tych samych kwalifikowanych kosztów związanych z przeprowadzeniem remontu  
elewacji, na pokrycie których przeznaczona jest pomoc de minimis udzielona na podstawie w/w  
uchwały. Informację tę, zgodnie z uchwałą, przekazuję z zachowaniem 7 – dniowego terminu na  
poinformowanie organu podatkowego o zaistniałym fakcie.

.....  
(miejscowość, data)

.....  
(czytelny podpis podatnika)

\* skreślić niewłaściwe

Załącznik Nr 13 do uchwały Nr.....  
Rady Miejskiej w Sokółce z dnia .....

.....  
.....  
.....

(imię i nazwisko (nazwa) podatnika  
oraz adres zamieszkania (siedziby))

### **Oświadczenie o nie znajdowaniu się w trudnej sytuacji**

W myśl postanowień § 6 ust. 3 uchwały Nr ..... Rady Miejskiej  
w Sokółce z dnia ..... w sprawie zwolnienia od podatku od nieruchomości  
budynków wielorodzinnych lub ich części, w których wykonano remont elewacji

oświadczam, że nie znajduję się w trudnej sytuacji w rozumieniu pkt. 9-11 Wytocznych  
wspólnotowych dotyczących pomocy państwa w celu ratowania i restrukturyzacji zagrożonych  
przedsiębiorstw (Dz. Urz. UE C 244/2 z 01 października 2004r.).

.....  
(miejscowość, data)

.....  
(czytelny podpis podatnika)



Załącznik Nr 14 do uchwały Nr.....  
Rady Miejskiej w Sokółce z dnia .....

.....

.....

.....

(imię i nazwisko (nazwa) podatnika  
oraz adres zamieszkania (siedziby))

### Informacja o innej pomocy publicznej

W myśl postanowień § 6 ust. 4 uchwały Nr ..... Rady Miejskiej  
w Sokółce z dnia ..... w sprawie zwolnienia od podatku od nieruchomości  
budynków wielorodzinnych lub ich części, w których wykonano remont elewacji

oświadczam, że na remont elewacji budynku wielorodzinnego (lub/i) jego części  
zlokalizowanego przy ul. .... nr ..... położonego w obrębie  
..... na działce nr ....., o powierzchni  
..... m<sup>2</sup> otrzymałem w łącznej wartości brutto .....  
..... zł), w tym (proszę podać rodzaj wsparcia i kwotę):

- 1) .....
- 2) .....

/nie otrzymałem\* innej pomocy publicznej w odniesieniu do tych samych kosztów  
kwalifikowanych, na pokrycie których przeznaczona jest pomoc de minimis udzielona na podstawie  
w/w uchwały.

.....  
(miejscowość, data)

.....  
(czytelny podpis podatnika)

\* Skreślić niewłaściwe

**Projekt**

z dnia 28 września 2010 r.  
Zatwierdzony przez .....

**UCHWAŁA NR .....  
RADY MIEJSKIEJ W SOKÓŁCE**

z dnia ..... 2010 r.

**w sprawie udzielania przedsiębiorcom regionalnej pomocy inwestycyjnej na wspieranie nowych inwestycji lub tworzenie nowych miejsc pracy związanych z nową inwestycją, w formie zwolnienia od podatku od nieruchomości na lata 2011-2013**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 8 i 15, art. 41 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r o samorządzie gminnym (tekst jedn. Dz. U. z 2001 r Nr 142, poz. 1591 ze zm.: Dz. U. z 2002 r: Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271, Nr 214, poz. 1806; z 2003 r: Nr 80, poz. 717, Nr 162, poz. 1568,; z 2004 r: Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203; z 2005 r: Nr 172, poz. 1441, Nr 175, poz. 1457; z 2006 r: Nr 17, poz. 128, Nr 181, poz. 1337; z 2007 r: Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974, Nr 173, poz. 1218; z 2008 r: Nr 180, poz. 1111, Nr 223, poz. 1458; z 2009 r: Nr 52, poz. 420, Nr 157, poz. 1241; z 2010 r: Nr 28, poz. 142 i 146, Nr 106, poz. 675), art. 7 ust. 3 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r o podatkach i opłatach lokalnych (Dz. U. z 2010 r Nr 95, poz. 613), oraz Rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 5 sierpnia 2008 r w sprawie warunków udzielania zwolnień od podatku od nieruchomości oraz podatku od środków transportowych, stanowiących regionalną pomoc inwestycyjną (Dz. U z 2008 r Nr 146, poz. 927), uchwala się co następuje:

**§ 1.** Zwalnia się od podatku od nieruchomości, w ramach programu pomocy regionalnej na wspieranie nowych inwestycji, budynki lub ich części oraz budowle, zgodnie z przepisami rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 5 sierpnia 2008 r w sprawie warunków udzielania zwolnień od podatku od nieruchomości oraz podatku od środków transportowych, stanowiących regionalną pomoc inwestycyjną.

**§ 2.** Ilekroć w uchwale jest mowa o:

- 1) beneficjencie pomocy - należy przez to rozumieć podmiot prowadzący działalność gospodarczą, bez względu na formę organizacyjno - prawną, który otrzymał pomoc publiczną.
- 2) nowej inwestycji - należy przez to rozumieć nową inwestycję, zgodnie z definicją określoną w § 2 pkt 3 Rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 5 sierpnia 2008 r w sprawie warunków udzielania zwolnień od podatku od nieruchomości oraz podatku od środków transportowych, stanowiących regionalną pomoc inwestycyjną.
- 3) rozpoczęciu inwestycji - należy przez to rozumieć dzień rozpoczęcia robót budowlanych lub pierwszego zobowiązania do zamówienia towarów i usług związanych z realizacją inwestycji, z wyłączeniem wstępnych studiów wykonalności;
- 4) zakończeniu inwestycji - należy przez to rozumieć dzień oddania inwestycji do użytkowania zgodnie z przepisami ustawy z dnia 7 lipca 1994 r Prawo budowlane (tekst jedn.: Dz. U. z 2006 r Nr 156, poz. 1118 z późn. zm.);

**§ 3.** Uchwała nie ma zastosowania do pomocy:

- 1) dla przedsiębiorców, którzy zalegają z zapłatą zobowiązań podatkowych wobec budżetu Gminy Sokółka;
- 2) dla przedsiębiorców, którzy prowadzą działalność handlową w budynkach o powierzchni użytkowej powyżej 300 m2 oraz budowle związane z tymi budynkami;
- 3) dla przedsiębiorców, którzy prowadzą działalność gospodarczą polegającą na obrocie paliwami stałymi, płynnymi i gazem, oraz dystrybucją i przesyłem energii elektrycznej;
- 4) dla przedsiębiorców, którzy prowadzą działalność gospodarczą związaną z energetyką cieplną.

**§ 4. Warunkiem udzielenia pomocy jest:**

- 1) złożenie wniosku do Burmistrza Sokółki przed rozpoczęciem inwestycji, zgodnie ze wzorem określonym w Załączniku nr 1 do uchwały.
- 2) zakończenie realizacji nowej inwestycji w terminie 2 (dwóch) lat od dnia zgłoszenia zamiaru skorzystania z pomocy przez przedsiębiorcę

**§ 5. 1.** Zwalnia się od podatku od nieruchomości budynki lub ich części oraz budowle należące do przedsiębiorców lokalizujących nową inwestycję na terenie Gminy Sokółka.

2. Zwolnienie od podatku od nieruchomości wynikające z niniejszej uchwały przysługuje nie dłużej niż przez okres 3 lat od zakończenia inwestycji.

3. Zwolnienie z tytułu utworzenia nowych miejsc pracy związanych z nową inwestycją przysługuje nie dłużej jednak niż przez okres:

- 1) 1 rok, jeżeli utworzono co najmniej 5 nowych miejsc pracy;
- 2) do 2 lat, jeżeli utworzono co najmniej 10 nowych miejsc pracy;
- 3) do 3 lat, jeżeli utworzono co najmniej 20 nowych miejsc pracy;

4. Zwolnienie, o którym mowa w ust. 1 przysługuje:

- 1) od pierwszego dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym złożono wniosek - w odniesieniu do przedmiotów opodatkowania, objętych obowiązkiem podatkowym w dniu złożenia wniosku;
- 2) od dnia powstania obowiązku podatkowego, zgodnie z przepisami ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r o podatkach i opłatach lokalnych - w odniesieniu do przedmiotów opodatkowania, od których obowiązek podatkowy powstał po dniu złożenia wniosku.

**§ 6. 1.** Pomoc udzielana zgodnie z uchwałą podlega sumowaniu z:

- 1) każdą inną pomocą przeznaczoną na realizację tej samej inwestycji lub tworzenie miejsc pracy związanych z tą samą inwestycją, w tym udzielaną ze środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej, oraz
- 2) pomocą de minimis w rozumieniu rozporządzenia Komisji (WE) nr 1998/2006 z dnia 15 grudnia 2006 r w sprawie stosowania art. 87 i 88 Traktatu do pomocy de minimis (Dz. Urz. UE L 379 z 28.12.2006 r, str. 5) w odniesieniu do tych samych kosztów kwalifikujących się do objęcia pomocą lub tego samego projektu inwestycyjnego i nie może przekroczyć maksymalnej intensywności pomocy określonej w rozporządzeniu , o którym mowa w § 1 uchwały.

**§ 7.** Beneficjenci korzystający z pomocy w formie zwolnienia od podatku od nieruchomości na podstawie niniejszej uchwały nie mogą jednocześnie korzystać z pomocy udzielanej w tej samej formie, w odniesieniu do tych samych kosztów, na podstawie innych uchwał uchwalonych przez Radę Miejską w Sokółce.

**§ 8. 1.** Po zakończeniu realizacji nowej inwestycji przedsiębiorca ubiegający się o pomoc na podstawie niniejszej uchwały, zobowiązany jest dostarczyć następujące dokumenty:

- 1) pozwolenie na użytkowanie oraz tytuł prawny do nieruchomości;
- 2) oświadczenie o wysokości kosztów kwalifikujących się do objęcia pomocą potwierdzone ewidencją środków trwałych oraz dokumentem OT/lub zaświadczeniem z ZUS dostarczonym w terminie 30 dni od daty utworzenia nowych miejsc pracy oraz oświadczenie o udziale własnym w nakładach związanych z nową inwestycją, wynoszącym co najmniej 25% kosztów kwalifikujących się do objęcia pomocą, na druku stanowiącym załącznik nr 2 do uchwały.
- 3) deklarację prowadzenia działalności w ramach nowej inwestycji oraz jej utrzymania przez okres co najmniej 5 lat od dnia zakończenia inwestycji w przypadku dużych przedsiębiorstw, lub 3 lat w przypadku MŚP i/lub deklarację utrzymania nowo utworzonych miejsc pracy przez okres co najmniej 5 lat od dnia ich utworzenia w przypadku dużych przedsiębiorstw, lub 3 lat w przypadku MŚP, na druku stanowiącym załącznik nr 3 do uchwały;
- 4) informację o innej pomocy publicznej oraz wsparciu ze środków publicznych na daną inwestycję lub utworzenie nowych miejsc pracy związanych z daną inwestycją, na druku stanowiącym załącznik nr 4 do uchwały;

2. Dokumenty, o których mowa w ust. 1, będą weryfikowane przez komisję powołaną zarządzeniem Burmistrza Sokółki.

3. Komisja potwierdza spełnienie przez przedsiębiorcę warunków do uzyskania pomocy publicznej na podstawie uchwały.

4. Burmistrz Sokółki wydaje decyzję o zwolnieniu od podatku od nieruchomości po otrzymaniu potwierdzenia o spełnieniu warunków do uzyskania pomocy publicznej, nie później jednak niż w terminie 60 dni od daty złożenia wszystkich dokumentów, o których mowa w ust. 1.

**§ 9. 1.** Beneficjenci pomocy w okresie korzystania ze zwolnienia od podatku od nieruchomości na podstawie niniejszej uchwały są zobowiązani do 15 stycznia każdego roku podatkowego przedstawiać informację o innej pomocy publicznej, oraz wsparciu ze środków publicznych otrzymanych na daną inwestycję lub utworzenie nowych miejsc pracy związanych z daną inwestycją, na druku stanowiącym załącznik nr 4 do uchwały.

2. W przypadku skorzystania w trakcie roku z pomocy publicznej ponad dopuszczalną intensywność, beneficjent pomocy jest zobowiązany do zwrotu kwoty stanowiącej nadwyżkę pomocy publicznej, ponad dopuszczalną intensywność w terminie do 31 grudnia danego roku kalendarzowego, na zasadach przewidzianych w przepisach o pomocy publicznej dla przedsiębiorców poprzez zapłatę podatku od nieruchomości wraz z odsetkami zgodnie z procedurą określoną w przepisach ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 roku - Ordynacja podatkowa (tekst jedn. Dz. U. z 2005 r Nr 8, poz. 60 ze zm.).

3. Organ podatkowy ma prawo do przeprowadzania kontroli w zakresie przestrzegania przez beneficjentów pomocy warunków udzielenia zwolnienia od podatku od nieruchomości i obowiązków zawartych w uchwale, w tym także sprawdzania zgodności ze stanem faktycznym dokumentów i informacji składanych przez przedsiębiorcę.

4. Beneficjent ma obowiązek udostępnić kontrolującemu swój obiekt oraz wszelką dokumentację, których badanie wchodzi w zakres kontroli, umożliwić weryfikację składanych informacji, a także udzielić wszelkich niezbędnych wyjaśnień związanych z przedmiotem kontroli, o której mowa w ust. 3.

**§ 10. 1.** Beneficjent pomocy traci w całości prawo do zwolnienia od podatku od nieruchomości, gdy nowa inwestycja nie zostanie utrzymana przez okres 5 lat w przypadku dużych przedsiębiorców lub 3 lat w przypadku MŚP - od dnia zakończenia inwestycji.

2. Beneficjent traci prawo do zwolnienia od podatku od nieruchomości, jeżeli nie zakończy inwestycji w terminie przewidzianym w § 4 pkt. 2 niniejszej uchwały.

3. Beneficjent pomocy jest zobowiązany powiadomić pisemnie Burmistrza Sokółki o utracie prawa do zwolnienia od podatku od nieruchomości na podstawie uchwały w terminie 14 dni od dnia powstania okoliczności powodujących jego utratę.

4. Z zastrzeżeniem ust. 2 w przypadku utraty prawa do zwolnienia od podatku od nieruchomości, beneficjent zobowiązany jest do zwrotu całości otrzymanej pomocy poprzez zapłatę podatku od nieruchomości wraz z odsetkami, zgodnie z procedurą określoną w przepisach ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 roku - Ordynacja podatkowa (tekst jedn. Dz. U. z 2005 r Nr 8, poz. 60 ze zm.).

**§ 12.** Pomoc na warunkach określonych w uchwale może być udzielana do dnia 31 grudnia 2013 roku.

**§ 11.** Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Sokółki.

**§ 13. 1.** Uchwała podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Podlaskiego.

2. Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia jej ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Podlaskiego, z mocą obowiązującą od dnia 01 stycznia 2011 roku.

1 OD WZGLĘDEM  
FOR MALNO-PRAWNYM  
ZASTRZEZEN  
NIEWIĄDZĄCE  
KADRA PRAWNY

mgr Danuta Kowalczyk

dn. 28. 09. 2010 r.

Sponr. A. Borhowska

.....  
pieczęć przedsiębiorcy

Wniosek o udzielenie pomocy w ramach uchwały

**Podstawowe informacje o przedsiębiorcy**

- 1) .....  
Nazwa/ Imię i nazwisko
- 2) Siedziba/Adres zamieszkania: .....
- a) województwo .....
- b) powiat: .....
- c) gmina: .....
- d) miejscowość: .....
- e) ulica, nr domu .....
- f) identyfikator gminy, w której przedsiębiorca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania<sup>1</sup>: .....
- 3) Numer identyfikacyjny REGON: .....
- 4) Numer identyfikacji podatkowej (NIP): .....
- 5) Klasa rodzaju podstawowej działalności<sup>2</sup>: .....
- 6) Forma prawna przedsiębiorcy: .....
- 7) Wielkość przedsiębiorcy<sup>3</sup> (zaznaczyć „x” właściwy kwadrat):  
 mikro przedsiębiorca  
 przedsiębiorca mały  
 przedsiębiorca średni  
 inny przedsiębiorca
- 8) Dane osoby upoważnionej do kontaktów w sprawach związanych z pomocą w ramach uchwały .....
- (imię i nazwisko, stanowisko służbowe, telefon, fax, e-mail)
- .....

1 Pełne, siedmiocyfrowe oznaczenie, zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 15 grudnia 1998 r w sprawie szczegółowych zasad prowadzenia, stosowania i udostępniania krajowego rejestru urzędowego podziału terytorialnego kraju oraz związanych z tym obowiązków organów administracji rządowej i jednostek samorządu terytorialnego (Dz. U. Nr 157, poz. 1031 z późn. zm.).

2 Wg Polskiej Klasyfikacji Działalności (Rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 24 grudnia 2007 r w sprawie Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD) – Dz. U. Nr 251. poz. 1885).

3 W rozumieniu załącznika nr 1 do zalecenia Komisji nr 361/2003/WE z dnia 6 maja 2003 r dotyczącego definicji przedsiębiorstw mikro, małych i średnich (Dz. Urz. L 124 z 20.05.2003 r, str. 36).



Załącznik nr 2  
do uchwały nr  
Rady Miejskiej w Sokółce  
z dnia

.....  
(imię i nazwisko / nazwa przedsiębiorcy)

.....  
(adres zamieszkania / siedziba przedsiębiorcy)

Burmistrz Sokółki  
16-100 Sokółka  
Plac Kościuszki 1

### OŚWIADCZENIE

w wykonaniu obowiązku wynikającego z § 8, ust. 1 pkt. 2 uchwały w sprawie zwolnień z podatku od nieruchomości w ramach uchwały o pomocy regionalnej na wspieranie nowych inwestycji dla przedsiębiorców prowadzących działalność gospodarczą

• **oświadczam, że koszty kwalifikujące się do udzielenia pomocy na nową inwestycję wyniosły**

**netto ..... zł, brutto ..... zł, w tym koszty płacy nowo utworzonych miejsc pracy wyniosły\* ..... zł brutto. Udział własny wyniósł ..... zł, co stanowi ..... % wartości kosztów kwalifikujących się do udzielenia pomocy.**

**Kwota wykazana w oświadczeniu dotyczy kosztów inwestycyjnych poniesionych po dniu złożenia wniosku o udzielenie pomocy publicznej .....** (tu: wpisać datę złożenia wniosku)

Oświadczam, że jest mi znana treść art. 233 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r Kodeks karny (Dz. U. Nr 88, poz. 553 ze zm.), przewidującego odpowiedzialność karną za składanie fałszywych zeznań.

Wymagane załączniki do oświadczenia:

- 1) pozwolenie na użytkowanie
- 2) tytuł prawny do nieruchomości
- 3) ewidencja środków trwałych wraz z dokumentem OT
- 4) wyciąg z ksiąg rachunkowych i/lub zaświadczenie z ZUS (tylko w przypadku obliczania kosztów nowo utworzonych miejsc pracy jako kosztów kwalifikujących się do objęcia pomocą).

.....  
data

.....  
podpis przedsiębiorcy  
lub osoby upoważnionej.

\* Skreślić, jeśli przedsiębiorca nie ubiega się o udzielenia pomocy na podstawie kosztów płacy

### Załącznik nr 3

do uchwały nr  
Rady Miejskiej w Sokółce  
z dnia

.....  
(imię i nazwisko / nazwa przedsiębiorcy)

.....  
(adres zamieszkania / siedziba przedsiębiorcy)

Burmistrz Sokółki  
16-100 Sokółka  
Plac Kościuszki 1

#### OŚWIADCZENIE

w wykonaniu obowiązku wynikającego z § 8, ust. 1 pkt. 3 uchwały w sprawie zwolnień z podatku od nieruchomości w ramach uchwały o pomocy regionalnej na wspieranie nowych inwestycji dla przedsiębiorców prowadzących działalność gospodarczą

- zobowiązuję się do prowadzenia działalności gospodarczej w ramach nowej inwestycji oraz do jej utrzymania na terenie Gminy Sokółka przez okres co najmniej 3/5\* lat od dnia zakończenia jej realizacji
- zobowiązuję się do utrzymania nowo utworzonych miejsc pracy powstałych w związku z realizacją nowej inwestycji przez okres co najmniej 3/5\* lat od dnia ich utworzenia\*\*.

Oświadczam, że jest mi znana treść art. 233 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r Kodeks karny (Dz. U. Nr 88, poz. 553 ze zm.), przewidującego odpowiedzialność karną za składanie fałszywych zeznań.

.....  
data

.....  
podpis przedsiębiorcy  
lub osoby upoważnionej.

\* Niepotrzebne skreślić

\*\* Skreślić, jeśli koszty nowo utworzonych miejsc pracy nie są obliczane jako koszty kwalifikujące się do ubiegania się o pomoc



Załącznik nr 4  
do uchwały nr  
Rady Miejskiej w Sokółce  
z dnia

## INFORMACJA

o innej pomocy publicznej oraz wsparciu ze środków publicznych otrzymanych na daną inwestycję lub utworzenie nowych miejsc pracy związanych z daną inwestycją

### I. INFORMACJE DOTYCZĄCE BENEFICJENTA POMOCY PUBLICZNEJ

<b>1. Pełna nazwa przedsiębiorcy (firmy)</b>		
<b>2. Adres lub siedziba przedsiębiorcy</b>	województwo	powiat
	gmina	miejsowość
	ulica	Nr domu
<b>3. Numer identyfikacji podatkowej (NIP)</b>		
<b>4. Klasa PKD</b> wg Polskiej Klasyfikacji Działalności (Rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 24 grudnia 2007 r w sprawie Poolskiej Klasyfikacji Działalności (PKD) – Dz. U. Nr 251, poz. 1885)	<b>5. Forma prawna przedsiębiorcy</b> należy podać kod (zgodnie z rozporządzeniem RM z dnia 08.08.2007 r w sprawie sprawozdań o udzielonej pomocy publicznej oraz sprawozdań o zaległych należnościach przedsiębiorców z tytułu świadczeń na rzecz sektora finansów publicznych – Dz. U. Nr 133, poz. 923)	
<b>6. Wielkość przedsiębiorcy</b> w rozumieniu rozporządzenia Komisji (WE) nr 70/2001 z dnia 12 stycznia 2001 r w sprawie zastosowania art. 87 i 88 Traktatu WE w odniesieniu do pomocy państwa dla małych i średnich przedsiębiorstw (Dz. Urz. WE L 10 z 13.01.2001 oraz L 63 z 28.02.2004 r)		
<b>7. Informacje o oddziaływaniu na wymianę handlową Wspólnoty Europejskiej</b> (główni konkurenci: krajowi i zagraniczni)		

**UWAGA:**Zgodnie z art. 37 ust. 1 i ust. 5 ustawy z dnia 30 kwietnia 2004 r o postępowaniu w sporach dotyczących pomocy publicznej (tekst jedn. Dz. U. z 2007 r Nr 59, poz. 404 z późn. zm.) do czasu złożenia wymaganych informacji pomoc nie może być beneficjentowi udzielona

INFORMACJE DOTYCZĄCE OTRZYMANEJ POMOCY PUBLICZNEJ W OKRESIE OD DNIA ..... DO DNIA .....

1. Informacje o otrzymanej pomocy publicznej

Lp.	Organ udzielający pomocy	Podstawa prawna otrzymanej pomocy	Dzień udzielenia pomocy	Nr programu pomocowego, decyzji lub umowy	Okres, na jaki została udzielona pomoc	Wartość pomocy w PLN	Forma pomocy	Przeznaczenie pomocy	Koszty kwalifikujące się do objęcia pomocą	Intensywność pomocy
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1.										
2.										
3.										
4.										
5.										

Dane osoby upowaznionej do udzielania informacji

.....  
(imię i nazwisko)

.....  
(stanowisko służbowe)

.....  
(data i podpis)

Dane osoby upowaznionej do kontaktów z organem udzielającym pomocy w sprawie informacji zawartych w formularzu

.....  
(imię i nazwisko)

.....  
(stanowisko służbowe)

.....  
(data i podpis)

**2. Opis przedsięwzięcia (n. Lokalizacja przedsięwzięcia, cele które mają być osiągnięte w związku z realizacją przedsięwzięcia, etapy realizacji przedsięwzięcia i zakończenia realizacji przedsięwzięcia)<sup>1</sup>**

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**III. INFORMACJE SZCZEGÓŁOWE**

Należy wypełnić jeden z poniższych punktów, w zależności od przeznaczenia pomocy.

1. W przypadku otrzymania pomocy publicznej:
    - 1) na prace badawczo-rozwojowe
    - 2) na ochronę środowiska
    - 3) na zatrudnienie
    - 4) na rozwój małych i średnich przedsiębiorstw
    - 5) na szkolenia
    - 6) regionalnej (z wyjątkiem pomocy operacyjnej)
    - 7) przedsięwzięcia innowacyjne w sektorze budownictwa okrętowego,
    - 8) na inwestycje w sektorze żeglugi morskiej,
    - 9) na rolnictwo,
    - 10) na rybołówstwo
- należy podać następujące informacje:
- a) całkowite koszty realizacji przedsięwzięcia (w zł)  
.....

---

<sup>1</sup> Nie należy wypełniać w przypadku, gdy podmiot uzyskał pomoc operacyjną, pomoc stanowiącą rekompensatę z tytułu realizacji zadań publicznych albo pomoc na ratowanie lub restrukturyzacji



#### IV.OŚWIADCZENIE O NIEOTRZYMANIU POMOCY PUBLICZNEJ

Oświadczam, że .....

.....  
(imię i nazwisko, miejsce zamieszkania i adres albo firma, siedziba i adres podmiotu ubiegającego się o pomoc)

Nie otrzymał/a pomocy publicznej na przedsięwzięcie, na którego realizację wnioskuję o udzielenie pomocy publicznej.

Dane osoby upoważnionej do podpisania oświadczenia

.....      .....      .....  
(imię i nazwisko)      (stanowisko służbowe)      (data i podpis)

**Projekt**

z dnia 16 września 2010 r.

Zatwierdzony przez .....

**UCHWAŁA NR .....  
RADY MIEJSKIEJ W SOKÓLCE**

z dnia 16 września 2010 r.

**w sprawie ustalenia opłat za świadczenia udzielane przez przedszkola publiczne prowadzone przez Gminę Sokółka**

Na podstawie art.18 ust. 2 pkt 15 w związku z art. 40 ust.1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591, z 2002 r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271 i Nr 214 poz. 1806, z 2003 r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568, z 2004 r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116 poz. 1203, z 2005 r. Nr 172 poz. 1441, Nr 175 poz. 1457, z 2006 r. Nr 17 poz. 128, Nr 181 poz. 1337, z 2007 r. Nr 138 poz. 974, Nr 173 poz. 1218, z 2008 r. Nr 180 poz. 1111, Nr 223 poz. 1458, z 2009 r. Nr 52 poz. 420, Nr 157 poz. 1241, z 2010 r. Nr 28 poz. 142 i 146, Nr 40 poz. 230) oraz art. 5 ust.5 i art.14 ust. 5 ustawy z dnia 7 września 1991 r. o systemie oświaty (Dz.U. z 2004 r. Nr 256 poz. 2572, Nr 273 poz. 2703, Nr 281 poz. 2781, z 2005 r. Nr 17 poz. 141, Nr 94 poz. 788, Nr 122 poz. 1020, Nr 131 poz. 1091, Nr 167 poz. 1400, Nr 249 poz. 2104, z 2006 r. Nr 144 poz. 1043, Nr 208 poz. 1532, Nr 227 poz. 1658, z 2007 r. Nr 42 poz. 273, Nr 80 poz. 542, Nr 115 poz. 791, Nr 120 poz. 818, Nr 180 poz. 1280, Nr 181 poz. 1292, z 2008 r. Nr 70 poz. 416, Nr 145 poz. 917, Nr 216 poz. 1370, Nr 235 poz. 1618, z 2009 r. Nr 6 poz. 36, Nr 31 poz. 206, Nr 56 poz. 458, Nr 157 poz. 1241, Nr 219 poz. 1705, z 2010 r. Nr 44 poz. 250, Nr 54 poz. 320, Nr 127 poz.857, Nr 148 poz. 991), uchwała się, co następuje:

§ 1. 1. Gmina Sokółka realizując wobec swoich mieszkańców zadania w zakresie ustalonym w ustawie o systemie oświaty oraz w Rozporządzeniu Ministra Edukacji Narodowej i Sportu z dnia 23 grudnia 2008 r. w sprawie podstawy programowej wychowania przedszkolnego oraz kształcenia ogólnego w poszczególnych typach szkół (Dz. U. z 2009 r. Nr 4 poz. 17) ponosi pełne koszty nauczania i wychowania w zakresie podstawy programowej, przez którą należy rozumieć obowiązkowe na danym etapie kształcenie, zestaw celów i treści nauczania oraz umiejętności uwzględnione w programie wychowania przedszkolnego, które jest realizowane bezpłatnie w wymiarze 5 godzin dziennie.

2. Na wniosek rodziców lub opiekunów prawnych dzieci uczęszczających do przedszkoli prowadzonych przez Gminę Sokółka, Dyrektorzy przedszkoli mogą organizować zajęcia dodatkowe wykraczające poza podstawę programową, o której mowa w ust. 1 uchwały, pod warunkiem pokrycia kosztów tych zajęć przez rodziców (opiekunów prawnych) dziecka biorącego udział w zajęciach.

§ 2. 1. Ustala się odpłatność rodziców (opiekunów prawnych) dzieci za korzystanie przez dzieci w czasie pobytu w przedszkolach ze świadczeń w zakresie przekraczającym realizację podstawy programowej wychowania przedszkolnego, obejmującą koszty następujących zajęć opiekuńczo – wychowawczych, dydaktycznych, rekreacyjnych oraz rozwijających aktywność indywidualną i społeczną dziecka w zakresie:

- 1) gier i zabaw dydaktycznych wspomagających rozwój umysłowy dziecka,
- 2) gier i zabaw badawczych rozwijających zainteresowania otaczającym światem,
- 3) zajęć plastycznych i teatralnych rozwijających uzdolnienia dzieci,
- 4) gier i zabaw ruchowych wspomagających rozwój ruchowy dziecka,
- 5) zabaw tematycznych wspomagających rozwój emocjonalny i społeczny dziecka.

2. Koszt jednostkowy za jedną godzinę korzystania dziecka ze świadczeń, o których mowa w ust. 1, ustala się w wysokości 2,50 zł.

§ 3. Szczegółowy zakres realizowanych przez przedszkola prowadzone przez Gminę Sokółka świadczeń oraz odpłatności, o których mowa w § 2, określa umowa cywilno – prawna zawarta pomiędzy dyrektorem przedszkola a rodzicem (opiekunem prawnym) dziecka.

§ 4. 1. Oplata wymieniona w § 2 ust. 1 nie obejmuje kosztów żywienia lub zajęć dodatkowych ustalonych w porozumieniu z Radą Rodziców.

2. Stawkę żywieniową ustala Dyrektor Przedszkola.

§ 5. 1. Opłaty pobiera przedszkole.

2. Odpłatność naliczana jest za liczbę godzin pobytu dziecka w przedszkolu.

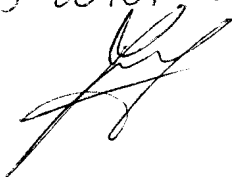
3. Zasady przyjmowania i zwrotu opłat ustala Dyrektor Przedszkola.

§ 6. Traci moc Uchwała Nr XXI/1621/08 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 27 marca 2008 r. w sprawie ustalenia opłat za świadczenia udzielone przez przedszkola publiczne prowadzone przez Gminę Sokółka (Dz. Urz. Woj. Podl. Nr 90 poz. 862) i Uchwała Nr XXIII/176/08 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 27 maja 2008 r. w sprawie zmiany uchwały w sprawie ustalenia opłat za świadczenia udzielone przez przedszkola publiczne prowadzone przez Gminę Sokółka.

§ 7. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Sokółki.

§ 8. Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Podlaskiego i obowiązuje od 1 listopada 2010 r.

21.03.2010r. UCHWAŁA



Województwo Podlaskie  
Urząd Marszałkowski  
Kamieńiec  
Powiat Sokółka  
RADA PRAWNY

mgr inż. Andrzej...

21.03.2010r.

21.03.2010r.

### **Uzasadnienie**

Przedkładany projekt uchwały w sprawie ustalenia opłat za świadczenia udzielane przez przedszkola publiczne prowadzone przez Gminę Sokółka zawiera zapisy precyzujące usługi wykraczające poza podstawę programową, objęte opłatą. Na konieczność sprecyzowania w/w usług objętych opłatą zwrócono również uwagę w czasie kontroli przeprowadzonej przez NIK w Urzędzie Miejskim w Sokółce.



Projekt

z dnia 20 września 2010 r.  
Zatwierdzony przez .....

**UCHWAŁA NR .....  
RADY MIEJSKIEJ W SOKÓLCE**

z dnia ..... 2010 r.

**określenia szczegółowego sposobu konsultowania projektów aktów prawa miejscowego.**

Na podstawie Art. 5 ust 5 ustawy z dnia 24 kwietnia 2004 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie (Dz.U. Nr 96, poz. 873; zm. z 2004 r. Nr 64, poz. 593, Nr 116, poz. 1203, Nr 210, poz. 2135; z 2005 r. Nr 155, poz. 1298, Nr 169, poz. 1420, Nr 175, poz. 1462, Nr 249, poz. 2104; z 2006 r. Nr 94, poz. 651; z 2008 r. Nr 209, poz. 1316; z 2009 r. Nr 19, poz. 100, Nr 22, poz. 120, Nr 157, poz. 1241; z 2010 r. Nr 28, poz. 146) uchwała się, co następuje:

§ 1. 1. Określa się szczegółowy sposób konsultowania z radami działalności pożytku publicznego lub organizacjami pozarządowymi i podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy projektów aktów prawa miejscowego w dziedzinach dotyczących działalności statutowej tych organizacji.

2. Konsultacjom podlega każdy projekt aktu prawa miejscowego z dziedziny dotyczącej działalności statutowej organizacji działających na terenie gminy lub zadań Gminnej Rady Działalności Pożytku Publicznego.

§ 2. 1. Burmistrz Sokółki przed przedłożeniem projektu aktu prawa miejscowego Radzie Miejskiej kieruje go do konsultacji.

2. Konsultacje prowadzi się w następujących formach:

- 1) wysłanie pocztą elektroniczną projektu aktu prawa miejscowego organizacji, która przedłożyła Burmistrzowi statut i podała adres poczty elektronicznej przeznaczony do kontaktów z organizacją,
- 2) umieszczenie projektu aktu prawa miejscowego w Biuletynie Informacji Publicznej Gminy Sokółka,
- 3) wyłożenie projektu aktu prawa miejscowego w Urzędzie Miejskim w Sokółce i podanie informacji na tablicy ogłoszeń o miejscu wyłożenia i terminie zgłaszania uwag.

3. Konsultacje mogą być prowadzone w formie spotkań konsultacyjnych z przedstawicielami organizacji. Spotkania zwołuje Burmistrz Sokółki.

4. Gminnej Radzie Działalności Pożytku Publicznego przedkłada się do konsultacji projekt aktu prawa miejscowego doręczając go przewodniczącemu tej rady.

5. Opinie o projekcie aktu prawa miejscowego podmioty uprawnione do udziału w konsultacjach składają na formularzu stanowiącym załącznik do uchwały, w terminie 10 dni od dnia umieszczenia konsultowanego projektu aktu prawa miejscowego w Biuletynie Informacji Publicznej Gminy Sokółka.

§ 3. Burmistrz Sokółki, po rozpatrzeniu opinii uzyskanych w trakcie konsultacji i dokonaniu ewentualnych zmian w projekcie, przedkłada Radzie Miejskiej projekt aktu prawa miejscowego wraz z informacją o wynikach konsultacji.

§ 4. Traci moc Uchwała Nr LIII/418/10 rady Miejskiej w Sokółce z dnia 2 września 2010 r. w sprawie określenia szczegółowego sposobu konsultowania projektów aktów prawa miejscowego.

§ 5. Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia jej ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Podlaskiego.

FORMALNO-PRAWNY  
ZASTRZEŻENIE  
NIE WNOŚZI

*[Signature]*  
mgr Danuta Kowalczyk  
dn. 22.09.2010 r.

*[Handwritten signature]*

**FORMULARZ**  
**konsultacji projektu aktu prawa miejscowego**

Projekt uchwały w sprawie*	
Termin zgłaszania opinii do projektu uchwały*	
Nazwa podmiotu opiniującego	
Opinia oraz proponowane zmiany projektu uchwały**	
Uzasadnienie proponowanych zmian	
..... (miejsowość, data)	..... imię i nazwisko upoważnionego przedstawiciela podmiotu zgłaszającego opinię

\* wypełnia prowadzący konsultacje

\*\* proponowane zmiany należy opisywać wskazując oznaczenie zapisu w projekcie uchwały, który wymaga zmiany oraz proponowane zmienione brzmienie zapisu lub treść proponowanego nowego zapisu

## Uzasadnienie

Burmistrz Sokółki przedkłada projekt uchwały w celu realizacji przez Radę Miejską obowiązku wynikającego z § 5 ust. 5 ustawy z dnia 24 kwietnia 2004 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie. Nakłada on na Organ stanowiący jednostki samorządu terytorialnego obowiązek określenia, w drodze uchwały, szczegółowego sposobu konsultowania z radami działalności pożytku publicznego lub organizacjami pozarządowymi i podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 projektów aktów prawa miejscowego w dziedzinach dotyczących działalności statutowej tych organizacji.

Podmioty wymienione w Art. 3 ust. 3 ustawy to:

- 1) osoby prawne i jednostki organizacyjne działające na podstawie przepisów o stosunku Państwa do Kościoła Katolickiego w Rzeczypospolitej Polskiej, o stosunku Państwa do innych kościołów i związków wyznaniowych oraz o gwarancjach wolności sumienia i wyznania, jeżeli ich cele statutowe obejmują prowadzenie działalności pożytku publicznego;
- 2) stowarzyszenia jednostek samorządu terytorialnego;
- 3) spółdzielnie socjalne;
- 4) spółki akcyjne i spółki z ograniczoną odpowiedzialnością oraz kluby sportowe będące spółkami działającymi na podstawie przepisów ustawy z dnia 18 stycznia 1996 r. o kulturze fizycznej (Dz. U. z 2007 r. Nr 226, poz. 1675, z późn. zm.), które:
  - nie działają w celu osiągnięcia zysku oraz przeznaczają całość dochodu na realizację celów statutowych oraz nie przeznaczają zysku do podziału między swoich członków, udziałowców, akcjonariuszy i pracowników.

Zbigniew Tochwin

**Projekt**

z dnia 16 września 2010 r.  
Zatwierdzony przez .....

**UCHWAŁA NR .....  
RADY MIEJSKIEJ W SOKÓLCE**

z dnia 16 września 2010 r.

**w sprawie zmiany uchwały o utworzenia Zespołu Szkół Integracyjnych w Sokółce**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 9 lit. „h” i pkt. 15 w związku z art. 7 ust. 1 pkt. 8 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142 poz. 1591, z 2002 r. Nr 23 poz. 220, Nr 62 poz. 558, Nr 113 poz. 984 i Nr 214 poz. 1806, z 2003 r. Nr 80 poz. 717 i Nr 162 poz. 1568, z 2004 r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116 poz. 1203, z 2005 r. Nr 172 poz. 1441, Nr 175 poz. 1457, z 2006 r. Nr 17 poz. 128, Nr 181 poz. 1337, z 2007 r. Nr 138 poz. 974, Nr 173 poz. 1218, z 2008 r. Nr 180 poz. 1111, Nr 223 poz. 1458, z 2009 r. Nr 52 poz. 420, Nr 157 poz. 1241, z 2010 r. Nr 28 poz. 142 i 146, Nr 40 poz. 230) oraz art. 5 ust. 2 pkt. 1, ust. 3 i 5, art. 58 ust. 1 i 6 w związku z art. 62 ust. 1 i 3 ustawy z dnia 7 września 1991 r. o systemie oświaty (Dz.U. z 2004 r. Nr 256 poz. 2572, Nr 273 poz. 2703, Nr 281 poz. 2781, z 2005 r. Nr 17 poz. 141, Nr 94 poz. 788, Nr 122 poz. 1020, Nr 131 poz. 1091, Nr 167 poz. 1400, Nr 249 poz. 2104, z 2006 r. Nr 144 poz. 1043, Nr 208 poz. 1532, Nr 227 poz. 1658, z 2007 r. Nr 42 poz. 273, Nr 80 poz. 542, Nr 115 poz. 791, Nr 120 poz. 818, Nr 180 poz. 1280, Nr 181 poz. 1292, z 2008 r. Nr 70 poz. 416, Nr 145 poz. 917, Nr 216 poz. 1370, Nr 235 poz. 1618, z 2009 r. Nr 6 poz. 36, Nr 31 poz. 206, Nr 56 poz. 458, Nr 157 poz. 1241, Nr 219 poz. 1705, z 2010 r. Nr 44 poz. 250, Nr 54 poz. 320, Nr 127 poz. 857, Nr 148 poz. 991) uchwała się, co następuje:

§ 1. W Uchwale Nr XIX/ 135 /04 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 24 marca 2004 r. w sprawie utworzenia Zespołu Szkół Integracyjnych w Sokółce dokonuje się następującej zmiany:

W załączniku nr 1 do Uchwały Nr XIX/ 135 /04 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 24 marca 2004 r. w sprawie utworzenia Zespołu Szkół Integracyjnych w Sokółce:

- 1) słowa „Szkoła Podstawowa Nr 2 z Oddziałami Integracyjnymi w Sokółce” zastępuje się słowami „Szkoła Podstawowa z Oddziałami Integracyjnymi Nr 2 w Sokółce”,
- 2) słowa „Gimnazjum Nr 3 Integracyjne w Sokółce” zastępuje się słowami „Gimnazjum Integracyjne Nr 3 w Sokółce”.

§ 2. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Sokółki.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 2011 r. i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Podlaskiego.

15.09.2010r. Le. WARDY

POD WZGLĘDEM  
FORMALNO-PRAWNYM  
ZASTRZEŻEN  
NIE WNDOSZE

RADCA PRAWNY

in. jr Danuta Kowalczyk

am. 15.09.2010r.



Sokółka, 13.09.2010 r.

ZSI.III.013/9/10

URZĄD MIEJSKI W SOKÓLCE  
WYDZIAŁ OŚWIATY I WYCHOWANIA

Burmistrz Sokółki

13.09.2010  
05  
W. Wójcicka

### Wniosek

Dyrektor Zespołu Szkół Integracyjnych w Sokółce składa wniosek o zmianę nazw szkół wchodzących w skład Zespołu Szkół Integracyjnych w Sokółce uchwalonych Uchwałą Nr XIX/135/04 z dnia 24 marca 2004 r.

W Akcie Założycielskim stanowiącym Załącznik nr 1 do Uchwały Nr XIX/135/04 Rady Miejskiej w Sokółce z dnia 24 marca 2004 r. ustalono następujące nazwy szkół wchodzących w skład Zespołu Szkół Integracyjnych w Sokółce:

1) szkoła podstawowa o nazwie: **Szkoła Podstawowa Nr 2 z Oddziałami Integracyjnymi w Sokółce**, a zgodnie z § 1 ust. 1 Załącznika nr 2 do rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 21 maja 2001 (poz.624) nazwa szkoły powinna być następująca: **Szkoła Podstawowa z Oddziałami Integracyjnymi Nr 2 w Sokółce**.

2) gimnazjum o nazwie: **Gimnazjum Nr 3 Integracyjne w Sokółce**, a zgodnie z § 1 ust. 1 Załącznika nr 3 do rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 21 maja 2001 (poz.624) nazwa szkoły powinna być następująca: **Gimnazjum Integracyjne Nr 3 w Sokółce**.

Na świadectwach szkolnych wymagana jest nazwa szkoły ustalona Rozporządzeniem w sprawie ramowych statutów szkół publicznych.

Pismo takiej samej treści zostało wystosowane do Przewodniczącego Rady Miejskiej w Sokółce dnia 30.06.2010 r.

Załączniki:

1. Kopia świadectwa szkolnego gimnazjum i szkoły podstawowej.

DYREKTOR  
ZESPOŁU SZKÓŁ INTEGRACYJNYCH

mgr Maria Lilla Andrzejowska

**Projekt**

z dnia 21 września 2010 r.  
Zatwierdzony przez .....

**UCHWAŁA NR .....  
RADY MIEJSKIEJ W SOKÓLCE**

z dnia ..... 2010 r.

**w sprawie zwiększenia kapitału zakładowego Miejskiego Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji Spółka z o.o. w Sokółce**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 9 lit. g, h ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym / Dz. u. z 2001 r. Nr 142 poz. 1591 z 2002 r. Nr 23 poz. 220, Nr 62 poz. 558, Nr 113 poz. 984, Nr 214 poz. 1806, z 2003 r. Nr 80 poz. 717, Nr 162 poz. 1568, z 2004 r. Nr 153 poz. 1217, Nr 102 poz. 1055, Nr 116 poz. 1203, Nr 214 poz. 1806, z 2005 r. Nr 172 poz. 1441, z 2006 r. Nr 17 poz. 128, Nr 175 poz. 1457, z 2007 r. Nr 173 poz. 1218, z 2008 r. Nr 180 poz. 1111, z 2009 r. Nr 223 poz. 1458, Nr 52 poz. 420, z 2010 r. Nr 157 poz. 1241, Nr 28 poz. 142 poz. 146, Nr 106 poz. 675/ uchwala się, co następuje:

§ 1. Zwiększyć kapitał zakładowy Miejskiego Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji Spółka z o.o. w Sokółce Ul. Targowa 15 z kwoty 13 717 400 zł (słownie trzynaście milionów siedemset siedemnaście tysięcy czterysta złotych) do kwoty 15 439 400 zł (słownie piętnaście milionów czterysta trzydzieści dziewięć tysięcy czterysta złotych), poprzez wniesienie do spółki wkładu niepieniężnego (aportu) o łącznej wartości 1 722 000 zł w postaci urządzeń wodno - kanalizacyjnych wyszczególnionych w załączniku Nr 1 do uchwały.

§ 2. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Sokółki, pełniącemu funkcję Zgromadzenia Wspólników MPWiK Sp. z o.o. w Sokółce.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem powzięcia.

Sp. z o.o.  
MPWiK

POD WZGLEDUM  
FORMALNO-PRAWNYM  
ZASTRZEZEN  
NIE WIOSZE

KADUCA PRAWNY

mgr Danuta Kowalczyk

dm. 22.09.2010 r.

sporządził  
Grzegorz Kudrzejewicz  
21.09.2010 r.

2.10.10  
22.09.2010

Załącznik do Uchwały Nr .....  
 Rady Miejskiej w Sokółce  
 z dnia ..... 2010 r.

Urządzenia wodno-kanalizacyjne wykonane przez Gminę Sokółka przekazywane Miejskiemu Przedsiębiorstwu Wodociągów i Kanalizacji Spółka z o.o. W Sokółce w aporcje:

Lp.	Lokalizacja	Opis	Wartość w PLN
1	Puciłki, Orłowicze, Kundzin, Zadworzany, Poniatowicze	Wodociąg PCV Ø 160 – 11943 mb, Ø 110 – 2778 mb, Ø 90 – 659 mb, węzły hydrantowe – 35 szt. Zasuwy liniowe – 20 szt. Wodociąg PE Ø 160 – 35 mb.	Wartość początkowa 681 764,86 + 34 966,56 = 716 731,42. Umorzenie 92 046,61 + 4 325,37 = 96 371,98. Wartość po umorzeniu 620 359,44.
2	Janowszczyzna, Moczałnia Nowa, Moczałnia Stara, Straż	Wodociąg PCV Ø 110 – 6754 mb. Uzdrojenie sieci wodociągowej - ZL Ø 100 – 19 szt, - ZL Ø 80 + HP Ø 80 nadziemny – 5 szt, - ZL Ø 80 + HP Ø 80 podziemny – 10 szt.	Wartość początkowa 223 917,69. Umorzenie 34 416,16. Wartość po umorzeniu 189 501,53.
3	Sokółka ulica Dolna, Królowej Bony, Zygmunta Starego	Kanalizacja sanitarna: ul. Dolna PCV Ø 200 – 128 mb, PCV Ø 250 – 739 mb, ul. Królowej Bony PCV Ø 200 – 896 mb, ul. Zygmunta Starego PCV Ø 200 – 268 mb, ul. bez nazwy PCV Ø 200 – 168 mb. Kanalizacja techniczna: ul. Zygmunta Starego PE Ø 100 – 69 mb. Separator 1 szt. Przepompownia ścieków 1 szt.	Wartość początkowa 868 477,83. Umorzenie 113 944,29. Wartość po umorzeniu 754 533,54.
4	Sokółka ulica Zygmunta Starego i ul. bez nazwy	Kanalizacja sanitarna (przyłącza): PCV Ø 200 – 316 mb. Studnie rewizyjne z kręgów betonowych Ø 1200 – 8 szt.	Wartość początkowa 108 954,96. Umorzenie 4 902,97. Wartość po umorzeniu 104 051,99
5	Sokółka ulica Wąska	Kanalizacja sanitarna PCV Ø 200 – 144,5 mb. Studnie rewizyjne PCV Ø 400 – 6 szt.	Wartość początkowa 58 850. Umorzenie 5 296,50. Wartość po umorzeniu 53 553,50.

Sprowadził:  
 Grzegorz Kuchnerukiewicz  
 21.09.2010 r.

## UZASADNIENIE

Gmina Sokółka wybudowała urządzenia techniczne:

- wodociągi wiejskie
  - a) Puciłki – Orłowicze – Kundzin – Zadworzany – Poniatowicze
  - b) Janowszczyzna – Moczalnia Nowa – Moczalnia Stara – Straż
- kanalizację sanitarną i techniczną w ulicach
  - a) Dolna, Królowej Bony, Zygmunta Starego
  - b) Wąska

i przekazała w użytkowanie dla MPWiK w Sokółce. Wartością tych urządzeń należy zwiększyć udział gminy w spółce. W związku z tym Rada Miejska w Sokółce winna podjąć uchwałę zwiększającą aport w tej spółce.

Sporządził:

Grzegorz Kucharewicz

20.09.2010r



**Projekt**

z dnia 21 września 2010 r.  
Zatwierdzony przez .....

**UCHWAŁA NR .....  
RADY MIEJSKIEJ W SOKÓLCE**

z dnia 21 września 2010 r.

**w sprawie utworzenia odrębnego obwodu głosowania Nr 17 w Samodzielnym Publicznym Zakładzie Opieki Zdrowotnej w Sokółce**

Na podstawie art. 30 ust. 2b i ust. 3 ustawy z dnia 16 lipca 1998 r. Ordynacja wyborcza do rad gmin, rad powiatów i sejmików województw (Dz. U. z 2003 r. Nr 159 poz. 1547; z 2004 r. Nr 25 poz. 219, Nr 102 poz. 1055; Nr 167 poz. 1760; z 2005 r. Nr 175 poz. 1457; z 2006 r. Nr 17 poz. 128, Nr 34 poz. 242, Nr 146 poz. 1055, Nr 159 poz. 1127, Nr 218 poz. 1592; z 2007 r. Nr 48 poz. 327, Nr 112 poz. 766; z 2008 r. Nr 96 poz. 607; Nr 180 poz. 1111; z 2009 r. Nr 213 poz. 1651, Nr 213 poz. 1652; z 2010 r. Nr 57 poz. 356) oraz na podstawie art. 2 ust. 2 ustawy z dnia 20 czerwca 2002 r. o bezpośrednim wyborze wójta, burmistrza i prezydenta miasta (Dz. U. z 2002 r. Nr 113 poz. 984; zm. Nr 127 poz. 1089; Nr 214 poz. 1806; z 2004 r. Nr 102 poz. 1055; z 2005 r. Nr 175 poz. 1457; z 2006 r. Nr 218 poz. 1592; z 2007 r. Nr 48 poz. 327; z 2008 r. Nr 180 poz. 1111; z 2009 r. Nr 213 poz. 1651; Nr 213 poz. 1652) Rada Miejska w Sokółce uchwala co następuje:

§ 1. Tworzy się na wniosek Burmistrza Sokółki, odrębny obwód głosowania Nr 17 w szpitalu Samodzielnym Publicznym Zakładzie Opieki Zdrowotnej w Sokółce ul. Sikorskiego 40 do przeprowadzenia głosowań w wyborach do Rady Miejskiej w Sokółce, Rady Powiatu Sokólskiego, Sejmiku Województwa Podlaskiego i Burmistrza Sokółki, zarządzonych na dzień 21 listopada 2010 r.

§ 2. Uchwała wchodzi w życie z dniem powzięcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Podlaskiego oraz podania do publicznej wiadomości poprzez wywieszenie na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Miejskim w Sokółce.

§ 3. Przekazuje się niezwłocznie po jednym egzemplarzu uchwały Wojewodzie Podlaskiemu oraz Komisarzowi Wyborczemu w Suwałkach.

1. GD WZGLĘDNY  
FORMALNO-PRAWNY  
ZASTRZEŻENIE  
WE WNIOSZE  
RADA PRAWNY  
mer Dariusz Kowalczyk  
dn. 22.09.2010r.

21.09.2010 r.  
2010  
mgr Marcin Kowalczyk 21.09.2010

## UZASADNIENIE

W związku z zarządzeniem terminu wyborów samorządowych na dzień 21 listopada 2010 r. art. 30 ust. 2 ustawy z dnia 16 lipca 1998 r. Ordynacja wyborcza do rad gmin, rad powiatów i sejmików województw wymaga, aby Rada Miejska na wniosek Burmistrza powzięła uchwałę o utworzeniu odrębnego obwodu głosowania w szpitalu, jeśli w dniu głosowania będzie przebywać co najmniej 15 wyborców objętych rejestrem wyborców w gminie, na terenie której położony jest szpital.

W związku z powyższym zasadne jest powzięcie przedłożonego projektu uchwały.

Sporządziła  
Joanna Korzeniewska

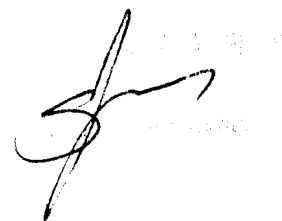
Sokółka 2010.09 21..

EO.0040-7/10

**Pan Jan Zabłudowski  
Przewodniczący Rady Miejskiej  
w Sokółce**

Na podstawie art. 30 ust. 2b ustawy z dnia 16 lipca 1998 r. Ordynacja wyborcza do rad gmin, rad powiatów i sejmików województw wnoszę o utworzenie odrębnego obwodu głosowania w szpitalu, Samodzielnym Publicznym Zakładzie Opieki Zdrowotnej w Sokółce przy ul. Sikorskiego 40. Wniosek uzasadniam tym, iż zgodnie z w/w artykułem w dniu wyborów w SPZOZ w Sokółce będzie przebywać, co najmniej 15 wyborców objętych rejestrem wyborców w gminie.

W załączeniu przedkładam projekt uchwały.



**UCHWAŁA NR LIV/...../10**  
**RADY MIEJSKIEJ W SOKÓLCE**

z dnia 12 października 2010 r.

**w sprawie skargi na bezczynność Burmistrza Sokółki**

Na podstawie art. 18 ust.2 pkt. 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591, z 2002 r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 224, poz. 1806, z 2003 r. Nr 80, poz. 717, Nr 162, poz. 1568, z 2004 r. Nr 102 poz. 1055, Nr 116, poz. 1203, Nr 167 poz. 1759, z 2005 r. Nr 172 poz. 1441, Nr 175 poz. 1457, z 2006 r. Nr 17 poz. 128, Nr 181 poz. 1337 z 2007 r. Nr 48, poz. 327, Nr 138 poz. 974, Nr 173 poz. 1218 z 2008r. Nr 180, poz. 1111; Nr 223, poz. 1458; z 2009r. Nr 52, poz. 420, Nr 157, poz. 1241; z 2010 r. Nr 28 poz. 142 i 146) oraz art. 229 pkt.3 i art. 238 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego / Dz. U. z 2000r. Nr 98 poz.1071, z 2001 r. Nr 49 poz. 509, z 2002r. Nr 113 poz. 984 Nr 130, poz.1188, Nr 169 poz.1387 z 2003r. i Nr 170 poz.1660; z 2004 r. Nr 162 poz. 1692, z 2005 r. Nr 64 poz. 565, Nr 78 poz. 682, Nr 181 poz. 1524; z 2008 r. Nr 229 poz. 1539; z 2009 r. Nr 195 poz. 1501, Nr 216 poz. 1676; z 2010 r. Nr 40 poz. 230/, uchwala się, co następuje:

§ 1. Po rozpatrzeniu skargi Pana (..) z dnia 30 sierpnia 2010 r. na bezczynność Burmistrza Sokółki, Rada Miejska w Sokółce postanawia uznać skargę za bezzasadną.

W dniu 30 sierpnia 2010 r. Pan (..) złożył skargę na bezczynność Burmistrza Sokółki. Skarżący zarzuca Burmistrzowi Sokółki bezczynność w terminowym rozpatrzeniu jego skargi z dnia 2 lipca 2010 r. W/w skarga była przedmiotem posiedzenia Komisji Rewizyjnej w dniu 27 września 2010 r.. Komisja nie potwierdziła faktu bezczynności Burmistrza Sokółki w rozpatrzeniu skargi z dnia 2 lipca 2010 r. na Sekretarza. W dniu 5 lipca 2010 r. Burmistrz Sokółki zgodnie z art. 37 § 1 KPA, przesłał do Samorządowego Kolegium Odwoławczego w Białymstoku, jako do organu wyższego stopnia skargę Pana (..) (..) dnia 2 lipca 2010 r. na postępowanie Sekretarza, która jest w istocie, zażaleniem na niezafatwienie sprawy w terminie. Kopia pisma skierowanego do Samorządowego Kolegium Odwoławczego w Białymstoku została dostarczona skarżącemu dnia 6 lipca 2010 r. Do dnia dzisiejszego toczy się postępowanie administracyjne w tej sprawie. Na podstawie art. 234 Kodeksu postępowania administracyjnego w sprawie, w której toczy się postępowanie administracyjne skarga złożona przez stronę podlega rozpatrzeniu w toku postępowania. W związku z tym Rada Miejska w Sokółce nie stwierdza bezczynności Burmistrza Sokółki albowiem przekazał on skargę do organu właściwego bez zbędnej zwłoki.

§ 2. Uchwała wchodzi w życie z dniem powzięcia.

POD WZGLĘDEM  
FORMALNO-PRAWNYM  
ZASTRZEŻEN  
WNIOSZĘ

ADWOKAT PRAWNY

Dr Dariusz Kowalczyk

dn. 29.09.2010r.

29092010. Tpa

SPR. / W. / W. / W. / W.

2010-09-29 11:18

**UCHWAŁA NR LIV/...../10**  
**RADY MIEJSKIEJ W SOKÓLCE**

z dnia 11 października 2010 r.

**w sprawie skargi na bezczynność Burmistrza Sokółki**

Na podstawie art. 18 ust.2 pkt. 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591, z 2002 r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 224, poz. 1806, z 2003 r. Nr 80, poz. 717, Nr 162, poz. 1568, z 2004 r. Nr 102 poz. 1055, Nr 116, poz. 1203, Nr 167 poz. 1759, z 2005 r. Nr 172 poz. 1441, Nr 175 poz. 1457, z 2006 r. Nr 17 poz. 128, Nr 181 poz. 1337z 2007 r. Nr 48, poz. 327, Nr 138 poz. 974, Nr 173 poz. 1218 z 2008r. Nr 180, poz. 1111; Nr 223, poz. 1458; z 2009r. Nr 52, poz. 420, Nr 157, poz. 1241; z 2010 r. Nr 28 poz. 142 i 146) oraz art. 229 pkt.3 i art. 238 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego / Dz. U. z 2000r. Nr 98 poz.1071, z 2001 r. Nr 49 poz. 509, z 2002r. Nr 113 poz. 984 Nr 130, poz.1188, Nr 169 poz.1387 z 2003r. i Nr 170 poz.1660; z 2004 r. Nr 162 poz. 1692, z 2005 r. Nr 64 poz. 565, Nr 78 poz. 682, Nr 181 poz. 1524; z 2008 r. Nr 229 poz. 1539; z 2009 r. Nr 195 poz. 1501, Nr 216 poz. 1676; z 2010 r. Nr 40 poz. 230/, uchwala się, co następuje:

§ 1. Skargę z dnia 28 lipca 2010 r. mieszkańców Sokółki, Os. Buchwałowo, ul. Torowej i ul. Kresowej reprezentowanych przez ( - v ) za, na bezczynność Burmistrza Sokółki w zakresie utworzenia strefy bezpieczeństwa wokół firmy ( - - ) prowadzącej działalność w Sokółce, ( - - ) , uznać za bezzasadną.

§ 2. Uzasadnienie stanowi załącznik do projektu uchwały.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem powzięcia.

POD WZGLĘDEM  
FORMALNO-PRAWNYM  
ZASTRZEŻEN  
NIE WNOŚZĘ

RADCA PRAWNY

mgr Danuta Kowalczyk

dn. 01.10.2010r.



**Załącznik do Uchwały Rady Miejskiej w Sokółce  
Nr LIV/...../10 z dnia 11 października 2010 r.**

**Uzasadnienie**

W dniu 28.07.2010r. do Rady Miejskiej w Sokółce wpłynęła skarga Mieszkańców Sokółki Os. Buchwałowo reprezentowanych przez (... ) na beczynność Burmistrza Sokółki w zakresie działań związanych z utworzeniem strefy bezpieczeństwa w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego wokół firmy (... ) , prowadzącej działalność w Sokółce (... )  
(... ) Niniejszą skargę należy uznać za bezzasadną z uwagi na brak w obowiązujących przepisach prawa normy pozwalającej na utworzenie takiej strefy.

Rozporządzenie Ministra Gospodarki z dnia 21 listopada 2005r w sprawie warunków technicznych, jakim powinny odpowiadać bazy i stacje paliw płynnych, rurociągi przesyłowe dalekosiężne służące do transportu ropy naftowej i produktów naftowych i ich usytuowanie ( Dz. U. Nr 243, poz. 2063 ze zm) nie przewiduje utworzenia stref bezpieczeństwa dla baz gazu płynnego w miejscowych planach zagospodarowania przestrzennego. Przepisy §136 i 137 w/w Rozporządzenia mają wprost zastosowanie do ustalenia warunków zabudowy i zagospodarowania terenu rurociągów przesyłowych dalekosiężnych. Stosowanie analogiczne tych przepisów do baz gazu płynnego należy uznać za wątpliwe. Takie stanowisko zajął w piśmie DRO-II-41290/1/10/830, Minister Gospodarki, do którego Burmistrz Sokółki zwrócił się o interpretację w związku z wątpliwościami dotyczącymi możliwości utworzenia strefy bezpieczeństwa wokół firmy (... ) .

Teren w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego m. Sokółka, w stosunku do którego Mieszkańcy Os. Buchwałowo wnioskuje o utworzenie strefy bezpieczeństwa, przeznaczony jest pod tereny przemysłu i składów oznaczony symbolem **1P**. Przepisy Rozporządzenia Ministra Gospodarki z dnia 21 listopada 2005r w sprawie warunków technicznych, jakim powinny odpowiadać bazy i stacje paliw płynnych, rurociągi przesyłowe dalekosiężne służące do transportu ropy naftowej i produktów naftowych i ich usytuowanie ( Dz. U. Nr 243, poz. 2063 ze zm) dotyczące utworzenia strefy bezpieczeństwa odnoszą się zaś do konkretnego zagospodarowania terenu (tj rurociągu przesyłowego dalekosiężnego).

Rada Miejska w Sokółce podziela stanowisko Ministra Gospodarki, iż tworzenie wszelkich ograniczeń w zagospodarowaniu terenu może wynikać tylko z obowiązujących przepisów prawa. Nie jest to sprzeczne z poglądem, iż każda czynność organu gminy podejmowana w ramach przyznanego jej władztwa planistycznego wymaga konkretnego przepisu upoważniającego. Istota władztwa planistycznego daje organowi gminy prawo do samodzielnego określenia przeznaczenia terenu oraz zasad jego zagospodarowania, nie daje jednak podstawy do precyzyjnego określenia rodzaju inwestycji jaka może być zlokalizowana na danym terenie. Utworzenie strefy bezpieczeństwa dla bazy gazu płynnego stanowiłoby więc przekroczenie granic przysługującego gminie władztwa planistycznego.

Złożoną skargę na beczynność należy uznać również za bezzasadną, z powodu tego iż żaden przepis prawa nie nakłada na Burmistrza obowiązku utworzenia strefy bezpieczeństwa dla terenu przemysłu i składów.

**UCHWAŁA NR LIV/...../10**  
**RADY MIEJSKIEJ W SOKÓŁKCE**

z dnia 12 października 2010 r.

**w sprawie skarg na Burmistrza Sokółki i Dyrektora Ośrodka Pomocy Społecznej**  
**w Sokółce**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym / Dz. U. z 2001 r. Nr 142 poz. 1591, zm. Nr 23 poz. 220, Nr 62 poz. 558, Nr 113 poz. 984, Nr 214 poz. 1806, z 2003 r. Nr 80 poz. 717, Nr 162 poz. 1568 Nr 153 poz. 1271, Nr 214 poz. 1806, z 2004 r. Nr 102 poz. 1055, Nr 116 poz. 1203, z 2005 r. Nr 172 poz. 1441, z 2006 r. Nr 17 poz. 128, Nr 181 poz. 1337, z 2007 r. Nr 48 poz. 327, Nr 138 poz. 974, Nr 173 poz. 1218, z 2008 r. Nr 96 poz. 607, Nr 180 poz. 1111, Nr 223 poz. 1458, z 2009 r. Nr 52 poz. 420, Nr 157, poz. 1241; z 2010 r. Nr 28 poz. 142 i 146) oraz art. 229 pkt. 3, i art.238 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego ( Dz. U. z 2000 r. Nr 98 poz. 1071, zm. 2001 r. Nr 49 poz. 509, z 2002 r. Nr 113 poz. 984, Nr 153 poz. 1271, Nr 169 poz. 1387, z 2003 r. Nr 130 poz. 1188, Nr 170 poz. 1660, z 2004 r. Nr 162 poz. 1692, z 2005 r. Nr 64 poz. 565, Nr 78 poz. 682, Nr 181 poz. 1524; z 2008 r. Nr 229 poz. 1539; z 2009 r. Nr 195 poz. 1501, Nr 216 poz. 1676; z 2010 r. Nr 40 poz. 230 ), uchwała się, co następuje :

§ 1. Po rozpatrzeniu skarg Pana (...) z dnia 30 czerwca 2010 r., 5 i 6 lipca 2010 r., 13 lipca 2010 r., 22 lipca 2010 r., 30 lipca 2010 r., 5 i 6 sierpnia 2010 r. i 1 września 2010 r. na Burmistrza Sokółki oraz na Dyrektora Ośrodka Pomocy Społecznej w Sokółce, Rada Miejska w Sokółce podtrzymuje swoje poprzednie stanowisko wyrażone w uchwale Nr XXXV/277/09 z dnia 24 marca 2009 r. i uchwale nr XLII/337/09 z dnia 12 października 2009 r. oraz w uchwale XLVIII/382/10 z dnia 30 marca 2010r. oraz w uchwale Nr LII/404/10 z dnia 29 czerwca 2010 r. Rada nie jest organem właściwym do rozpatrywania skarg Pana (...) na Burmistrza Sokółki w zakresie dotyczącym zatrudniania i zwalniania Dyrektora i innych pracowników Ośrodka Pomocy Społecznej w Sokółce. Zgodnie z art. 30 ust. 2 pkt. 5 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym ( Dz. U. z 2001 r. Nr 142 poz. 1591 z późn. zm.), Burmistrz zatrudnia i zwalnia kierowników gminnych jednostek organizacyjnych, a pozostałych pracowników Ośrodka Pomocy Społecznej w Sokółce zatrudnia i zwalnia Dyrektor tego Ośrodka. Rada nie posiada żadnych kompetencji ustawowych w zakresie zatrudniania i zwalniania Dyrektora jak i innych pracowników Ośrodka Pomocy Społecznej w Sokółce. Do kontaktów ze skarżącym były wyznaczane różne osoby z Ośrodka Pomocy Społecznej i zawsze Pan (...) był niezadowolony ze współpracy, ponieważ była udzielana pomoc finansowa w wysokości należnej, a nie żądanej. W przypadku niezadowolenia z udzielonej pomocy finansowej, można wnieść odwołanie od decyzji wg pouczenia w decyzji. Skargi Pana (...) są wielokrotnie ponawiane a dotyczą spraw, które Rada Miejska już rozpatrywała i uznawała za niezasadne. Rada Miejska informuje, że zgodnie z art.239 §1 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego w przypadku kierowania skarg nie wnoszących nowych okoliczności, będzie utrzymywane poprzednie stanowisko w tym zakresie.

§ 2. Uchwała wchodzi w życie z dniem powzięcia.

WZOLEDEM  
SAMALNO-PRAWNYM  
ZASTRZEZEN  
WNIOSZE  
RADCA PRAWNY

mgr Danuta Kowalczyk

dn. 29.09.2010 r.

29.09.2010

mgr J. Wroblewska

2010-09-29 10:36